

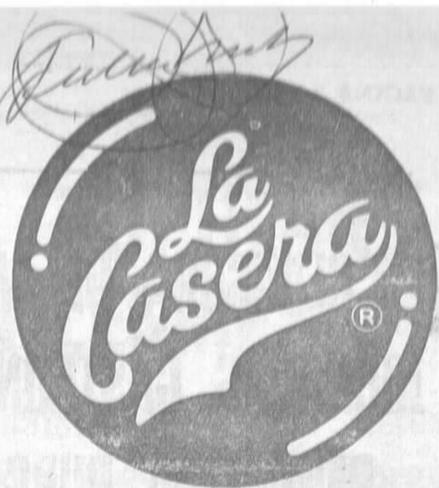
# HOJA del LUNES

## BURGOS

Empresa editora: Asociación de la Prensa de Burgos

Director: JESUS-JAVIER SALGADO ESPINOSA

Domicilio social: San Pedro de Cardeña, 34



AÑO XXXIV

Depósito legal BU 38 1958

PRECIO:

Número 1.748

Día 31 de Enero de 1983

30 PESETAS

## BURGOS CONMEMORA SU FIESTA PATRONAL DE SAN LESMES



La festividad de San Lesmes Abad, Patrono de la Ciudad se conmemoró ayer con jubilosa alegría popular, renovándose el fervor del pueblo católico burgalés al santo benedictino. Síntesis gráfica de este acontecimiento festero es el reportaje que les ofrecemos: los gigantillos durante su desfile por las calles en esta jornada, la ofrenda del clásico cirio por el alcalde, la de las «reinas» con sus panecillos en la ceremonia religiosa y otra muestra de devoción del pueblo burgalés depositando sobre el sepulcro los panecillos tradicionales en esta conmemoración. — (Reportaje gráfico de Villafranca).

### TEXTO DEL ACUERDO EMPRESARIOS - SINDICATOS, FIRMADO AYER

Madrid. (Efe). — El texto finalmente firmado hoy por las comisiones negociadoras de CEOE-CEPYME y CC. OO.-UGT para el Acuerdo Interconfederal-1983 estipula incrementos salariales entre el 9,5 y el 12,5 por ciento, cláusula de revisión en 30 de septiembre, si el IPC supera el 9 por ciento, y reducción de jornada en cómputo anual sobre la base de 1.826 horas.

El texto del acuerdo elaborado en la reunión que empezó ayer, a las 16,30 horas, y que ha terminado hoy a las 3 de la mañana, señala lo siguiente:

#### CRECIMIENTOS SALARIALES EN 1983:

Banda de crecimiento salarial: Los incrementos salariales a aplicar en los convenios colectivos a negociar durante 1983 se establecen entre el 9,5 por ciento como mínimo y el 12,5 por ciento como máximo, de acuerdo con las condiciones que más adelante se estipulan.

#### CONDICIONES DE APLICACION

a) En los convenios afectados por este acuerdo, se tendrán en cuenta factores como la situación económica de las empresas, la creación de empleo, la vigencia de los convenios colectivos, así como la aplicación del acuerdo global sobre productividad y absentismo pactados en el AMI.

b) El porcentaje que se establezca se aplicará de forma proporcional remitiéndose el análisis de situaciones excepcionales al comité u organismo paritarios que pudieran constituirse en aplicación de este acuerdo.

A tal efecto, dichos aumentos se practicarán sobre todos los conceptos que han venido operando a efectos retributivos en los modelos salariales (masas salariales, tablas salariales reales, etc.), empleados en las distintas unidades de contratación colectivas afectadas por el presente acuerdo. En este punto quedan a salvo las modificaciones que libremente acuerden las partes.

Se excluyen de lo dispuesto en el párrafo anterior las comisiones sobre ventas y cualquier otra percepción

salarial de igual naturaleza que esté vinculada a elementos de cálculo variable.

c) Los porcentajes de incremento salarial establecidos en el punto uno, no serán de necesaria u obligada aplicación para aquellas empresas que acrediten objetiva y fehacientemente, situaciones de déficit o pérdidas mantenidas en los ejercicios contables de 1981 y 1982. Asimismo, se tendrán en cuenta las previsiones para 1983.

En estos casos se trasladará a las partes la fijación del aumento de salarios. Para valorar esta situación se tendrán en cuenta circunstancias tales como el insuficiente nivel de producción y ventas y se atenderán los datos que resulten de la contabilidad de las empresas, de sus balances y de sus cuentas de resultados.

En caso de discrepancia sobre la valoración de dichos datos, podrán utilizarse informes de auditores o censores de cuentas, atendiendo las circunstancias y dimensión de las empresas.

En función de la unidad de contratación en la que se encuentran comprendidas, las empresas que aleguen dichas circunstancias deberán presentar ante la representación de los trabajadores la documentación precisa (balances, cuentas de resultados y, en su caso, informe de auditores o de censores de cuentas) que justifique un tratamiento salarial diferenciado.

En este sentido, en las de menos de 25 trabajadores, y en función de los costos económicos que ello implica, se sustituirá el informe de auditores o censores jurados de cuentas por la documentación que resulte precisa dentro de la señalada en los párrafos anteriores para demostrar, fehacientemente, la situación de pérdidas.

Los representantes legales de los trabajadores están obligados a tratar y mantener en la mayor reserva la información recibida y los datos a que hayan tenido acceso como consecuencia de lo establecido en los párrafos anteriores, observando, por consiguiente, respecto de todo ello, sigilo profesional.

(Pasa a sexta página)

### LOS PESQUEROS ESPAÑOLES VUELVEN A FAENAR EN AGUAS COMUNITARIAS

#### Tienen licencia hasta el 31 de Marzo

Madrid (Efe). — Los barcos españoles que habitualmente faenaban en aguas comunitarias han vuelto hoy a lanzar sus redes en estos caladeros, al haberles sido entregadas las licencias correspondientes.

Estas licencias permitirán faenar a unos 200 barcos españoles —más de dos tercios de altura y el resto de bajura— hasta el próximo día 31 de Marzo, fecha en la que se cumple el plazo de la nueva prórroga concedida por las autoridades comunitarias.

#### SE HACE A LA MAR LA FLOTA VASCA

Bilbao (Efe). — Las flotas de altura de los puertos de Ondárroa (Vizcaya) y Pasajes (Guipúzcoa) se han hoy a la mar para comenzar a faenar en los caladeros de la Comunidad Económica Europea que les han sido asignados con las correspondientes licencias, a partir de las 00,00 horas del próximo martes.

Las embarcaciones que partirán hoy rumbo a sus cala-

deros son aquellas cuyas zonas para pescar se encuentran a mayor distancia de sus bases de Ondárroa y Pasajes, mientras que la mayoría de las embarcaciones, a las que les ha correspondido faenar en aguas francesas —zona octava—, lo harán a lo largo del día de mañana.

#### DELEGACION DE PESCADORES ESPAÑOLES

Bilbao (Efe). — Representantes de las Federaciones de Cofradías de Pescadores de Santander, Guipúzcoa y Vizcaya propusieron en su última reunión, celebrada en Bilbao, enviar una delegación a Bruselas para dar a conocer a las autoridades de pesca comunitarias las prácticas realizadas en la modalidad de la pesca de bajura.

Por otra parte, en la misma reunión, se trataron temas relacionados con el momento actual del subsector y asuntos de cumplimiento obligado por parte de las Cofradías asociadas, en base a acuerdos suscritos previamente entre ellas mismas.

PANORAMA BURGALÉS

# CLAUSURA DE LAS II JORNADAS GASTRONOMICAS DE COCINA BURGALESA

Las II Jornadas Gastronómicas de Cocina Burgalesa, organizadas por la Federación Provincial de Hostelería con la colaboración del Ayuntamiento de la ciudad dentro del programa de fiestas en honor de San Lesmes, Patrón de Burgos, serán clausuradas hoy, lunes.

El acto anunciado en un principio para ayer domingo fue anticipado a la tarde del sábado en el Hotel Almirante Bonifaz, corriendo a cargo de nuestro compañero de Redacción Felipe Fuente Macho «Fuyma», la conferencia correspondiente. En su introducción expuso determinados aspectos históricos locales en relación con la gastronomía, pasando después a detallar un calendario gastronómico burgalés recopilando todas aquellas localidades en que se celebran actos de interés gastronómico con participación popular: Concurso de Buen Yantar, en Burgos, Gamonal, Briviesca, Sotopolacios, Salas de los Infantes, Villarmentero y algunas otras más. Estudia a continuación las peculiaridades gastronómicas en las diversas comarcas burgalesas y pasa después al estudio de la receta de la degustación que sería ofrecida al final del acto, consistente en un plato típico: asadurilla a la burgalesa. Finalmente se enfrentó con los vinos de la Ribera del Duero, estudiando la disposición oficial de

Denominación de Origen, señalando sus características y dando una serie de orientaciones a tener muy en cuenta en la dura competencia que se ha suscitado entre las diversas comarcas productoras de vino y especialmente las que ostentan denominación de origen, ante el hecho de que cada vez se consuma menos vino y los excedentes que se vienen produciendo cada año.

Por último se entabló un animado coloquio sobre algunos de los puntos expuestos en la disertación, pasando finalmente el público asistente a degustar el plato típico anteriormente indicado.

Como es sabido en los doce restaurantes que han participado en estas Jornadas se han ofrecido otros tantos menús típicos y locales, dándoles la circunstancia que en un buen número de esos establecimientos se ha dado el caso de no poder atender numerosas peticiones de reserva de mesa síntoma inequívoco de la gran aceptación que ha tenido la segunda edición de estas Jornadas Gastronómicas de cocina burgalesa que es deseo de la Federación Provincial de Hostelería, tenga continuidad en años sucesivos.

Para hoy, lunes está anunciada la clausura de las mismas. Hay que señalar que los doscientos cincuenta cubiertos disponibles están totalmente cubiertos desde hace unos cuantos días, por lo que no es posible atender reserva alguna lamentándolo muy de veras los organizadores, pero por la capacidad del comedor no es posible aumentar el número de comensales.

Dará comienzo el acto a las doce y media en el Hotel Almirante Bonifaz, con intervención del embajador don Gregorio Marañón Moya. Asimismo se procederá a la entrega de los premios a los participantes en el concurso de recetas de cocina y unos diplomas a los restaurantes que han participado en las jornadas.

## EXITO DE "CASTILLA - LEON, EN EL FOLKLORE, LA ZARZUELA Y EL CLÁSICO"

Bajo el nombre «Castilla-León, en el folklore, la zarzuela y el clásico», se celebró ayer un festival con marco en el Teatro Avenida a las ocho de la tarde, con motivo de las fiestas patronales de San Lesmes. Ese acontecimiento fue organizado por la Junta Mixta de Festejos y contó con el patrocinio del Ayuntamiento.

Se contó con la participación de Natividad González (Grupo Segisama) en folklore; Soledad Arquero (G. A. del Teatro) en zarzuela y Pablo Serrano (G. A. del Teatro), en clásico, así como con el cantante Saturnino López «Cha» y los siguientes grupos de danzas: Semillas de Arte del I. S. T. L. G. Infantil Semillas de Arte del I. S. T. L. G. D. C. «Diego Porcelo», «Estampas Burgalesas», «Justo del Río» y «Tierras del Cid», habiendo sido maestros directores Remedios Ramos, Elena Munguía, Conchita Madorrán, José Luis Santamaría, Justo del Río y Victoria Gil. Intervinieron los dulzaineros Miguel Alonso, Javier Plaza y Fidel López.

En el programa se escenificaron hasta veintinueve

números, el último de los cuales fue el «Himno a Burgos». Se contó con la dirección y montaje de Juan J. Linares siendo ayudante de dirección A. Abad (G. A. de Teatro).

## EXPOSICIONES

Desde el pasado día 27 expone en «Aula Espolón», de la Caja de Ahorros del Círculo Católico el pintor Diego Antona, que ha traído una sugestiva colección de óleos. Esta muestra estará a la vista del público hasta el próximo día seis, pudiendo verse en las horas habituales, es decir, de doce a dos del mediodía y de seis a nueve de la tarde. El día festivo que hace de último de la muestra, el horario que rige, también según la costumbre, sólo será el señalado para la mañana.

## RAUL FRANCISCO GARCIA AGUILERA, DIRECTOR DE "RADIO 80" EN BURGOS

El director de «Radio 80», don Luis Angel de la Viuda, ha confirmado para el cargo en Burgos a don Raúl Francisco García Aguilera, que había desempeñado el mismo cargo en Granada desde el comienzo de las emisiones y que fue trasladado a Burgos en comisión de servicio.

Raúl Francisco García Aguilera conoce sobradamente nuestra ciudad y provincia. Nació en Sorja en 1951 y está vinculado con Burgos por razones familiares. Es autor de varios libros y además del título de periodista tiene el de sociólogo.

### DEBATES CARA AL PUBLICO

Por otra parte se nos comunica que a partir de mañana, «Radio 80» en colaboración con la Discoteca «Pentágono», realizará una serie de debates cara al público

comenzando por los temas «Las fiestas de San Lesmes Presente y futuro» y «El Burgos C. F. en la encrucijada». En estos debates se espera la intervención de diferentes personalidades y serán moderados por el director de «Radio 80».

## Manifestación por los procesados de «Crimidesa»

Según lo anunciado, ayer, a la una del mediodía, hubo una manifestación en petición de absolución para los mineros de «Crimidesa» que van a ser juzgados estos días. Así, un grupo de personas se dio cita en la calle Francisco Grandmontagne que, a la hora citada, recorrió esa calle, la de Santiago, Eladio Perlado y Arzobispo Pérez Platero, para desembocar en el parque de Santiago, donde dirigió la palabra uno de los organizadores que leyó un escrito en el que, entre otras cosas, condenó la postura de las centrales sindicales que no se unieron a la manifestación, pidió libertad para los procesados y se solidarizó con mineros de otras regiones.

Durante el trayecto, la manifestación fue precedida por un coche de la Policía Municipal y en la misma se pronunciaron gritos y se corearon canciones. Dos pancartas con leídas alusivas a los propósitos de los manifestantes y los nombres de los partidos y organizaciones convocantes figuraron en la misma. No se conoce de ningún incidente registrado en este acto que contó con la oportuna autorización

## HOY CONFERENCIA SOBRE BURGOS EN LA EDAD MEDIA

Hablará el catedrático don Miguel Angel Mateo

La Asociación Provincial de Amas de Casa, con motivo de celebrarse el mil cien aniversario de la ciudad de Burgos, ha organizado para hoy lunes, una interesante conferencia coloquio.

Estará a cargo de don Miguel Angel Mateo, catedrático de Geografía e Historia, quien disertará sobre «La Ciudad

de Burgos en la Edad Media». Hablará de la importancia de los condicionamientos históricos y naturales que influyeron en el nacimiento y posterior desarrollo de Burgos.

Este acto cultural tendrá lugar a las cuatro y media de la tarde en el salón de actos de la Caja de Ahorros Municipal en la Plaza de Santo Domingo de Guzmán.

## MAGNIFICA ACOGIDA DE LOS ROSCOS DE SAN LESMES

Un año más los roscos de San Lesmes han constituido la renovación de una secular tradición burgalesa. Como se hiciera el pasado año, los confiteros de nuestra capital, a través de la Asociación Provincial de Confiteros han colaborado a la fiesta del Patrono elaborando el clásico rosco que ya en 1982 tuvo una extraordinaria acogida entre todos los burgaleses.

Según se nos informa, este año la acogida de este postre burgalés ha sido magnífica y es de desear que se mantenga ya esta costumbre para todos los años en las fiestas patronales de San Lesmes.

## PERGOLA

### MENU DEL DIA:

- Sopa de verduras
- Guiso de albóndigas
- Fruta del tiempo
- Pan y vino
- 525 PTAS —



EL ILUSTRISIMO SEÑOR

# D. MANUEL ANDUJAR ESPINO

(MEDICO MILITAR)

Falleció en el día de ayer, a los 74 años de edad, confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

(Q. E. P. D.)

Sus apenados hijos, María-Regina, Manuel, María del Pilar, José-Antonio, Carlos, Ignacio, María del Carmen, Fernando y María Teresa; hijos políticos, Pedro Serrais, María-Julia Sagredo, Juan-Antonio Simón, María del Carmen Román, María-Virtudes Martín, María-Concepción Velázquez, José-Ignacio Sánchez y María del Rosario Maté; nietos; hermanas, María-Teresa, Matilde, Avelina, Socorro, María del Carmen (religiosa) y María-Teresa Terán Lavín; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

RUEGAN oraciones por el eterno descanso de su alma y la asistencia al entierro y funeral (córpo presente), que se celebrarán en la iglesia parroquial de SAN COSME Y SAN DAMIAN, HOY, LUNES, a las CUATRO Y MEDIA, acto seguido la conducción del cadáver al cementerio de San José, piadosos actos por los que quedarán sumamente agradecidos.

VIVIA: Concepción, 21.

Capilla ardiente: Residencia Sanitaria.

Burgos, 31 de Enero de 1983

«La Misericordia»

# Guía del lector

## HOJA DEL LUNES

Redacción, Administración, Talleres.

Instalaciones de DIARIO DE BURGOS

S. Pedro Cardeña, 34

Teléfonos:

REDACCION: 21 72 80 y 21 15 90

ADMINISTRACION: 21 15 11

(excepto los domingos)

- AUXILIO POLICIAL 091
- COMISARIA 20 16 10
- POLICIA MUNICIPAL 20 21 38
- POLICIA NACIONAL 20 10 72
- CRUZ ROJA 22 15 00 22 15 04
- GUARDIA CIVIL 22 90 04 (Comandancia) 22 78 60 (Agrup Tráfico)
- CASA DE SOCORRO 21 14 10

● RESIDENCIA SANITARIA 22 18 00

● HDAD DONANTES DE SANGRE 22 76 53

● TELEFONOS

Avisos de averías 002

● TELEFONO DE LA ESPERANZA 20 73 57 20 85 40

● PARADAS DE TAXIS

Pl. Sto Domingo ... 20 30 55

Conde Jordano ... 20 30 88

Plaza Vega ... 23 28 62

Gamonal ... 22 44 08

R. Sanitario ... 22 80 56

● AGUAS

Avisos de averías 22 70 00

Por la noche y en días festivos o los Bomberos 20 13 10

● LUZ

Avisos de averías 22 10 81

● RENFE

Información ... 20 35 60

(De 9 a 13,45 y de 16 a 20 horas menos los festivos)

● JEFATURA DE COMERCIO INTERIOR

Consultas y denuncias ... 21 93 12

(De 9 de la mañana a 2 de la tarde)

### INFORMACION METEOROLOGICA

Compreensivo de los datos recogidos ayer en el Observatorio del Instituto de Enseñanza Media:

Barómetro. — A las ocho de la mañana, 695,2; a la una de la tarde, 695,7; a las siete de la tarde, 695,7.

Temperatura ambiente. — Máxima de 12,6 grados a las 17,45. Mínima de 2,0 grados a las 10 horas.

Dirección y velocidad del viento. — A las ocho de la mañana, calma; a la una de la tarde, W — 9 kilómetros; a las siete de la tarde, N — 7 kilómetros.

Higrómetro. — Humedad, 77 por 100.

### FARMACIAS DE GUARDIA

#### SERVICIO DE GUARDIA.

De nueve y media de la mañana a once de la noche: Jiménez, Calzadas, 5. García Mellado, Avenida del Cid, 89.

Torrijo, Aranda de Duero, 6.

#### SERVICIO DE URGENCIA.

De once de la noche a nueve y media de la mañana: Jiménez, Calzadas, 5.

### SANTORAL

Ss. Juan Bosco, cf., fd.; Gemiliano ob.; Ciro y Juan, Mertrano, Tarsicio Saturnino, Tirso y Víctor, Zótico, Ciriaco, Trifena, mrs.; Francisco Javier M. Bianchi cf.

Misa: De San Juan Bosco (N. O.). Patrono aprendices, cinematografía e ilusionismo.

# De aquí y de allá

## QUEDA CLARO

**D**ESCONOZCO en el momento que escribo si han comenzado o están a punto de comenzar las conversaciones de pacificación del País Vasco. No me sorprendería que no llegaran a sentarse en la mesa los representantes de los partidos convocados para buscar la paz. Mas las conversaciones han sido anunciadas y con ello se deja constancia de un hecho que conviene subrayar: en el País Vasco se busca la paz, luego hay guerra. Creemos que ya era hora de que a las cosas, por mal que nos suenen, se les dé el nombre que les corresponde. Lo que ocurre en esta guerra es que sólo disparan unos y por la espalda. No existe ninguna guerra limpia, pero la que han declarado los terroristas es la más sucia, cobarde y repugnante que pueda darse.

El presidente del Gobierno, don Felipe González, en recientes declaraciones en Televisión Española, dijo: La soberanía de España no está en juego, no es negociable. La afirmación fue tajante, contundente. No fue un arrebató patriótico, ya que el señor presidente no hizo otra cosa que recoger lo que dice la Constitución, a la que todos los españoles debemos acatamiento.

Conociendo que la soberanía nacional no entra en juego, es decir que no admite negociación; nada tiene de extraño el escepticismo con el que se acogen las conversaciones para la pacificación del País Vasco. Conforme a la Constitución, la alternativa KAS es inaceptable, por cuanto la misma se propone alcanzar la independencia de las provincias vascas y Navarra.

Los llamados a las conversaciones de paz son los representantes de los partidos Herri Batasuna, Partido Nacionalista Vasco y Partido Socialista de Euskadi (PSOE). Herri Batasuna es independentista. El Partido Nacionalista Vasco no ha rechazado —al menos que nosotros sepamos— los postulados de su fundador. Sabino Arana, cuyo odio hacia todo lo español lo dejó escrito en sus obras. El único partido con sentido nacional llamado a participar en las conversaciones por la paz es el PSE. Por cierto, ¿no habrán perdido muchos votos los socialistas en las provincias vascongadas al cambiar sus siglas?

¿Qué es lo que va a salir de las conversaciones en busca de la paz? ¿Abandonarán los terroristas su guerra para alcanzar la independencia e imponer sus postulados marxistas-leninistas? Si así fuera, ¿a cambio de qué? Las informaciones que estos días se han dado con relación a la convocatoria de las conversaciones para la pacificación de las Vascongadas, han dejado sumergido en una nebulosa algo que debe quedar más claro que la luz del día. Nos referimos a esa, al parecer, pretensión de designar a los periodistas que habrían de informar de cuanto se dijera por los representantes de los partidos en la mesa de las conversaciones. Todo lo que no sea luz y taquígrafos, no sirve.

El diálogo es siempre positivo. Y en esta ocasión y de forma previa, ha dejado aclarado algo que es de suma importancia: se busca la paz. Luego hay guerra, aunque sólo sean unos los que disparan. Y, por otra parte: la soberanía de España no es negociable.

**LIBRA**

# FERVOR Y ALEGRIA POPULAR EN EL DIA DE SAN LESMES

Millares de personas asistieron a los actos que se celebraron en el templo y sus alrededores

Presidieron el Ayuntamiento con las autoridades animando la conmemoración peñas y grupos folklóricos

Con un tiempo soleado y primaveral y verdadera animación popular en las calles más próximas a la zona de San Lesmes Abad, se celebró el domingo la tradicional fiesta del patrono de la ciudad de Burgos con solemnnes y brillantes actos organizados por el Ayuntamiento de la capital y la Junta Mixta de Festejos, la parroquia y la Hermandad Adelmus y las Peñas y Casas Regionales de la ciudad, además de la Unión Artesana que en Marzo conmemorará el setenta y cinco aniversario de su fundación.

Millares de burgaleses se congregaron desde primeras horas de la mañana en la plaza de San Juan en torno al templo del Santo, que se presentaba profusamente adornado, así como el sepulcro que se halla al pie del altar mayor, cubierto de flores y de los clásicos panecillos registrándose una gran afluencia de fieles en todos los cultos que desde primeras horas de la mañana hasta por la noche tuvieron lugar.

Este año la plaza de San Juan presenta nuevamente un estado de obras como consecuencia de la erección del monumento al Conde Diego Rodríguez Porcellos que será inaugurado a primeros de Abril.

### COMITIVA DESDE EL AYUNTAMIENTO A SAN LESMES

A las once menos cuarto de la mañana en la Casa Consistorial como es ya tradicional en este día se concentraron concejales, presidentes de las Peñas, alcaldes de barrio, "reinas" y grupos folklóricos, así como otras representaciones, luciendo todos trajes típicos regionales, muchos de los hombres la típica capa castellana.

A las once se puso en marcha el cortejo entre el disparo de cohetes que se había iniciado a primeras horas de la mañana y con acompañamiento de algunas charangas de las Peñas y grupos musicales que habían dado pasacalles, siendo de destacar la presencia de la Peña riojana "Los Brincos" que es tradicional su visita a Burgos en esta jornada y en la de San Pedro y San Pablo, el 29 de Junio.

Abrieron la marcha los gigantillos de Burgos y los danzantes interpretando sus clásicas danzas siguiendo las representaciones de las Sociedades y Peñas burgalesas, portando estandartes, banderas y guiones rematando sus mástiles el escudo de la ciudad de Burgos entregados el día anterior en un acto celebrado en el Ayuntamiento. Los presidentes de cada una de estas entidades, como hemos indicado, muchos de ellos luciendo la capa castellana, dando el brazo a sus respectivas "reinas" que iban vestidas de traje castellano: los alcaldes de los barrios y zonas de la ciudad la "reina" de las fiestas de Burgos señorita Isabel Sáez Maroto acompañada por el presidente de la Junta Mixta de Festejos don Antonio García Martín, con escolta



El grupo de danzas «Justo del Río» bailando la «danza del Santo» en la fiesta religiosa de ayer en la parroquia de San Lesmes. — (Foto VILAFRANCA).

de maceros y una sección de gala de la Policía Municipal que igualmente acompañaba a los miembros de la Corporación municipal en sus representaciones de los grupos de Unión de Centro Democrático, Coalición Democrática y Grupo Independiente), presidiendo el alcalde de la ciudad don José María Peña San Martín, portando el estandarte de la ciudad el concejal señor Vallencillo y cerrando la marcha la Policía Municipal con el regente de la Casa de la ciudad, señor Martínez del Río. También iban en la comitiva interpretando los compases de la marcha de la ciudad y el himno a Castilla los timbaleros y clarinetos.

Numeroso público presenció el paso de estas representaciones por las calles de la capital en el recorrido del cortejo hasta la iglesia de San Lesmes en cuyos alrededores la concentración popular era mayor.

El clero parroquial presidido por don César Alonso de Porres con la Hermandad Adelmus al frente de la cual figuraba don Luis Delgado Diarte con los peregrinos de Loudun entre los cuales figuran los tenientes de alcalde del Ayuntamiento del Municipio donde naciera el Santo Patrono de Burgos señores Mazé y Chartrain, recibieron a autoridades y representaciones así como a todos los que figuraban en la comitiva, iniciándose posteriormente la ceremonia eucarística.

### MISA SOLEMNE Y OFRENDA POR EL ALCALDE DEL CLASICO CIRIO

Pasadas las once y media de la mañana se iniciaba la misa solemne constituyéndose en el crucero varias presidencias en torno al altar.

El sagrado recinto se encontraba totalmente abarrotado de fieles siendo materialmente imposible su acceso al mismo durante el desarrollo del santo sacrificio que se prolongó hasta momentos antes de la una de la tarde. La entrada de la comitiva se hizo por la puerta que se encuentra junto al río, donde se situaron los clásicos gigantillos. En la presidencia se en-

contraba el Ayuntamiento de la ciudad en torno al clásico brasero de bronce.

En lugares preferentes se situaron el arzobispo de Burgos, doctor don Segundo García de Sierra y Méndez en un sitial; el capitán general de la VI Región Militar, teniente general don Joaquín Ruiz de Oña, gobernador civil don David León Blanco; presidente del Consejo General de Castilla y León, don José Manuel García Verdugo, presidente de la Audiencia Territorial, don Pablo Maqueda Ibáñez fiscal jefe don Eugenio López y López; presidente de la Diputación provincial don Francisco Montoya Ramos gobernador militar de la plaza y subinspector de Tropas y Servicios de la VI Región Militar, general Arriola Zurita y otras representaciones, entre las que figuraban los directores provinciales de algunos Ministerios.

Igualmente lugar destacado ocupaban los parlamentarios de AP-PDP señores Huidobro, De Miguel y Mateos Otero.

Los miembros de la Hermandad Adelmus, los peregrinos de Loudun con los representantes municipales de la localidad francesa y los alcaldes de barrio y otras representaciones ocupaban

otros lugares junto a las respectivas presidencias.

La misa fue oficiada por el vicario general de la diócesis, doctor don Vicente Proaño Gil que pronunció la homilía, concelebrando los dos abates franceses el coadiutor de la parroquia don Jaime Vargas los sacerdotes de la feligresía hermanos Mecerreyes y el padre De la Puerta.

Fue cantada la misa en castellano por el laureado Orfeón Burgalés bajo la batuta de su nuevo director don Fernando González.

Las "reinas" de las Peñas en primer lugar la "reina" de la ciudad hicieron ofrenda de los clásicos panecillos del Santo al Ofertorio así como el alcalde de la ciudad señor Peña San Martín ofrendó el clásico cirio, pronunciando en ese momento unas palabras de ritual en la entrega recibiendo el presente el arzobispo de Burgos, doctor García de Sierra y Méndez que se acercó al altar. En ese momento fue subrayado con el canto del himno a San Lesmes por parte de la masa coral mientras se rendían los estandartes de las Peñas y Sociedades burgalesas.

Después de la consagración (Pasa a la pág. siguiente)



LA SEÑORA

## DOÑA VITORIANA CUBILLO VARGA

(VIUDA DE CIRILO CONDE)

Falleció ayer, a los 72 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad (Q. E. P. D.)

Sus apenados hijos, Domingo, Teodora y Milagros; hijo político, Pepa Varga, José Juez y Venancio Puente; nietos; hermanos, María y Ciriaco; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia RUEGAN ORACIONES POR EL ETERNO DESCANSO DE SU ALMA

Las honras fúnebres se celebrarán HOY LUNES, a las DOCE, en la iglesia parroquial de SAN PEDRO Y SAN FELICES, seguidamente la conducción de la finada al cementerio de San José.

VIVIA: San Agustín 17. Capilla ardiente: Capillas de Funeraria «San José» Burgos 31 de Enero de 1983

PANORAMA BURGALÉS

BURGOS CELEBRA AYER LA FIESTA DE SU PATRONO

La Unión Artesana ofreció su tradicional recepción

(Viene de la pág. anterior)

ción, el grupo de danzas "Justo del Río", interpretó ante el altar la danza del Santo, antiquísima tradición castellana.

Antes, la primera autoridad eclesiástica con el párroco y las representaciones de la Hermandad Adelmus hicieron entrega de medallas a los hermanos de Loudun y Burgos, que son los siguientes:

Abate Pierre Myalón, de Chaise Dieu, que por vez primera acudía este año a la fiesta, don Mariano Alvarez Atienza, doña Severina Arce de Alvarez, doña Matilde Pérez de Cadifanos, don Valentín Niño Aragón, don Juan José Alonso, don Manuel Muñoz Guillén, doña María del Carmen Casares de Muñoz, don Antonio Medrano de Pedro, doña Cresentina Salas de Medrano, don José Luis Arias Marti-

nez Mata, madame Brigitte Terradillos, señor Mazé, teniente de alcalde de Loudun, Jean Francoise Firmend y doña Diosdada González Cubillo.

Terminada la misa, la bendición la impartió el Prelado a todos los fieles y se dio a venerar la reliquia del Santo, primero a las autoridades y representaciones y posteriormente a todos los asistentes a la ceremonia. Varios sacerdotes cumplieron con este cometido.

LA COMITIVA REGRESA A SAN JUAN

Era la una menos unos minutos de la tarde, cuando las Peñas con sus estandartes, "reinas" y presidentes iniciaban la marcha hacia el antiguo Monasterio de San Juan.

En ese momento la concentración de personas era mayor y prácticamente se habían agotado ya los pañecillos del Santo que durante toda la mañana se vendieron a la entrada del sagrado recinto.

Autoridades, Ayuntamiento, alcaldes de barrio y otras Comisiones y representaciones hicieron su entrada en el antiguo monasterio. En los accesos daban escolta los gigantillos y los danzantes interpretaron sus danzas.

En una plataforma colocada junto a la Casa de Cultura, grupos de dulzaineros ofrecieron una actuación a base de música castellana, presenciada por millares de personas.

RECEPCION OFRECIDA POR LA UNION ARTESANA

La Sociedad Unión Artesana que también celebró ayer en honor de San Lesmes su fiesta patronal, ofreció en el claustro del antiguo monasterio de San Juan,

cuyas obras de renovación del piso estaban ya concluida la tradicional recepción a autoridades y representaciones.

Estuvieron presentes todas las autoridades anteriormente citadas y fueron recibidos por el presidente de la Peña, don Pablo Ruiz Fernández-Bravo y miembros de la Junta directiva con socios y familiares.

El señor Ruiz Fernández-Bravo pronunció unas palabras en las que agradeció a autoridades e invitados su asistencia a esta clásica recepción de todos los años, sumándose a la fiesta de la Unión Artesana, destacando la labor del alcalde en los últimos cuatro años de su gestión, considerándole como uno de los peñistas más significados de la ciudad.

El señor Peña San Martín correspondió con unas palabras llenas de sentido burgalés al decir que volvía a manifestar que las Peñas era una de las cosas que más quería, felicitando a la Unión Artesana por su fiesta y deseando a todos una gratísima conmemoración de San Lesmes.

Fue servida una copa de vino español, mientras se ofrecía a través de los amplificadores música burgalesa y castellana.

El final del acto fue subrayado con el himno a Burgos cantado por todos los asistentes y con vivas a la ciudad.

La Peña Unión Artesana tuvo una comida a las tres de la tarde para sus socios.

Las autoridades e invitados también se reunieron en un almuerzo como es tradicional.

Cabe destacar entre las representaciones asistentes al ex-gobernador civil de Burgos don Jesús Gay Ruidíaz que fue cordialmente saludado por las personas que compartieron con él esta tradicional fiesta patronal de la ciudad.

OTROS ACTOS

A lo largo de este día se celebraron otros actos y manifestaciones culturales y deportivas, entre ellas el trial de San Lesmes, en la Llana de Afuera, el trofeo de natación, el gran eco popular del cross de San Lesmes organizado por la Federación de Atletismo con el patrocinio de la Caja de

Ahorros del Círculo Católico y otros actos.

PROGRAMA PARA HOY

Como anunciamos en otra sección de este número, a mediodía tendrá lugar la clausura de las jornadas gastronómicas.

A las ocho de la tarde, en el polideportivo de "El Plantío", finales de fútbol sala entre las "reinas" de las Peñas.

FALLECIO DON MANUEL ANDUJAR ESPINO

A la edad de setenta y cuatro años falleció ayer en nuestra ciudad confortado con los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad, don Manuel Andujar Espino, médico militar muy conocido y estimado en nuestra ciudad.

Se retiró con el empleo de comandante y ascendió a teniente coronel honorario. Nacido en Melilla, desempeñó en Burgos durante muchos años su actividad profesional de la Medicina Militar y se le consideró siempre como burgalés de adopción. Estuvo destinado en la Academia de Ingenieros del Ejército y en el Grupo Regional de Sanidad de la VI Región en plaza de Burgos. Hombre de una gran competencia profesional y de unas excepcionales cualidades humanas, era hijo de médico militar también.

Estaba en posesión de dos cruces militares colectivas, la medalla de sufrimientos por la Patria, la medalla de Campaña, tres cruces rojas del mérito militar, dos cruces de guerra la cruz y placa de la Real y Militar Orden de San Hermenegildo, medalla de la Vieja Guardia con yugo y flechas y la medalla de la Orden de Cisneros.

Reciban el testimonio de nuestro profundo pésame sus hijos doña María Regina, don Manuel, doña María Pilar, don José Antonio, don Carlos, don Ignacio, doña María del Carmen, don Fernando y doña María Teresa, hijos políticos, nietos y demás familia, todos ellos muy estimados en esta Casa. Descansen en paz.

Aplazada la inauguración del monumento al Conde Diego Porcelos

Según ha informado el Ayuntamiento de la ciudad, la inauguración del monumento al Conde Diego Rodríguez Porcelos en la Plaza de San Juan, tendrá lugar el día 4 de Abril y no el 1 de Marzo como estaba previsto, debido a que Juan de Avalos ha informado al Ayuntamiento que no tiene tiempo suficiente para terminar la escultura ecuestre del Conde.

Sin embargo, algunos actos de los programados se celebrarán en los últimos días de Febrero y primeros de Marzo. Entre ellos, el escenificación de «El Montero Espinosa», por el grupo de Teatro Independiente, que tendrá lugar los días 26 y 27 de Febrero, en el Teatro Avenida.

También se mantiene el recital de Victoria de los Angeles, la inauguración de la exposición cartográfica de Castilla y León, el concierto de Música Antigua «Antonio de Cabezon» y el concierto de la Orquesta Sinfónica de Constantza (Rumania).

QUIR ES VIDA

TODA LA GAMA DE PARATOS AUDITIVOS EN

OPTICA NACIONAL

NOTICIARIO LOCAL

HOY, ENTREGA DE VIVIENDAS

Hoy lunes, el gobernador civil, don David León Blanco, se trasladará nuevamente a Miranda de Ebro para presidir el acto de entrega de doscientas sesenta y seis viviendas sociales construidas en el polígono residencial de Anduva.

El acto se celebrará en el salón del Colegio de los Padres Jesuitas.

También celebrará reuniones con Asociaciones Vecinales de esa ciudad.

FALLECIO DON ALEJANDRO MANZANARES

Profundo sentimiento ha causado en Burgos el fallecimiento de don Alejandro Manzanares, inspector de Enseñanza Primaria jubilado y escritor y cronista que durante bastante años desempeñó sus funciones profesionales en nuestra capital y que escribió sobre aspectos históricos y burgaleses en las páginas de la Prensa de esta ciudad colaborador ilustre de HOJA DEL LUNES durante varias décadas.

El sepelio, celebrado en Logroño, ha constituido una sentida manifestación de duelo.

Nos unimos al sentimiento de la familia, testimoniando nuestro profundo pésame por la irreparable pérdida de este destacado colaborador que fue de nuestras páginas.

OBRAS EN LA CALLE LAIN CALVO

La Comisión de Tráfico ha anunciado que con motivo de las obras que se van a llevar a cabo para ensanchamiento de acera de los números impares de la calle Lain Calvo, se prohibirá la parada de todo tipo de vehículos en toda la calle desde, hoy lunes hasta que finalicen los trabajos, que se calcula que duren un mes.

LAS FIESTAS DE SAN JULIAN

Estos días se celebran las fiestas de San Julián Obispo en este barrio burgalés. Ayer, domingo se celebró un cross popular con una amplia participación y tam-

bién tuvieron lugar diversas pruebas deportivas.

A las dos de la tarde hubo un baile vermout con invitación a los vecinos de esta zona. Por la tarde baile popular, entrega de premios y gran fin de fiesta.

ASAMBLEA DE PANADERIA

El miércoles próximo, la comisión negociadora de la parte social del convenio de panadería celebrará una asamblea general con todos los trabajadores de este sector. Tendrá lugar a las ocho y media en la AISS. Se dará cuenta de las últimas gestiones realizadas para la negociación de este convenio de panadería.

EL JUEVES, PLENO MUNICIPAL

El jueves próximo tendrá lugar la sesión plenaria de carácter ordinario del Ayuntamiento de la ciudad. No figurará en el orden del día la revisión del Plan General de Ordenación de la ciudad que todavía no se ha terminado de estudiar. Cuando se haga se propondrá a una sesión de carácter

extraordinario, según ha manifestado el alcalde de la capital.

FIESTA DE LA BICICLETA

Según nos informa la Sociedad Cicloturista «El Cid», la fiesta de la bicicleta tendrá lugar el día 6, a las once de la mañana y en días próximos se anunciará el recorrido y otros detalles.

El día 13 será la proclamación de la «reina» de la entidad, a las doce de la mañana y las damas de su corte de honor, con entrega de los trofeos de las diversas competiciones celebradas. Al final, será servida una copa de vino español.

NECROLOGICA

A los setenta y dos años de edad falleció, ayer, en nuestra ciudad doña Victoria Cubillo Varga. Enviamos nuestra condolencia a sus hijos y demás familiares. Las honras fúnebres y funeral tendrán lugar hoy lunes, a las doce, en la Iglesia parroquial de San Pedro y San Felices y, seguidamente, la conducción del cadáver al cementerio de San José.

Plaza Mayor

REMEDIAR UN ERROR HISTORICO

EL Ayuntamiento de la ciudad ha dispuesto que se haga un estudio proyecto de transformación del Paseo del Empecinado, trabajo que habrá de ser realizado por el arquitecto don Valentín Junco Calderón. Se trata de mejorar en lo posible este céntrico lugar de Burgos, pórtico de la ciudad para los viajeros del ferrocarril, lugar hermoso con fondo de la Catedral y propio de una urbanización francamente atractiva.

La Corporación, al menos el grupo mayoritario que ha hecho el encargo, estima que es el momento de transformar este lugar, sin sombra, convertido en jardín, exento acaso del atractivo de parque natural de otros tiempos. Se quieren crear los jardines homenaje a «Los pueblos de España y a las Américas» como una contribución de Burgos a la exaltación del hecho histórico del quinto centenario del descubrimiento de América, para cuya efemérides España e Iberoamérica se preparan y en diversas poblaciones de la Península se proyectan hechos significados.

La idea es plantar en los jardines de «El Empecinado» árboles enviados por todas las capitales de provincias españolas y las capitales de países Iberoamericanos. Ya se están recibiendo plantones y se anuncia la llegada de otros. Jaén, Santander y Asturias han sido los primeros en mandar una muestra de su arbolado tradicional para estos jardines.

El homenaje nos parece oportuno, no habrá que olvidar la participación burgalesa al otro lado del Atlántico y el preponderante papel castellano en el descubrimiento de aquella tierras. Recuérdese la recepción a Cristóbal Colón en el Palacio de la Casa del Cordón por los Reves Católicos a la llegada de uno de sus viajes.

Pero la iniciativa puede o no ser viable tal y como se ha concebido por el Concejo. Plantar árboles de climas tropicales incluso las plantaciones forestales meridionales españolas, los técnicos tendrán mejor criterio, habrán de presentar dificultades serias para que se den, pero vale la idea.

Este parque forestal de la ciudad auténtico atractivo de Burgos se perdió en el comienzo de la década de los años 60. Fue una decisión totalmente equivocada. Se crearon unos jardines sin sombra, pero se perdió un parque con arbolado y unas posibilidades extraordinarias. Hubo clamor en la ciudad porque la sensibilidad de los burgaleses a la hora de talar árboles es bien probada. Desde entonces, ha ido perdiendo atractivo, no es frecuentado todo lo que cabía esperar y, necesariamente el elemento árbol ha de volver a este lugar, con una masa forestal heterogénea con el planteamiento del Ayuntamiento, pero es un intento de dotar de una configuración nueva a esa zona urbana, «pequeña Quinta» de la ciudad aguas abajo del Arlanzón que, en lo arquitectónico, salvo el nuevo templo carmelitano y las construcciones residenciales de la calle del Carmen, queda como hace más de veinte años.

Acertar en la idea es conseguir que El Empecinado o el «Jardín de los Pueblos de España y de las Américas» vuelva a tener el encanto de tiempos pasados.

De cualquier forma, entendemos que el proyecto que se haga ha de responder a la alternativa de plantar los árboles que nos envíen cuyo asentamiento es una incógnita o hacerlo con especies propias para que en el futuro nuevamente ofrezca sombra y descanso al paseante como en los tiempos anteriores a los que el Ayuntamiento llevó a cabo, en contra del criterio de la ciudad, al menos el que entonces se expresó, de convertirlo en unos jardines con algunas plantas que no han dado el atractivo necesario a este paseo.

Ambicioso es el proyecto, acertada la idea, pero, ¿realmente será viable tal y como se plantea? Una interrogante sin respuesta cierta en este momento.

RUIZ DE MENCIA

«En un momento en el que se halla desorientado por su incompetencia y sujeto a fuertes críticas procedentes de varios flancos, el Gobierno socialista ha decidido impulsar como materia urgente la despenalización del aborto. Se trata, sin duda, de una huida hacia adelante, fundamentada en su incapacidad para doblegar a capricho las grandes y estables instituciones sociales a las que llama «poderes fácticos». Como no se atreve con las Fuerzas Armadas, no puede con los empresarios y está siendo derrotado en los medios de comunicación social, se ha lanzado en tromba contra la Iglesia y contra la conciencia de los católicos españoles, con el propósito de demostrar un progresismo que es falso».

No sé si tendrá razón en su crítica el periodista madrileño que firmaba el viernes su habitual columna. Lo que sí puedo decir es que la legalización del aborto por la vía de urgencia es una gravísima irresponsabilidad y un ataque del Gobierno a la todavía frágil democracia española.

#### GRAVISIMA IRRESPONSABILIDAD

Cinco razones encuentro para calificar como sumamente irresponsable el intento del Gobierno: el recurso a los votos del 28-O; el amparo en lo que ocurre en los llamados países desarrollados; la apelación a su restricción; el desconocimiento de la realidad socioreligiosa de España y el enfrentamiento de los españoles.

En primer lugar es absolutamente irresponsable decir que los diez millones de votantes del PSOE en las últimas elecciones votaron sí al programa abortista de ese partido. Como ha dicho el presidente de la Conferencia Episcopal Española en unas declaraciones a la Hoja Diocesana de Asturias «Esta hora», «me consta que muchos han apoyado con ilusión la opción de un Gobierno socialista en España con la esperanza de que se abordaran con decisión las reformas favorables a proteger la dignidad de la vida, pero no a suprimirla. Porque permitiendo la muerte de los débiles, ningún problema social puede encontrar solución». Para saber que esos diez millones han votado al aborto, el Gobierno tiene una solución sencilla: convocar un referéndum y no dar por cantado lo que hay que comprobar.

También es irresponsable ampararse en lo que se hace en los llamados países desarrollados. En primer lugar, porque hay países desarrollados, como es el caso de Bélgica, donde el Parlamento rechazó el año pasado la legalización. En segundo término, porque si el aborto está legalizado en muchos de esos países, no son desarrollados por haber introducido el aborto, sino a pesar de haberlo introducido. En tercer lugar —y es lo más importante— habría que distinguir qué se entiende por «desarrollo»; pues en el supuesto de que éste consistiera primaria y fundamentalmente en lo económico, habríamos llegado a cotas

#### MENSAJE

## GRAVISIMA IRRESPONSABILIDAD Y ATAQUE A LA DEMOCRACIA

### Reflexiones sobre la legalización del aborto

de degradación tal, que el hombre tendría que empezar a ser valorado por su estómago y por su peso en bruto y no por la práctica de la verdad y del bien.

Tampoco deja de ser una grave irresponsabilidad decir que el aborto que ahora se introduce está limitado a casos muy concretos. Quien conozca la realidad de lo ocurrido en los países abortistas —y el Gobierno debe conocerlo, porque de lo contrario no sólo sería irresponsable sino ignorante— sabe que la evolución del número de abortos desde 1970 a 1980 en términos generales, ha ido en aumento y no se ha eliminado la «plaga de la clandestinidad». Lo dicen las estadísticas. Pero lo intuye el sentido común. Lo extraño sería, efectivamente, que disminuyese, pues el objetivo de las leyes permisivas es facilitar el aborto. Para darnos idea de lo que en España ocurrirá en un futuro, puede ser ilustrativo lo que manifestaba Ciríaco de Vicente, militante del PSOE: «No se cierra ninguna vía. En el futuro pueden ampliarse las circunstancias contempladas en las indicaciones sociales que recoge el programa del partido».

Asimismo es una grave irresponsabilidad saltarse a la torera la situación socioreligiosa de España. Guste o no, España es mayoritariamente católica. Ahí están para demostrarlo los dieciocho millones que vieron al Papa en su reciente visita a nuestro país.

Pero la más grave irresponsabilidad es la que ha denunciado el obispo de Badajoz, Monseñor Montero, a saber: el enfrentamiento de unos españoles con otros en unos momentos en que los católicos españoles y los ciudadanos de buena voluntad de cualquier partido estamos haciendo un enorme esfuerzo por superar las diferencias de las llamadas dos Españas y por reducir la política a su propio campo sin que invada el terreno de la conciencia. Yo iría más lejos. Porque no se trata de ser

de derechas, de centro o de izquierdas, sino de ser persona de recta razón y, por ello, defensora de los derechos de todo hombre, incluido el no-nacido. La sucia manobra del Gobierno va a provocar, consciente o inconscientemente, una guerra de religión. Sería sarcástico que después se culpe a la Iglesia como verdugo de lo que es víctima.

#### ATAQUE A LA DEMOCRACIA

Algunos pueden pensar que la democracia sólo sufre ataques cuando se dan golpes de Estado o casos por el estilo. Quienes así piensan, habrían confundido las paredes de un edificio con sus cimientos. Los golpes a las paredes son más ruidosos y espectaculares, pero los inflingidos a los cimientos son más eficaces y contundentes.

Ahora bien, a nadie le pasa desapercibido que los cimientos de una democracia son los valores de la persona humana, comenzando por el que es, a su vez, cimiento de los cimientos: el derecho a la vida. La historia, por otra parte, así lo confirma. La destrucción de los grandes imperios no ha venido nunca por el hambre, las privaciones y hasta la opresión que hayan debido sufrir. El Imperio Romano, por ejemplo, se hundió estrepitosamente por la corrupción de sus costumbres.

Es claro que esa línea no se advierte al principio, como tampoco se nota la desviación del barco de su ruta apenas ha partido del puerto. Pero si se dinamitan los cimientos de la sociedad, llegará un día en que el edificio social caerá derrumbado.

Refiriéndose a esta realidad decía Juan Pablo II en el Pasco de la Castellana, el día dos del pasado Noviembre: «Quien negará la defensa a la persona humana más inocente y débil, a la persona humana ya concebida y no nacida, cometerá una gravísima violación del orden moral. Nunca se puede legitimar la muerte de un inocente. Se minaría el mismo fundamento de la sociedad».

Y añadía con acento dramático y profético: «¿Qué sentido tendría hablar de la dignidad del hombre, de sus derechos fundamentales, si no se protege la vida a un inocente o se llega incluso a facilitar los medios o servicios, privados o públicos, para destruir vidas humanas indefensas?».

Soy consciente de que estas reflexiones van a ser leídas por muchas personas que dieron el voto al PSOE o que son militantes de ese partido. Les agradecería a todos ellos que las lean desapasionadamente y sin prejuicios. No se discute una opción política, por encima de la que —como sacerdote— me sitúo. Se trata de una opción de hombres de recto juicio y corazón noble. Y, honestamente, creo que desde esa actitud radicalmente humana, la decisión del Gobierno sólo merece este duro calificativo: irresponsable.

JOSE-ANTONIO ABAD

#### GLOSA SEMANAL BURGALESA

## DOS POLEMICAS DE URBANISMO

Ya tenemos Estatuto de Castilla y León. Poco eco ha tenido, pocos entusiasmos, pero la realidad resulta inquestionable en la configuración del mapa autonómico español, de acuerdo con la Constitución y desde el respeto a la unidad de España. Las voces por la separación de León se oyeron en el Parlamento y se reflejaron en la votación, pero la mayoría consideró que su propuesta es válida y se ha puesto en marcha el nuevo tiempo autonómico de Castilla-León, sólo a falta de que el Senado ratifique lo del Congreso de los diputados y sea sancionado el texto por Su Majestad el Rey.

Con la semana ha culminado en el acontecer local, la fiesta patronal de San Lesmes, con buen tiempo en general, animación en los festejos del sábado y, sobre todo, el domingo. Son fiestas de invierno éstas que no permiten grandes cosas al aire libre, pero se desea por parte municipal darles un carácter popular.

Brillantisíma resultó la fiesta de entrega del premio de Poesía Religiosa «San Lesmes», celebrada el pasado jueves por la tarde con la entrega de galardón al insigne poeta costarricense Laureano Albán, agregado cultural de la Embajada de su país en Madrid. También llegaron a estas fiestas los peregrinos de Loudun, que han sido recibidos por la Ciudad con la alegría de quien está con nosotros cada año y quienes recibieron a la embajada de nuestra capital con vivas muestras de simpatía y hospitalidad el pasado mes de Septiembre en la localidad gala.

Noticias de los primeros días de la semana fueron la fiesta de los profesionales del Periodismo burgaleses y el homenaje que al alcalde y a otras representaciones se

rindieron en la «Peña San Vicente» del barrio de Villayuda. También en el fin de semana se daba cuenta de la estancia en la finca del Cristo de Villahizán de la familia Echeverría, con su hijo, Miguel Ignacio, secuestrado por una banda armada hace unas semanas. Su presencia entre los vecinos de los pueblos próximos, donde es conocido y estimado, se acogió con vivas muestras de simpatía y afecto.

El martes representantes municipales del PSOE gestionaron en Madrid la supervisión de los pasos a nivel, tomando un nuevo giro las conversaciones que va iniciando el alcalde hace algún tiempo. De ello dieron cuenta después el viernes en una conferencia de Prensa. El señor Peña San Martín manifestaba que estaba esperando ser recibido por el ministro o el director general, pero que «sólo ha obtenido a su petición silencios».

Igualmente, el martes, el Círculo Católico de Obreros rendía homenaje a los socios representados en los treinta que han cumplido ya más de medio siglo en la institución, entregándoles el título de «Socios de Mérito», iniciándose así la conmemoración del centenario que constituirá uno de los acontecimientos más destacados del presente año en Burgos.

El miércoles visitaba Burgos el director general de Relaciones Informativas y Sociales de la Defensa, don Luis Reverter, para entrevistarse con el capitán general de la Región y los miembros del Cuartel General, con el fin de realizar preparativos para el «Día de las Fuerzas Armadas» que en Mayo tendrá lugar en Burgos, por ser cabecera de la VI Región Militar.

Las jornadas gastronómicas de San Lesmes han puesto la nota festiva a

días, degustándose platos de la cocina burgalesa en todos los restaurantes de la ciudad.

Por su parte, el gobernador civil proseguía las visitas a la provincia el jueves. Lo hacía a Aranda de Duero e inauguraba un grupo de viviendas en Lerma el Sr. León Blanco.

En el capítulo de sucesos de estos días, un mortal accidente hubo que lamentar en la noche del miércoles, cerca del Colegio Universitario. Perdió la vida una mujer. Esa noche dos automóviles eran incendiados intencionadamente en la vía pública. También hay que destacar el atraco perpetrado en Miranda de Ebro el pasado lunes y cuyos presuntos autores fueron detenidos posteriormente en tierras de la provincia de Alava.

La semana termina con los diversos actos de San Lesmes, entre ellos, el pregón pronunciado por don Miguel Ángel Plaza, la verbena y la cena de las Peñas y la recepción municipal a los peregrinos franceses.

La sequía sigue amenazándonos: cinco localidades burgalesas están en alerta roja y seis en azul, cuando las lluvias comienzan a necesitarse y los manantiales bajan escasos de caudal.

Don Alvaro Renedo fue designado para una Subdirección General de la Secretaría de Turismo.

La semana termina con la fuerte polémica del solar de la calle de la Calera, sobre la que se seguirá hablando durante bastante tiempo y otra que se nos anuncia con la licencia para construir 116 viviendas en el solar que resulte del edificio del Liceo Castilla, otra institución secular docente que sale del centro para hallar más espacio y modernizarse en la periferia, pero ambos temas traerán cola.

#### SIETE DIAS DE ESPAÑA

## SE LEGALIZO EL ABORTO

Una semana movida, una semana que pasará a la Historia y, según nuestras inmediatas sospechas, para dar muy poco que hablar sobre lo bueno. Ya se verá con el tiempo.

La abrió un lunes en que don Felipe González volvía de su viaje a París, donde fue testigo de la reunión que se dio en llamar «actores del cambio». Los comunicados oficiales fueron de optimismo, llegando a decir que el Sr. González Márquez fue la «estrella» de la citada reunión. La opinión general de los comentaristas fue bastante diferente, casi todo lo contrario. Ya se verá también, ya que queda por saberse los efectos de esta cita de los «actores del cambio».

Para ese mismo lunes, la noticia de que empieza y toma cuerpo el desacuerdo en las negociaciones entre sindicatos y patronal.

Martes triste: reunido en Consejo de ministros, el Gobierno acuerda la despenalización del aborto. La reacción es casi unánime: esto es una cortina de humo para ocultar otros problemas, esto es un crimen, un atentado contra la vida, nadie puede usar del jacobismo bajo la fanfarria de diez millones de votos, que se use el aborto con carácter retroactivo y que los postuladores del mismo apliquen la eutanasia más avanzada para enmendar el error de su madre. Nada de esto nos lo hemos inventado. Todo se ha dicho. Y entre el fragor de protestas se alza la voz del ministro de Justicia: de referéndum sobre el aborto, nada de nada. Se dice que nos dividen a los españoles. Se dice.

La cosa empieza a salir respondona. En Gijón, huelga general con asistencia de multitudes a la manifestación convocada. Es en protesta por el paro y la desindustrialización que se sufre. Hay quien quiere capitalizar a su favor el tema, pero la verdad es que se quiere eso: trabajo.

El miércoles, en sesión que sigue siendo de urgencia, el Congreso aprueba el Estatuto para la autonomía de Castilla y León. PSOE y UCD, que votan a favor, se salen con la suya. Alianza Popular se abstuvo. Hubo además cuatro votos en contra y dos abstenciones. Tómese nota porque esto es dato fundamental para la historia que nos aguarda a la vuelta de la esquina.

En este mismo día, los periódicos son unánimes o casi: hablan de «pre-ruptura» en las negociaciones sindicatos-patronal. Y sigue el tiempo como si tal cosa. Hemos dicho que es semana triste y lo vamos a vivir en las carnes más inmediatas. Contra la vida no se atenta con marchamo de gratuidad. Lo pagaremos. Hay una cortina de humo. Hay una cortina de sangre. Hay una inocencia condenada a la prescrita pena de muerte. Lo pagaremos. Todos Absolutamente todos.

El jueves, el Congreso estuvo de no. Es decir que estuvo como siempre está en relación a lo que le presenta la oposición. Así es que decidió rechazar de plano las enmiendas que los grupos minoritarios le presentaron. Se referían al proyecto socialista sobre elecciones locales. Además, estos grupos parece que quieren cuestionar el liderazgo exclusivo de la oposición. El jefe aliancista dice que él no pide otra cosa más que aquello que se le prometió.

El viernes, a Felipe González lo sacan de nuevo de la Moncloa, dicho sea en el plano referido a la información «stricto sensu». Quiere prudencia, quiere política prudente. Y se lo dijo a más de mil quinientos empresarios. De paso aprovechó para pedirnos a todos, a todos, solidaridad y sacrificio. Ese mismo día se entrevistó con Fraga (que también se vio con Alfonso Guerra). El líder aliancista, por otro lado, continuó a lo suyo poniendo los puntos sobre las íes a un Gobierno que no le gusta ni poco ni mucho. Está dando que hablar el aborto. está dando mucho humo sobre otras cuestiones. Eso está claro.

Del sábado resaltamos una noticia que esperábamos todos: nuestros barcos tienen luz verde para faenar en aguas comunitarias.

Por lo demás, hay un resumen semanal que se va por Vascongadas, donde hay unas conversaciones, una «mesa», que trata de pacificar a esa región. La verdad es que entre los comentaristas más conspicuos, la nota predominante es el escepticismo.

El sábado se alcanzó un acuerdo entre los sindicatos y la patronal: el crecimiento de la banda salarial se sitúa entre el 9,5 y el 12,5 por ciento. Evidentemente, la noticia venía siendo motivo de todos los comentarios y va a seguir siéndolo. Esto es lógico por cuanto el tema afecta de lleno a los intereses más inmediatos de casi todos. En todo caso, ya se ha avanzado por algunos observadores que en este acuerdo tuvo algo o mucho que ver la reunión del presidente del Gobierno con los empresarios.

Ha cumplido quince años el Príncipe de Asturias, heredero de la Corona de España. Son muchos los periódicos que abren sus primeras páginas con esta información, ilustrada con una fotografía del Príncipe tomada en el Palacio de la Zarzuela.

ECONOMIA

\$ LA BOLSA \$

Por C. SERNA

Terminaba mi crónica anterior diciendo: Después de las palabras del viernes, esperamos los hechos de... mañana martes. Pues las palabras del viernes no produjeron efectos positivos en la Bolsa del martes y no se cortó la línea bajista que se apuntaba en los últimos días de la ante... anterior semana.

Hace unos días he leído el informe del Servicio de la Bolsa de Madrid y aunque a mí los números estadísticos no son los que más me agradan los voy a usar.

La contratación efectuada en el año 1982 fue algo más de 260.000 millones de pesetas, respecto al año 1981 incrementó un 30 por 100, pero, ojo, más del 40 por 100 de esta cifra lo representan los activos no tradicionales, o sea, los pagarés del Tesoro, letras y pagarés de empresas. La contratación de acciones sólo fue el pasado año del 6 por 100, mientras que las obligaciones, bonos de caja y efectos públicos aumentaron del total el 14 por 100. Lo cual nos demuestra que se ha dejado la venta variable o de la inversión de riesgo para centrarse en la inversión de renta fija. Las causas que han podido ser los elevados tipos de interés que en muchos casos son más altos en el simple ahorro que en valores de inversión no estática; las dificultades para los créditos que ha restado liquidez a las empresas forzando a vender parte de sus carteras; la menor disponibilidad de las economías familiares han hecho no acudir a las complicaciones, vendiendo casi gratis los derechos de suscripción.

La Bolsa necesita salir de la larga siesta y abrir los ojos, sin dejarnos llevar por el espejismo de revalorizaciones no justificadas. Todos sabemos qué defectos de estructura agravan los problemas coyunturales. Tenemos que desterrar las razones de tipo psicológico. Sabemos que no pueden ser altas las cotizaciones cuando la rentabilidad de las sociedades está descendiendo, por eso hay que buscar sectores que puedan tener futuro aunque no sean los tradicionales. Sabemos o pensamos que para las empresas no es oportuno aumentar la producción cuando el coste de la mano de obra crece y crece; que es muy difícil una financiación cuando el crédito está caro y escaso; que no es atractivo el mercado bursátil cuando es afectado tan directamente por la política interior y exterior de los países; por las huelgas inoportunas que se han hecho y que se pueden hacer, más por complacer que por necesidad. También puede influir la creciente fiscalidad, el ansia de gasto y por el miedo general a la crisis económica. La inflación ha hecho a la gente que más vale comprar cualquier caso antes que suba, en lugar de ahorrar o invertir esperando unas expectativas más favorables.

La imaginación y la reflexión de los iniciados no comprenden el estancamiento de las Bolsas españolas mientras las de otros países han subido sustancialmente, así es difícil a los profanos pedirles que ellos puedan comprenderlo.

La Bolsa debe mejorar y así lo cree Alvaro Alvarez Alonso, presidente de la Merrill Lynch España, empresa de operaciones en los mercados de futuro, diciendo que la Bolsa española se dirige hacia la etapa de mayor bonanza. ¡Ojalá acierte!

La Bolsa, como la economía española, necesita la unión de obreros, empleados, empresarios y gobernantes para que enmarcados vean que la tarea es socio-político-laboral. Debemos aceptar una actitud responsable y digo aceptar y no adoptar, que sea unánime en la colaboración del desarrollo industrial y crear un clima de confianza que es, sin duda, lo que condiciona la inversión particular y empresarial frente al futuro.

De la semana pasada en la Bolsa, ¿qué quieren que les diga?, que ha habido ligeros retoques en los cambios, pero luchando otra vez para poder sostener el índice del 100. manteniéndose en su conjunto pero carente de unidad.

La noticia sigue siendo Electra de Viesgo, después de la oferta de compra de un tercio de su capital por el Banco de Santander, parece que se va a entrar en una contraoferta de Iberduero que ofrece comprar hasta el 51 por 100 del capital y pagando las acciones a 170 por 100, operación ayudada por los Bancos de Vizcaya, Bilbao y, quizás, el Central... No hay dos sin tres, a ver si sale un tercero y las paga a 200 por 100. Y como dice mi nieta ¿Vale?, pues por mí... que valgan.

TEXTO DEL ACUERDO EMPRESARIOS - SINDICATOS, FIRMADO AYER

(Viene de primera página)

CRITERIOS SALARIALES EN EMPRESAS EN RECONVERSION:

Las empresas acogidas a planes de reconversión ya negociados o que se negocien y produzcan efectos durante 1983 y que incluyan acuerdos salariales para ese año, estarán, para lo que respecta a la revisión salarial de 1983, a lo que dispongan los citados planes.

NOTA:

Se incluirá la referencia contenida en la cláusula 11.2 primera del ANE a los convenios con vigencia superior a un año, en los que se estará a lo pactado.

CEOE y CEPYME mantienen que los incrementos salariales a los que se refiere el apartado I de este anexo (banda de crecimiento salarial) no «se establecen», sino que «serán establecidos...», como redacción más adecuada a ese extremo en el que no hay coincidencia por parte de CC.OO. y UGT.

CLAUSULA DE REVISION SALARIAL

En el caso de que el índice de precios al consumo (IPC) establecido por el INE, registre el 30 de septiembre de 1983, un incremento respecto al 31 de diciembre de 1982 superior al 9 por 100, se efectuará una revisión salarial, tan pronto se constate oficialmente dicha circunstancia, en el exceso sobre la indicada cifra, computándose cuatro tercios de tal exceso en fin de prever el comportamiento del IPC en el conjunto de los 12 meses (enero-diciembre 1983), teniendo como tope el mismo IPC. Tal incremento se abonará con efectos de primero de enero de 1983, y para llevarlo a cabo se tomarán como referencia los salarios o tablas utilizadas para realizar los aumentos pactados para 1983.

El porcentaje de revisión resultante guardará, en todo caso, la debida proporcionalidad en función del nivel salarial pactado inicialmente en cada convenio, a fin de que aquél se mantenga idéntico en el conjunto de los doce meses (enero-diciembre 1983).

Esta cláusula se insertará en todos los convenios que se firmen en 1983, o aquéllos que teniendo vigencia para 1983 no tuvieran ya acordadas las condiciones salariales.

CLAUSULA DE GARANTIA SALARIAL EN CONVENIOS CON VIGENCIA NO COINCIDENTE CON EL AÑO NATURAL 1983:

Los convenios colectivos cuya vigencia no se corresponda con el año natural se revisarán igualmente, si procede, con la periodicidad y criterios establecidos en el presente acuerdo utilizando a los efectos de extrapolar los meses correspondientes a 1984, la inflación prevista para dicho año por el Gobierno de la nación.

JORNADA LABORAL

a) Lo estipulado en materia de tiempo de trabajo en los convenios colectivos para 1983, se mantendrá en los términos pactados.

b) A efectos de cómputo anual, la jornada semanal de 40 horas será de 1.826 horas y 27 minutos de trabajo efectivo, a establecer a través de la negociación colectiva.

c) En 1984, la jornada anual será de 1.826 horas y 27 minutos de trabajo efectivo.

d) En aquellos convenios colectivos donde se establezca cómputo anual de la jornada y su distribución suponga la superación de las 40 horas semanales, el control y cómputo de la jornada semanal se verificará trimestralmente en términos de media: excepcionalmente, podrá pactarse dicho cómputo en periodos de 4 meses cuando las circunstancias objetivas lo hagan necesario.

CONVENIOS PACTADOS CON ANTERIORIDAD AL ACUERDO INTERCONFEDERAL-1983:

A los efectos de aplicación del presente acuerdo interconfederal, se respetará en todo caso lo pactado en los convenios de ámbito inferior celebrados con anterioridad a la fecha de dicho acuerdo y durante la vigencia de aquéllos.

VIGENCIA

El acuerdo Interconfederal-1983 finalizará el 31 de diciembre de dicho año salvo lo pactado en materia de jornada laboral que producirá efectos durante el período específicamente estipulado sobre esta materia. CONTINUARAN LAS REUNIONES

Este texto, al que ha podido acceder «Efe» recoge los aspectos que constituyen el nudo gordiano del acuerdo interconfederal-1983 que afectará a 6.330.363 trabajadores españoles afectados actualmente por convenios colectivos, según datos facilitados a «Efe» por el Ministerio de Trabajo y Seguridad Social.

Durante los próximos días, representantes de CEOE-CEPYME y de CC.OO.-UGT continuarán reuniéndose para concretar el resto de los temas del Acuerdo Interconfederal, cuya concreción las partes no prevén difícil.

JEFE DE VENTAS

ADJUNTO A DIRECCION COMERCIAL  
INSPECTOR DE VENTAS  
VENDEDOR DE LOS DE PRIMERA

PARA CUBRIR ZONA BURGOS, SORIA, LEON Y GUADALAJARA

- Por encima de todo: trabajador noble, honrado, organizado, caballeroso, elegante y digno
- Nosotros somos mucho más que todo esto, porque aun estando en desuso ponemos humanidad
- Si nos comprende este anuncio quizá sea usted.
- Sepa que lo que necesitamos es sólo un vendedor (mejor con las cualidades anotadas en la cabecera del anuncio), y el nivel de ingresos que tendrá está a la par o por encima de un jefe
- Damos de alta en el Régimen especial de la S. S. y comisión más incentivos
- Pero si somos los mejores pagando, también exigimos el mejor trabajador
- Muchos años de experiencia en la venta, disposición al viaje continuo y a llevar muestrarios en maletas
- También pedimos esto: edad 30-45 años, casado, coche, buena presencia cultura personalidad, afabilidad y muchos etcétera. Usted va nos va entendiendo, queremos algo que ya no abunda: nobleza, trabajo y dignidad. Porque lo que ofrecemos es un trabajo noble un trabajo digno y «humanidad»
- Indispensable, mucha experiencia de venta a tiendas y comercios en general
- ¿Cómo es la Empresa? La mejor del sector al viejo sistema y muy joven (20 años) No nos interesa de qué clase de venta viene, sí que sea un vendedor de clase y categoría y un trabajador de una clase ya extinguida
- Si nos ha entendido, no se lo pierda, y si no, no nos haga perder el tiempo o nosotros. Muchas gracias

TELEFONO 93 8511450  
SR VILASECA

EL JUEVES SE INAUGURA UNA EXPOSICION DE ARQUEOLOGIA TAINA

Presentada por el Instituto de Cooperación Iberoamericana, el próximo jueves se inaugurará en nuestra ciudad una exposición de Arqueología taina, perteneciente a la isla de Santo Domingo (antigua Española). El marco elegido para esta gran ocasión es el del Real Consulado (paseo del Espolón), perteneciente a la Diputación.

Por otro lado conviene añadir que la citada exposición se encuadra dentro del

ciclo «Las culturas de América en la época del Descubrimiento» y como preparación del quinto centenario de modo que cada año será ofrecida la cultura de una nación hispanoamericana.

La exposición a que ahora nos referimos ha sido exhibida ya en el Museo Etnológico de Barcelona, viniendo seguidamente a nuestra ciudad, para pasar luego al Museo Arqueológico Nacional de Madrid y al Provincial de Sevilla.

SEMINARIO SOBRE PROBLEMAS SOCIALES Y CRISTIANISMO

Mañana martes y hasta el día 4, se celebrará en el Centro Ignaciano de Espiritualidad, un seminario intensivo sobre «Problemas sociales y cristianismo», bajo la dirección del R. P. Victorino Ortega S. J., director del Centro Loyola de Estudios y Comunicación Social de Madrid, director, asimismo, de la revista «Fomento Social».

El temario es el siguiente: «La Iglesia ante el capitalismo y el socialismo».

«La solidaridad, clave en la problemática social».

«La mujer en el trabajo».

«Educación social y praxis de la justicia social».

Las conferencias tendrán lugar a las ocho de la tarde en el propio Centro Ignaciano de Espiritualidad.

Don Alvaro Renedo, subdirector general de la Secretaría de Turismo

Nuestro ilustre paisano don Alvaro Renedo Sedano ha sido nombrado subdirector general de Comercialización en el organismo autónomo de la Administración Turística Española de la Secretaría General de Turismo. La orden del Ministerio apareció días pasados en el «Boletín Oficial del Estado».

El señor Renedo Sedano, funcionario del Cuerpo de Técnicos de Información y Turismo, venía desempeñando desde fecha reciente la dirección de programas del Gabinete Técnico de dicha Secretaría General.

Al mismo tiempo que le felicitamos cordialmente, deseamos toda clase de éxitos en su nuevo cometido.

«HOJA DEL LUNES»

SE IMPRIME EN LOS FALLERES DE

«DIARIO DE BURGOS»

Calle San Pedro Cardeña 34

TELEFONO 20 91 48

**S**

Sociedad Filarmónica de Burgos

Año XXVIII 197 Audición      Curso 1982-83 3.º Concierto

RECITAL DE LIEDER

**MIRJANA BOHANEK**

Soprano

Al piano MLADEN RAUKER

— PRIMERA PARTE —

Vida y amores de mujer ... .. R. SCHUMANN  
Dos Lieder ... .. C. DEBUSSY  
Dos Lieder ... .. R. STRAUSS

— SEGUNDA PARTE —

Arias de Opera ... .. W. A. MOZART  
C. M. v. WEBER  
G. ROSSINI  
G. DONIZETTI  
G. PUCCINI

Auditorium de la CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO DE OBREROS (C/ Julio Sáez de la Hoya)  
LUNES, 31 DE ENERO DE 1983.  
A LAS 7.45 DE LA TARDE

Socios: Tarjeta del mes - No socios: 400 Ptas



**G. E. D. E. B.**

**Grupo de Estudios para la Defensa de los Ecosistemas Burgaleses**

# LA AVUTARDA (1)

## ¿QUIEN ES LA AVUTARDA?

Vive a caballo entre la fama y el olvido y pocos la conocen de verdad

A un pueblo de la meseta, como es el nuestro, huelga comentarle las excelencias y veleidades de nuestra tierra. Sus grandezas, sus miserias, la aridez del piso desnudo o las cosechas que alimentan, prestará el hombre del campo al estudio de la Naturaleza, se desvanecen en un cúmulo de imprecisiones no desprovistas de cierta desconianza, que si bien no van a confundir al avezado naturalista muy poco dicen a favor del encuestado en cuanto se refiere a sus conocimientos sobre el mundo animado que le rodea. Efectivamente —salvando honrosas excepciones— para el labrador, pastor, escopetero, e incluso para el casi desaparecido cazador de verdad, las especies de nuestros cultivos eriales y baldíos apenas llegan a una decena: perdiz, liebre conejo, la codorniz, el «raposo»... y quizás algún que otro «bicho» más. No digamos ya, si esta cuestión se traslada al dolorido hombre del asfalto.

No ocurre lo mismo sin embargo, cuando el sufrido ecólogo se presta a investigar en el mundo siempre asombroso de la fauna llanera. La presunta ayuda que a través de entretenida conversación prestará el hombre del campo al estudio de la Naturaleza, se desvanecen en un cúmulo de imprecisiones no desprovistas de cierta desconianza, que si bien no van a confundir al avezado naturalista muy poco dicen a favor del encuestado en cuanto se refiere a sus conocimientos sobre el mundo animado que le rodea. Efectivamente —salvando honrosas excepciones— para el labrador, pastor, escopetero, e incluso para el casi desaparecido cazador de verdad, las especies de nuestros cultivos eriales y baldíos apenas llegan a una decena: perdiz, liebre conejo, la codorniz, el «raposo»... y quizás algún que otro «bicho» más. No digamos ya, si esta cuestión se traslada al dolorido hombre del asfalto.

Existen no obstante un ave que bien pudiera ocupar ese amplio espectro que abarca desde el más puro desconocimiento sobre la existencia

de tal o cual especie, hasta por ejemplo, la vecindad que labradores y perdices sostienen casi a diario. Nos estamos refiriendo a la avutarda (Otis tarda). En efecto, el gran plumífero del páramo, pájaro totem para las tribus celtibéricas, vive a caballo entre la fama y el olvido. Todos hemos oído hablar de ella, pero pocos la conocemos de verdad; y mientras tanto, pausadamente, la más espléndida joya alada se nos extingue. Peor aún: la extinguimos.

Pero si lo que realmente queremos trasvasar al público es un alegato en defensa de la indiscutible reina de las desnudas tierras ibéricas, conviene ir presentando debidamente a este gigante, cuyas poblaciones biología, conducta, etc., han sido históricamente desconocidas, aún siendo en las zonas adecuadas fiel acompañante, eso sí,

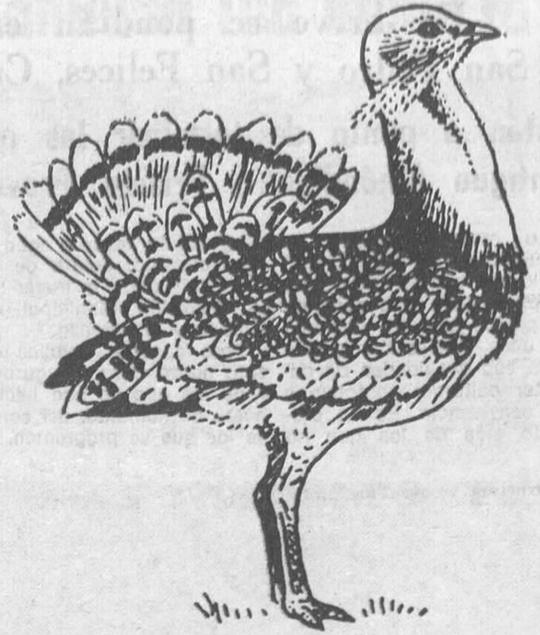
a cierta distancia, de cuantos transeúntes pululamos por las amplias llanuras ce-realistas de nuestra región.

Es la avutarda un ave perteneciente al orden de las Gruiformes y a la familia de las Otídidas, pariente pues, aunque lejano de Grullas y Pollas de agua, y mucho más cercano de su pequeño primo al Sisón (Otis tetrax). Pobladora típica de los amplios espacios abiertos de Eurasia, tenemos ante nosotros al más pesado volador del continente. Su librea dorsal, llamativa por demás fuera del entorno donde habita, se trueca en milagro de mimetismo cuando a duras penas la podemos observar casi descompuesta por la reverberación que producen los rayos solares sobre el barbecho. Predominan en su plumaje los tonos ocre y grises con vermiculado negro. Las partes ventrales son blancas. La hem-

bra, más estilizada, pesa aproximadamente la mitad que su consorte y ostenta un plumaje más apagado que éste.

Ave de paso aunque no lento vuelo, la avutarda prefiere pastar plácidamente en sus querencias. Si no se la molesta jamás despegará del suelo pero ante la lejana presencia del humano, al es su pánico no dudará en hacerlo de un modo ciertamente aparatoso.

Pero lo más bello en las manifestaciones de la Gruiforme es sin duda su cortejo nupcial. Aún con la escaracha pegada sobre nuestros campos, tiempo frío y desapacible, los machos con plumaje de gala se prestan al galanteo anual. Eligen para ello una parcela dominante desde la cual pueden ser vistos por sus hembras, siempre las mismas, que prudentes observarán el comportamiento de sus respectivos ga-



de otra especie viva sobre nuestro planeta.

### ¿QUE HA OCURRIDO CON LAS AVUTARDAS?

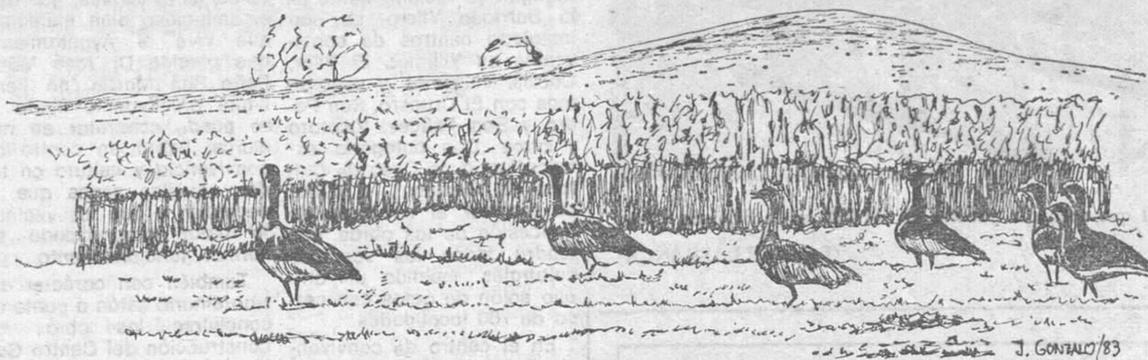
Aquí hay que hacer un alto en el camino y meditar.

complejas. Insalvables unas veces; fatuo capricho de insensatos otros. El hurto de las puestas; el furtivismo ocasional; el vuelo el garbanzo, un disparo traicionero desde aquel carro cubierto de paja... Todo sirve para acabar con ella.

Pero ciertamente no son estos los motivos que han diezmando la otrora floreciente población de avutardas. Por el contrario, cuando aún existía esta depredación cuasi natural, nuestra gran ave abundaba por doquier a lo largo y ancho de la meseta. Son, entre otra, muchas, la degradación total de su biotopo; la despreciable caza desde avioneta o helicóptero; la ponzoña en nuestros campos o ese quimérico fuego del «arde Castilla» que cada otoño representan nuestros labradores al depositar la cerilla encendida sobre el reseco rastrojo las verdaderas razones que han puesto al mismísimo borde de la extinción a la bella, y de por vida libre avutarda.

Pero sobre estos y otros extremos nos extendemos más adelante. Mientras tanto pasemos a estas últimas líneas cómo queda distribuida la especie en el suelo de Iberia:

- Cuenca del Duero, 4.000.
- Extremadura, 2.000.
- Castilla-La Mancha, 1.400.
- Valle del Guadalquivir, 200.
- Valle del Ebro-Aragón, 80.
- Navarra, 10.
- Total, 7.690 ejemplares.



J. GONZALO/83

lanes.

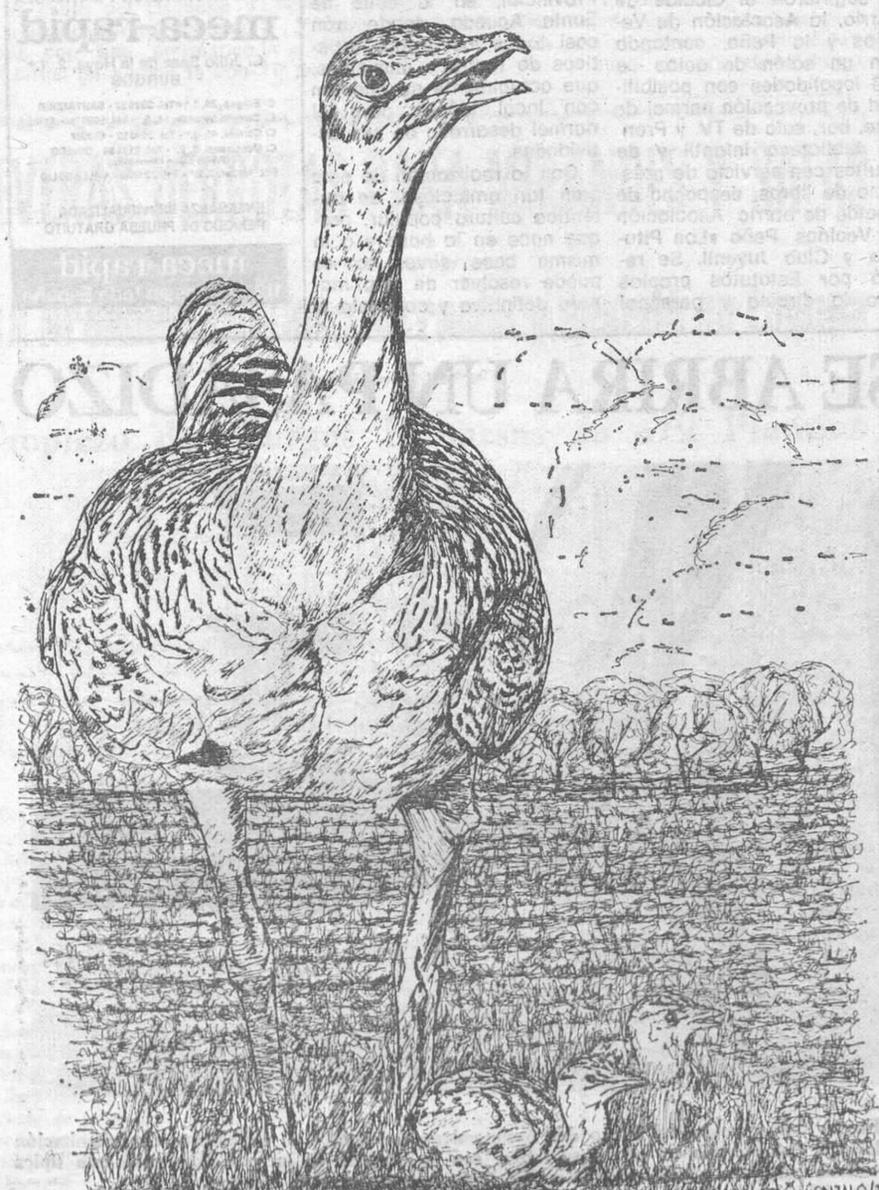
Tal es el grado de sofisticación, que solamente para estos menesteres el macho ha desarrollado evolutivamente una bolsa gular utilizable exclusivamente para exagerar más aún si cabe su famosa «rueda del amor». El receptáculo en cuestión es un saco dilatado, a modo de globo deshinchado, que se sitúa en el cuello. Basta con tomar el aire de los pulmones y trasladarlo hacia él por un conducto situado debajo de la lengua, para que éste se vaya hinchando hasta tomar tras repetidas operaciones una apariencia realmente extravagante de tal guisa que el cuello casi triplica sus dimensiones.

El cortejo comienza con un incansable pateo sobre el suelo. Nuestro rimbombante «barbón» —así concido en términos cinegéticos— hace vibrar estertóricamente sus alas, con la cola totalmente desplegada y sobre el dorso, cruza sus plumas remeras más largas. El ave se torna entonces en nivea bola de alas colgantes que reclama la presencia de las hembras, siendo éstas fácil presa del engalanado novio, que por indiscifrables intereses evolutivos fecundará al máximo número posible, siempre que sus contricantes prenupciales se le hayan permitido, no ya por mera cortésia, sino por clara inferioridad física o no vata inmadurez, y siempre claro está, que las «damas» se muestren receptivas. Una vez terminados los ardores amorosos, las hembras se retirarán a un lugar tranquilo o nel que durante 25-27 días incubarán su puesta, normalmente, de dos huevos.

Así de feil será todo, si no fuera porque dentro de algo en apariencia tan sencillo como un huevo, reside ni más ni menos que el futuro

¿Qué ha sido de aquella singular ave citada ya en los libros del Canciller López de Ayala?... ¿Por qué se nos va la primitiva «avis tarda»; o la «avis casta» del medioevo, o la «abetarda» que todavía subsiste en nuestros pueblos como reminiscencia del antiguo castellano?

De los 15-20.000 ejemplares que groseramente se calculaban entre 1966 y 1971, hasta las 8.000 recientemente censadas, existe una tremenda pérdida de efectivos, máxime si nos paramos a pensar que esta última cantidad representa un 50 por ciento de la población mundial. Las razones, varias y



J. GONZALO/83

DE LUNES A LUNES EN...

# SUPERMERCADOS CABSA

POLIGONO RIO VENA Y BAJOS MERCADO SUR

GRANDES OFERTAS CON PRODUCTOS DE CALIDAD ¡COMPRUEBELO!

## SUPERMERCADOS CABSA

REPORTAJES

# CON EL DE LA BARRIADA ILLERA SON YA CINCO LOS CENTROS CULTURALES PROMOVIDOS POR EL AYUNTAMIENTO

En breve se pondrán en marcha los de San Pedro y San Felices, Crucero y Villatoro

Están a punto de terminar las obras de la Antigua Alhóndiga o Prisión Provincial

La semana pasada se inauguró el Centro Cultural de la barriada de Yllera. Una dotación para una zona de la ciudad que no disponía de unos locales apropiados para sus actividades de carácter cultural, recreativo y de convivencia. Es un proyecto más de los que ha

programado llevar a cabo el Ayuntamiento, dentro de un plan concebido a través de la Comisión Municipal de Cultura y Enseñanza.

Para conocer detalles de esta nueva obra inaugurada y de las que se han hecho hasta el momento, así como de las que se programan, el

concejal don Antonio García Martín nos ha hecho unas manifestaciones que se contienen en este trabajo. Esto es lo que se nos ha informado de tan interesante tema:

«La finalidad del montaje de centros culturales en la periferia de la ciudad es,

en primer lugar, promover centros de convivencia ciudadana, donde se fomenta el conocimiento mutuo, como origen de la amistad cordial y sugiere al mismo tiempo que se compartan los problemas tanto personales como familiares y de barrio, organizando, o en su caso supliendo, el montaje de servicios útiles para el barrio y para la sociedad en general como son, entre otras, las semanas culturales que con noble emulación, vienen organizando desde la base, como por ejemplo, Villayuda, Villimar, El Crucero, etc.

Actualmente además del inaugurado recientemente en la Barriada Yllera, se han instalado centros de convivencia en Villimar, El Pilar, Cortes, Villayuda, y seguiremos con El Crucero, San Pedro y San Felices, Villatoro y otros. Con categoría extraordinaria, la Casa de Cultura de Gamonal, a punto de resolver el concurso de concesión de las obras, que tendrá todos los servicios culturales, incluido un amplio salón de actos con cerca de 700 localidades.

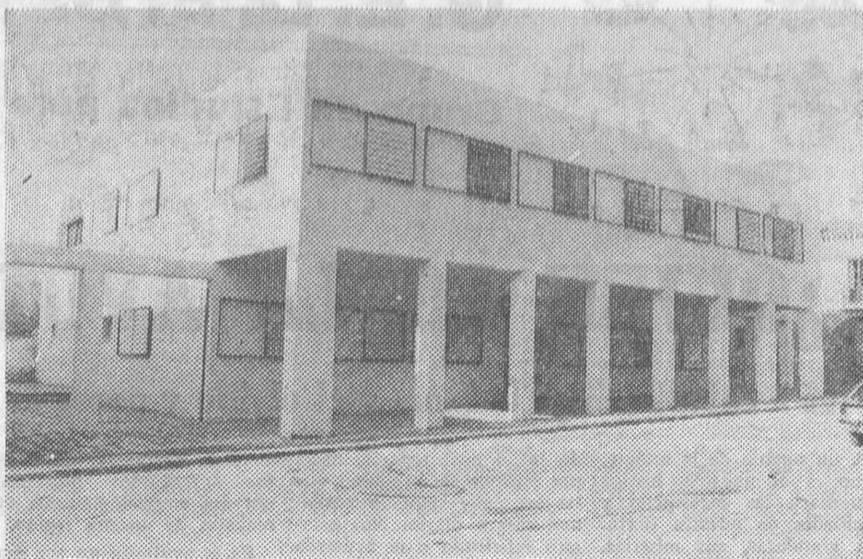
En el centro de convivencia y cultura de la Barriada Yllera se han montado los servicios que en su momento sugirieron el alcalde de Barrio, la Asociación de Vecinos y la Peña, contando con un salón de actos de 110 localidades con posibilidad de proyección normal de cine, bar, sala de TV, y Prensa, biblioteca infantil y de adultos con servicio de préstamo de libros, despacho de alcalde de barrio Asociación de Vecinos, Peña «Los Pitufos» y Club Juvenil. Se regirá por Estatutos propios con local idóneo para el normal desarrollo de sus actividades.

Con la realización de este plan tan ambicioso, de auténtica cultura popular, que nace en la base y a la misma base sirve, no se puede resolver de una manera definitiva y completa el

problema cultural de Burgos y de locales destinados a estos fines, porque si la cultura es tan viva como debe ser continuamente estará descubriendo nuevas necesidades y por tanto, el Ayuntamiento tendrá que buscar los medios adecuados para darles una conveniente satisfacción».

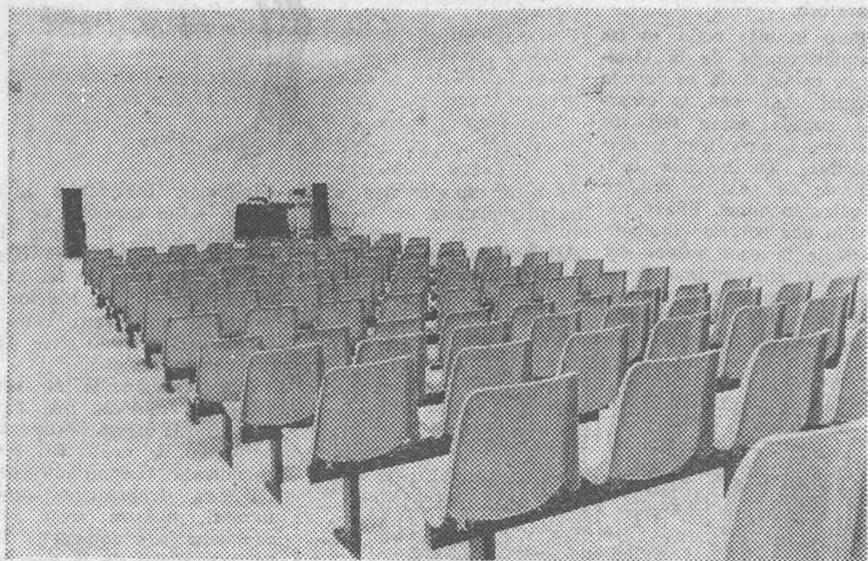
Así está el tema de los Centros Culturales.

R. de M.



Edificio del Centro Cultural de la Barriada Yllera, inaugurado en los últimos días.

(Foto VILLAFRANCA)



Salón de actos del Centro Cultural que acaba de ponerse en servicio en la Barriada Yllera.

(Foto VILLAFRANCA)



## BANCO DE SANTANDER

### SEGUNDO DIVIDENDO A CUENTA

A partir del día 1º de Febrero entrante, este Banco pagará un segundo dividendo a cuenta por los beneficios del Ejercicio de 1.982, cuya cuantía asciende a los siguientes importes:

ACCIONES	Rendimiento íntegro	Retención del 16 por ciento	Importe líquido
Números	Pesetas	Pesetas	Pesetas
<b>1 al 82.623.333</b>	<b>25,00</b>	<b>4,00</b>	<b>21,00</b>
Números	Pesetas	Pesetas	Pesetas
<b>82.623.334 al 88.750.000</b>	<b>10,25</b>	<b>1,64</b>	<b>8,61</b>

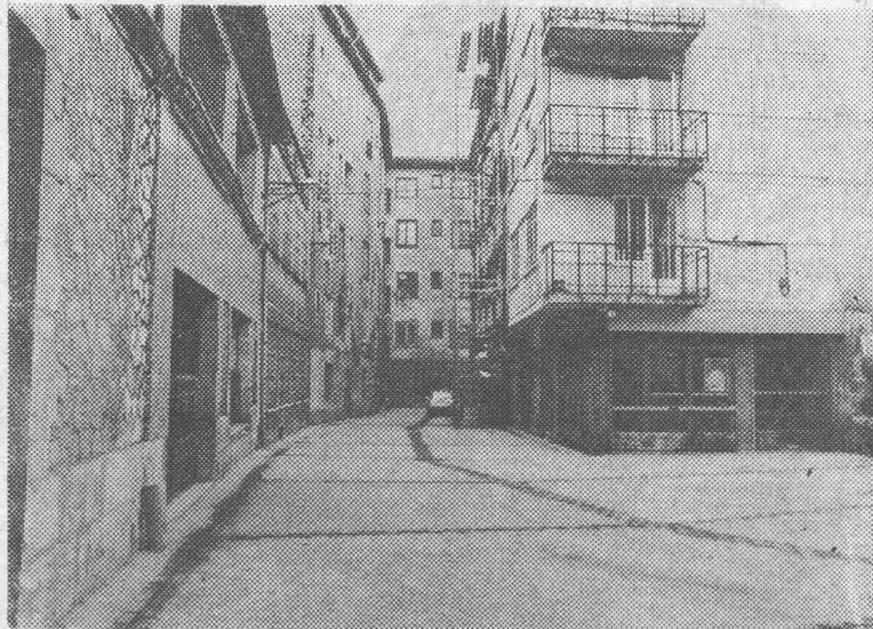
El pago de citado dividendo ha sido autorizado por el Banco de España de conformidad con lo dispuesto en la Orden del Ministerio de Economía y Comercio de 17 de enero de 1.981.

El importe de la retención se ajusta a lo establecido por el Real Decreto-Ley 24/1.982, de 29 de diciembre, y constituye, por tanto, cantidad deducible de la cuota de los Impuestos sobre la Renta de las Personas Físicas y de Sociedades, sin perjuicio, además, de las deducciones previstas en los artículos 29, apartado g), de la Ley 44/1.978, de 8 de septiembre, y 24 de la Ley 61/1.978, de 27 de diciembre.

Satisfecho en julio del pasado año el primer dividendo a cuenta, que también fue de 25 pesetas de rendimiento íntegro, y pagado que sea este segundo dividendo a cuenta del beneficio del ejercicio 1.982, restará únicamente por distribuir el dividendo complementario, que será hecho efectivo previas la aprobación de la próxima Junta general de accionistas y la autorización del Banco de España. A tales fines, el Consejo presentará la oportuna propuesta para que el dividendo total a distribuir con cargo a indicado ejercicio resulte equivalente al 8 por ciento del Capital y Reservas medios del Banco en 1.982.

Santander, 28 de enero de 1.983  
El Presidente del Consejo de Administración,  
**Emilio Botín**

## SE ABRIRÁ UN PASADIZO



En la última sesión del Pleno del Ayuntamiento se aprobó el expediente de urbanización de la calle Sombrerería en cuanto se refiere con la apertura de un pasadizo desde esta típica vía urbana burgalesa a la Plaza del Rey San Fernando, con carácter peatonal. Un viejo proyecto que parece ponerse en marcha con este Ayuntamiento, que desea dejar resuelta la expropiación antes de las próximas elecciones. — (Foto VILLAFRANCA).

**EASA**

**APRENDA MECANOGRAFIA EN 28 HORAS**

Con panel electrónico audiovisual programado y microprocesado sistema **EASA**

**EN 28 HORAS UNA CLASE DIARIA**

- 200 pulsaciones/minuto.
- Escritura con todos los dedos.
- Sin mirar al teclado.

**ENSEÑANZA GARANTIZADA**

- También cursos de velocidad hasta 350 pulsaciones/minuto.
- A horas concertadas.

**PARA INFORMACION Y MATRICULA**  
**meca-rapid**

C/ Julio Sáez de la Hoya, 2, 1.º BURGOS

C/ Burgos, 38, 1.º - Tel. 232522 - SANTANDER  
C/ Carreño Miranda, 11, 5.º - Tel. 569026 - AVILES  
C/ Corrida, 45, 3.º - Tel. 354592 - GIJÓN  
C/ Mendizabal, 6, 2.º - Tel. 217434 - OVIEDO (Frente a cine Filarmónica)  
Pza. Mayor, 3, 2.º - Tel. 221898 - VALLADOLID

**ENSEÑANZA INDIVIDUALIZADA PERIODO DE PRUEBA GRATUITO**

**meca-rapid**  
112 Centros en toda España

Con el empate del Madrid

# NUEVA EMOCION EN LA LIGA

## EMOCION EN LA CABEZA

No cabe duda que la Liga toma una emoción nueva y todo por culpa de ese empate del Madrid en su feudo y a manos del Español, que en teoría no es ningún «comecocos» importante. Pero ahí está el tropiezo y cómo cambia la cabeza, porque Bilbao y Barcelona siguen los talones muy de cerca al equipo de Alfredo Di Stéfano, sobre todo los vascos que ganan en positivos. Por cierto que ayer tuvieron mucha suerte. Ganaron de penalty al Zaragoza y Zubizarreta detuvo un máximo castigo cuando sólo faltaban tres minutos para el final. O Amarilla, su lanzador no anduvo nada fino o el cancerbero muy acertado. Una cosa parece clara en este campeonato y es que los guardametas están parando con bastante asiduidad los máximos castigos.

El que no pudo lograrlo fue Buyo en el Estadio Insular, pues los canarios iban perdiendo por un gol cuando llegó la infracción que les sirve únicamente para el empate, aunque para seguir sumando negativos. Y, gran alivio para el Valencia. ¡Por fin! pudo ganar un partido. Fue por la mínima y —justo— en el último minuto. Una victoria ante la Real Sociedad que además de sumar dos puntos, puede servir para levantar una moral muy deteriorada y que difícilmente se podrá recuperar. Parece que los donostiarros hicieron un pésimo encuentro y llegaron a portería en sólo dos ocasiones. Con el gol y con otro tiro a la madera, que pudo echar por tierra definitivamente las esperanzas valencianistas. Y es que las cosas andan muy negras. El Valladolid se ha quitado otro negativo, esta vez a costa del Osasuna y de ninguna forma se conforma con ese pronóstico que antes de tiempo le con-

denaba al descenso. El Málaga también arrebató otro punto significativo al Celta, ya muy cargado de números rojos y el Salamanca se deshizo con facilidad del peligroso Rácing de Santander, a pesar de que Fernández Mora tenía sobre sus espaldas la amenaza de la dimisión. Es muy difícil pedir serenidad cuando se está en la cola y como siempre, e. que se lleva la peor parte es el entrenador. Es la gran arma que utilizan los directivos.

Y en Segunda División pocas novedades. La jornada fue pródiga en empates nada menos que cinco contabilizamos. El que ganó más claro, fue el líder, que dejó las cosas bien claras ante el Barcelona Atlético. También tres goles hizo el Alavés de Luis Astorga sobre el celeste Córdoba, que definitivamente parece haberse ganado una plaza para el canchic de categoría. Lo tuvo rellagado el Mallorca que iba perdiendo con el Rayo.

Al final, los hombres de Lucien Müller hicieron el hombro y sacaron los puntos adelante. El «derby» madrileño entre Atlético, Madrileño y Castilla terminó en tablas, resultado más lógico. No lo fue así la igualdad del Palencia en «El Plantío» ante el auro Castellón, cada vez más cuajado de gente con muchos años y oficio. Se nota la mano de Naya.

En el grupo del Burgos, la agradable derrota (para los aficionados burgaleses) del Sestao frente a los filiales del Sporting. Un resultado que favorece al Burgos, que sigue teniendo a los vascos y tierrefeños sus más directos rivales para esa segunda plaza de ascenso, porque la primera, la del campeón, parece tener asegurada el Bilbao Atlético que goleó al Reus en su feudo precisamente el próximo rival de los burgaleses.

Y esto fue lo que dio de sí esta jornada, con pocas incidencias dignas de releve.

## HIPICA

### RAMON GALLARDO SOBRE ARDOZ, GANO EL GRAN PREMIO DE "SAN LESMES"

La segunda jornada del Gran Premio de San Lesmes, atrajo a gran cantidad de aficionados al picadero cubierto de la Ciudad Deportiva Militar General Yagüe.

## CLASIFICACIONES

## (Prueba pequeña)

Primero. — Luis Fernández Fournier, sobre «Don-U», 0 puntos, 35, 5".

Segundo. — José Ramón de la Puente, sobre «Covila», 3 puntos, 38, 0".

## Prueba Grande:

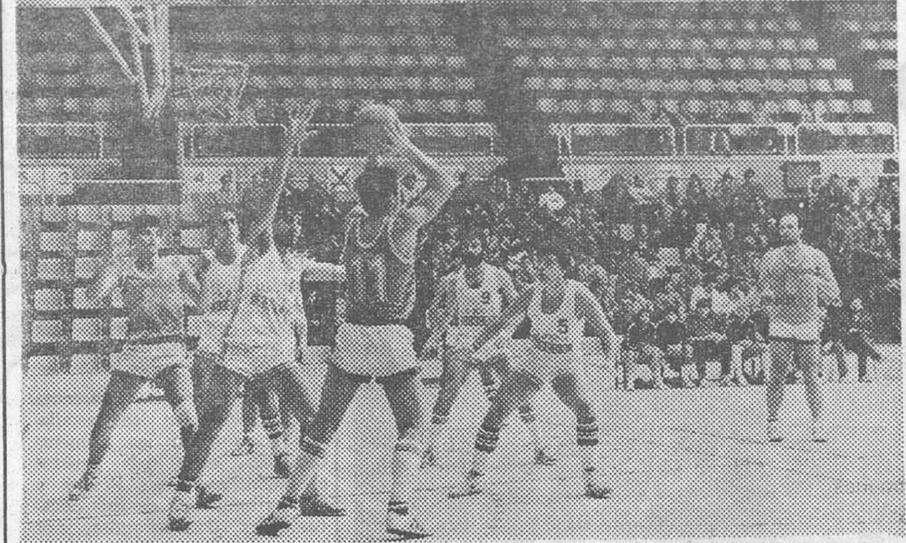
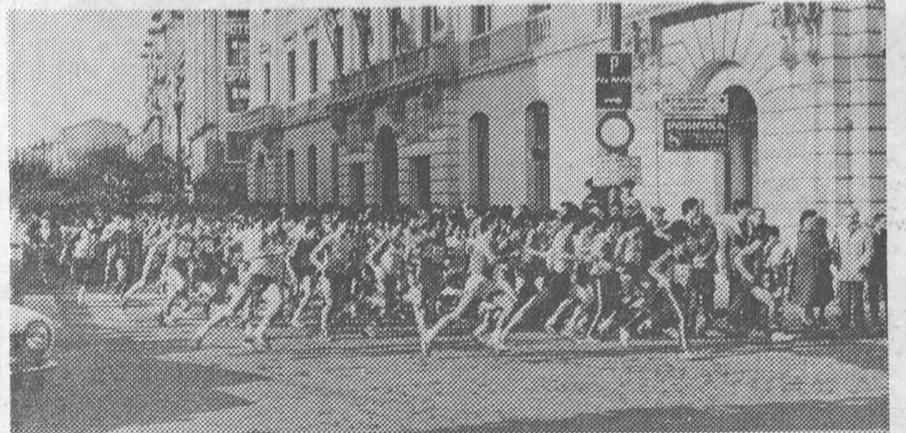
Primero. — Ramón García Gallardo, sobre «Ardoz», 0 puntos, 30, 0".

Segundo. — Luis Fernández Fournier, sobre «Gorronais», 0 puntos, 32, 2".

Al finalizar las pruebas, los tres jinetes vencedores de cada categoría, recibieron los trofeos y escarapelas de manos de los patrocinadores de este primer Gran Premio de San Lesmes, don Jesús Jiménez y don Alfredo Goyeneche representante de Excavaciones Castilla.

La próxima prueba programada, está previsto celebrarla en el mismo escenario el domingo día 13 de Febrero,

## San Lesmes también fue deporte



## SEVERAS DERROTAS PARA MIRANDES Y SALAS

### La Arandina continúa su racha y empató en Laguna

### Tropiezo del Burgos Promesas en «El Plantío»

Los árbitros perjudicaron al Roa, Briviesca y Atl. Burgalés

(INFORMACION EN PAGINAS DEPORTIVAS)

Varias fueron las manifestaciones deportivas con motivo de la festividad de «San Lesmes». Desde el espectacular trial para pasar por el cross o el baloncesto, sin olvidar la hipica y el fútbol.

En la primera imagen es preciso volver a aquello que reza así: «Más vale una imagen que mil palabras». Más de quinientos participantes en el cross popular. Esto significa lo importante que es este deporte. Ganó con brillantez Molinuevo.

La segunda foto nos ofrece un momento de la prueba de trial. Nueve zonas cargadas de enormes dificultades. Los saltos, la habilidad y pericia de los pilotos fueron notas importantes del reto. Venció un especialista y el burgalés Sarralde hizo un cuarto y meritorio puesto.

Y la tercera instantánea nos llevó al Polideportivo Municipal. Allí, en uno de los mejores escenarios deportivos de España, el Tizona ganó, pero no convenció en el peor partido de la temporada. Un encuentro sin garra y donde el respetable se aburría.

(Fotos VILLAFRANCA)

## CASOS Y COSAS DEL BURGOS C. F.

Los «pajaritos» ya no están de fiesta. ¿Por qué será? Nos han dicho lo que todos los lectores saben. Nos han contado las andanzas de cierto ex-presidente del Burgos Club de Fútbol de cuyo nombre no queremos acordarnos. Sin embargo, si conviene contar la ratificación de Quintano Vadillo y sus ex-directivos. Han vuelto a manifestar: «No perdonamos la deuda, pero daremos facilidades». Vale, muchachos. En cambio, quien tampoco debe de perdonar es el socio. Ellos son los mayores perjudicados juntamente con el Club. ¿Por qué no se piden responsabilidades?

De momento, un ex-directivo, concretamente Ortega Micieses, ha requerido notarialmente a su «ex-jefe» para dar explicaciones del dinero del traspaso de López. A buenas horas «mangas verdes» reza un dicho en el argot popular. Claro que, más vale tarde que nunca. Por cierto, los jugadores se preguntan dónde están los dineros ingresados como consecuencia de la rifa de ciertas bicicletas. Algún suspicaz nos ha «soplado»: «Oiga, ¿no se habrán pagado los relojes? Dejamos en interrogante lo audaz y mucho de sagaz del comunicante.

Otro caso. Es altamente rocambolesco. Leemos un anun-

cio en nuestro fraternal colega «Diario de Burgos». Viene a decir que el Burgos Club de Fútbol comunica la anulación del sorteo del coche y los poseedores de papeletas pueden retirar el donativo. Miren ustedes por dónde que quienes rigen en estos momentos el Club nada saben del tema. Cuando volvieron de las islas afortunadas los jugadores y técnico montaron en cólera y más de uno puso el grito en el cielo. ¿Motivos? Resulta que esa comunicación es de quienes dimitieron, afortunadamente, hace varios días. Lo ven ustedes, amigos lectores, cómo se ha vuelto a engañar. Los jugadores, técnico, empleados y esos excelentes aficionados que intentan la continuidad nos han dicho. «No es cosa nuestra. No queremos hacernos cargo de esos inventos».

Siguiendo con más cosas nos vamos a una pregunta: ¿Por qué Bárceña Castrillo dio «dargas» al muestreo de los socios? El dimitido, antes de que le echaran sus ineptitudes, se permitió el lujo de hacer trabajar a una comisión de excelentes aficionados, muchas horas y un montón de días para que todo fuera papel mojado. Por cierto, nos ha dicho algo sorprendente. Cuando los integrantes de esa posible Gestora —difícil de formar porque nadie cede— estaban reunidos en

un lugar «secreto» apareció Quintano Vadillo. Imaginará el lector los rostros de los sorprendidos. La cuestión no es nueva. Cuando aquello del «reloj un voto», mientras Bárceña Castrillo ponía cara de «no haber roto un plato», su antecesor, se «hinchaba» en la trastienda a rellenar vales. ¿Quién habrá pagado los relojes? Nos hubiese gustado a todos, sin excepción, que se hubiese dicho en la asamblea. En fin, agua pasada no mueve molino, pero circula por ahí mucho «distillo».

Y habrá que ir pensando en el domingo. Una vez más se pide el apoyo para el triunfo del burgalesismo. De momento, las peñas iniciarán su movilización; en los prolegómenos del Burgos-Reus tendremos gimnasia rítmica como exhibición y en el descanso actuarán los alevines e infantiles del equipo burgalés. El esfuerzo y la entrega de socios y jugadores deben de seguir con el éxito. El llamamiento está cursado para todos. Mientras tanto, muchos campeon y otros, a la expectativa. Y lo intolerable es que los inventores del desgastado todavía tengan que estar en la mesa de las negociaciones. El colmo.

MAJOS

DEPORTES

LA OTRA CARA DEL PALENCIA

Un punto cedió en su «destierro» ante el experimentado Castellón (1-1)



No hubo muchas ocasiones de gol en el encuentro. Fundamentalmente, la iniciativa la llevó el Palencia, aunque con muy poca inteligencia. Esta fue una gran oportunidad, en el minuto 34 en que Joaquín envió el balón por encima del larguero.

(Foto VILLAFRANCA)

El Palencia ha empatado a un gol con el Castellón en el partido de fútbol disputado esta tarde en El Plantío, como consecuencia del cierre de La Bastera, correspondiente a la Segunda División «A». La primera parte terminó con ventaja del Castellón por 1-0. Se guardó un minuto de silencio antes de comenzar el encuentro y los jugadores palentinos lucieron brazaletes ne-

gros, en señal de duelo por el reciente fallecimiento del ex-jugador Lirio. La taquilla alcanzó 850.000 pesetas. Dirigió el encuentro el colegiado guipuzcoano Garagorri Lángara. Regular. Mostró tarjetas amarillas a Cioffi, González, Botella y Alain por parte castellonense, y a Javi, del Palencia en dos ocasiones, por lo que abandonó el terreno de juego.

Palencia. — Zubeldía, Prados, Belanche, Ferrero (Hueso), Joaquín, Maldonado, Luna, Cano (Vaquero), Mediavilla, Merallo y Javi.

Castellón. — González, Ibeas, Navarro, Aliaga, De Blas, Huetas. Viña (Botella). Naharro. Cioffi (Mestre), Bermejo y Alain.

0-1. Minuto 4. En un contragolpe del Castellón se sorprende a la defensa palentina y Viña lanza un potente chut que pega en el poste y se aloja en la red.

1-1. Minuto 74. A la salida de un córner lanzado por Javi se produce una melé en el área blanquinegra y Maldonado aprovecha para establecer el empate definitivo.

No ha convencido el Palencia en su segundo partido del destierro en El Plantío, ante un Castellón con mucho oficio y una defensa inexpugnable, que hacía imposible todo juego ofensivo de los palentinos.

Esta fue la tónica de todo el partido, donde a veces la virilidad de las entradas se confundían con la dureza, para que el fútbol brillase por su ausencia. En estos primeros cuarenta y cinco minutos los castellanos gozaron de las primeras ocasiones, nada más ponerse el balón en juego Prados y Cano dispusieron de dos oportunidades desperdiciadas por su excesiva lentitud y recreo en el regate.

El Palencia sí ha puesto el trabajo, pero su voluntad no pudo con los marcajes ferozmente hasta severos de los defensores castellonenses y para colmo, los castellanos se empeñaban una y otra vez en romper el sistema defensivo sin abrir el juego por las alas.

En el capítulo de destacados Javi y Joaquín fueron los mejores hombres del Palencia, mientras en el Castellón los mejores se encuadran en la línea defensiva.

Hubo un momento que el Castellón tuvo en el terreno de juego 12 jugadores por un despiste del árbitro que rectificó a tiempo, a instancias del grito de los seguidores palentinos.

TRIAL  
JUSTA VICTORIA  
DEL PALENTINO ANTOLIN



La espectacularidad del trial queda perfectamente plasmada en esta instantánea. Todo riesgo no exento de la máxima frialdad en cada obstáculo.

(Foto VILLAFRANCA)

En la mañana de ayer se disputó una nueva prueba de trial en nuestra capital. Tomaron parte ocho pilotos ya que fallaron a última hora los representantes de Santander. El traveco comprendía nueve nas con varias dificultades, saltos de coches, tableros, frenos, ruedas de camiones. Al término de la prueba venció con justicia el gran especialista del Trofeo «San Lesmes».

HOY, PUEDE SER OFICIAL

NO HAY JUNTA GESTORA

«Me comprometo a llevar el Club hasta Junio, pero ese no es el futuro del Burgos» (SOLANA)

Ya no es noticia la derrota del Burgos en Tenerife. El adepto de la jornada al sábado ha tenido la culpa de esa pérdida de actualidad, que ya se centra en el compromiso con el Reus en «El Plantío», últimamente demasiado «pateado» con los encuentros del Palencia Pero, desgraciadamente, la actualidad burgalesista sigue estando fuera de los terrenos de juego y muy concretamente en esa junta gestora que el club precisa para tratar de poner en marcha una entidad que está —cada vez más cerca— al borde de la disolución.

Y es que los últimos acontecimientos son graves para el Burgos. Los aficionados saben que había un grupo de socios que a lo largo de la semana han venido manteniendo varias reuniones con el fin de formar la mencionada junta gestora. Por cierto que entre esas personas, fundamentalmente importantes industriales, había bastantes hombres válidos que a buen seguro hubieran llevado al Burgos por senderos de seriedad y prestigio, tal es el caso de Jesús Bañuelos, Félix Castrillo, José Luis García, Arcadio y Agustín Moral Cayuela y algunos otros, como puede ser José M. Santillán, uno de los compromisarios que hiciera el balance de la situación financiera y contable del club y correspondiente a la etapa de la directiva de José María Quintano.

Para hoy, lunes, hay pendiente una nueva reunión que puede ser la definitiva y de cuyo resultado —a no ser que cambien mucho las cosas— podemos hacer un anticipo. No habrá junta gestora, por lo menos integrada por esta serie de nombres que hemos mencionado. ¿Por qué? Fundamentalmente porque los directivos anteriores (época Sr Quintano) no renuncian a las deudas que —según ellos— tienen pendientes con el club. Esta es la cláusula imprescindible para considerarse en serio la posibilidad de ponerse al frente del Burgos y tratar de salvarlo.

Digamos que las gestiones han sido varias e intensas, porque fundamentalmente se quiere hacer en beneficio de la entidad burgalesista. Podemos decir que junto a estas personas ha habido un hombre que trabajando en la sombra ha intentado hacer de mediador dándole su cargo e importante personalidad. Se trata del alcalde de la ciudad, don José María Peña, que además de asistir a varias reuniones mantuvo otra muy directa y particular con el ex-presidente José María Quintano. Los resultados fueron negativos. Nadie cede y aunque muy pocos de esos ex-directivos ponen sobre la mesa cuál es la cantidad que les debe el club, lo cierto es que la cifra puede rondar los 90 millones. Y con este peso no quiere seguir adelante esta posible junta gestora. ¿Por qué? Simplemente porque en cualquier momento el peligro de taquillas y de traspasos embargados iba a estar a la orden del día. Y para mues-

tra ya tenemos el «botón». Según nuestras noticias (desde luego bien confirmadas) el señor González Alonso ya había dado a su abogado instrucciones para proceder contra el Burgos, bien sea en taquillas o en el hipotético traspaso de Cholo. A su favor tiene una sentencia judicial. Este caso y otros muchos que pueden sucederse es lo que ha echado para atrás a estos hombres válidos y que podían hacer mucho bien al Burgos.

Como decimos, hoy lunes puede haber nota oficial, lo que oscurece muy mucho el futuro de la sociedad. ¿Hay quién la salve?

«SI EL GANDIA EMBARGA LA TAQUILLA, ABRIREMOS LAS PUERTAS» (Solana)

Lógicamente el Burgos sigue en manos de Antonio Solana, de sus jugadores y también de los empleados. Esa es la junta gestora verdadera y la que por el momento administra la entidad, imposibilitando su desaparición. Con el técnico, precisamente, hablamos después de su regreso de Tenerife.

—Del partido poco más puedo decir. Fue una verdadera lástima. Una victoria moral que no sirve para nada. Les dimos un baño, pero nos ganaron. El encuentro fue bueno, jugado a gran velocidad y con neta superioridad nuestra. Nos «frieron» a patadas y el portero fue la figura. Pero, ya de nada sirve lamentarse.

—Lo importante ahora es afrontar el vacío de poder existente y la imposibilidad —por el momento— de constituir esa junta gestora. ¿no lo crees así?

—Tristemente el panorama se presenta muy pesimista aunque yo me comprometo a llevar el club hasta Junio, pero ese no es el futuro del Burgos.

—¿No será un esfuerzo baldío? —Nunca me desanimó. Hay que seguir adelante como sea y si el Burgos desaparece es que los burgaleses no tenemos lo que hay que tener. Aquí no queda más remedio que enseñar los dientes. Como se le ocurra al Gandía embargar la taquilla del próximo domingo, abriremos las puertas y no cobramos un duro. Así de claro.

—¿Ha cumplido la Federación con lo prometido?

—Completamente. Nos mandaron 525.000 pesetas, con lo que se ha pagado el desplazamiento a Tenerife. Han quedado unas pesetillas y junto a las 150.000 que nos ha dado el Palencia podemos ir soportando algunos gastos, pero sin alegrías, porque el próximo miércoles vamos a viajar a Palencia, pero el regreso se hará a las tres de la tarde sin almuerzo, porque no da para ello.

Sacrificio, pues es el mandamiento de esta plantilla que lucha deportivamente por salir adelante y terminar la temporada. Solana dice que se llevará hasta Junio. Pero, ¿qué pasará después?

J. M. PARAMO

**COMARTIMA** **CAVE SA**

•Transportes•

SERVICIOS REGULARES CON TODA ESPAÑA

Ctra. Madrid · Irún, km. 245, Villafraia

Tfños. 221145 · 221459 · 224081

## SEGUNDA DIVISION «B»

## INAPELABLE TRIUNFO DEL LIDER EN REUS

## ANDORRA, 4; BARACALDO, 1

Andorra La Vella (Andorra). (Efe). — El Andorra venció al Baracaldo por el resultado de 4 goles a 1, en partido de fútbol correspondiente a la vigesimosegunda jornada del Campeonato Nacional de Liga de Segunda División «B», Grupo primero.

Dirigió el encuentro el colegiado murciano Martínez Guirau, que tuvo una excelente actuación. Mostró tarjetas amarillas a Melero, Costa, Uribe y Fuentes.

Andorra: Arévalo; Ferrero, Melero, Costa; Hidalgo, Zunzarren (Munguía); Félix, Marín (Muñoz), Valverde, Del Moral y Martínez.

Baracaldo: Javier; Carlos, Calvo, Bardasco; Patxi, Uriarte; Juan Angel, Juan Carlos, Garay (Fuentes), Uribe y Zamora.

0-1. Minuto 16. Fallo de la defensa y del portero andorrano, que aprovecha Juan Carlos para marcar.

1-1. Min. 57. Ferrero saca una falta y Costa, marca.

2-1. Min. 58. Costa dispara desde fuera del área, el balón rebota en un defensa y se cuele en la red.

3-1. Min. 75. Costa marca, al rematar un corner.

4-1. Min. 82. Martínez, de tiro fuerte y raso.

El Andorra venció con claridad al Baracaldo, en un partido que fue bastante nivelado en el primer período, pero que tuvo una clara superioridad local en el segundo tiempo del encuentro.

## ERANDIO, 1; COMPOSTELA, 1

Erandio (Vizcaya) (Efe). — Con empate a un gol ha finalizado el encuentro disputado esta mañana entre el Erandio y el Compostela en terreno vizcaíno.

Arbitró el encuentro el colegiado castellano señor Morales Manrique, que tuvo una mala actuación. Amonestó con tarjeta amarilla a Collazo, Javier. Bravo César y Márquez, por el Compostela y a Cordero, Maisi y Gorriarán, por el club local. Este último jugador fue expulsado por doble amonestación.

Erandio: Roggero; Cordero, Palomares, Maisi; Carrasco, Tirado; Gorriarán, Bilbao, Muriedas, Uriarte y Sota. En el minuto 64. Toño sustituyó a Muriedas y en el 69. Cabareda jugó por Cordero.

Compostela: Mallo; Bravo Collazo, Castillo, Márquez; Varela, Javier, Millares Insura, Tandíño y César. En la segunda parte del partido Moure entra por Tandíño y en el minuto 78. Cabelro por Insura.

1-0. Min. 34. Cordero saca una falta y Uriarte remata al fondo de las mallas.

1-1. Minuto 58. Penalty de Sota a Insura, que es zancallado cuando entraba solo en el área. Lanza Castillo ajustado al poste izquierdo y marca.

## LOGROÑES, 2; OSASUNA PROMESAS, 0

Logroño. (Efe). — El Logroñés ha derrotado por dos goles a cero al Osasuna Promesas, en partido correspondiente a la Segunda División «B», Grupo primero.

Dirigió el encuentro el colegiado norteafricano, Pérez Cabeza. Bien en líneas generales. Tarjeta a Asín.

Logroñés: Rodolfo, Vita, Pablo, Ordoqui; Erasú, Gepe; Chechu, Mendilibal, Raúl, Sanz, Santolalla. En el minuto 82 Ruiz entró por Chechu y en el 88 Colás por Gepe.

Osasuna: Roberto; De Miguel Unanúa, De Ruiz; Asín, Larraya; Ibáñez, Glaría, Randez, Goñi y Bustin-gorri. En el minuto 39, Biztura entra por De Miguel.

1-0. Minuto 16. Disparo de Vita desde muy lejos que se cuele rozando el guero.

2-0. Minuto 37. Mendilibal saca una falta casi desde el punto de córner, el disparo toma un efecto raro y se cuele ante la pasividad del portero visitante.

## SPORTING ATLETICO, 2; SESTAO, 1

Gijón. (Efe). — El Sporting Atlético se impuso por dos goles a uno al Sestao en partido de fútbol celebrado esta tarde en las instalaciones de «El Mareo».

Dirigió el encuentro el colegiado Navarro Ferrer, regular. Amonestó con tarjetas amarillas a Aizcorreta, Eguiluz, y al masajista del Sestao.

Sporting Atco.: Ablanado; Roberto, Gaspar, Mino; Emilio, Jaime; Coloma, César, Eloy, Franch, Varela. En el minuto 65 Tocornal por Varela y en el 84 es sustituido Franch.

Sestao: Garita; Sesumaga, Eguiluz, Pereda; Aizcorreta, Alava, Joseva, Sesiaín, Primi, Jon García, Senlle. En el descanso José Antonio sustituyó a Joseba y Aitor Aguirre a Primi.

1-0. Min. 10. Avance de Jaime por la derecha que centra, falla Eguiluz el despeje y Franch sobre la marcha empalma un gran tiro a la red.

1-1. Min. 44. Penalty claro por falta de Mino. Lo tira Alava y establece el empate.

2-1. Min. 89. Contraataca el Sporting, Coloma mete un balón por el centro a Eloy que dibla a dos contrarios y se planta solo ante el, portero, al que marca de tiro raso.

## ENDESA, 2; HUESCA, 0

Andorra (Teruel). (Efe). — El Endesa se impuso por dos goles a cero al Huesca en partido de Segunda División «B», disputado en esta localidad turolense.

Arbitró el colegiado andaluz Alfonso Álvarez, bien en líneas generales. Mostró cartulina amarilla a Baeta.

Endesa: Royo; Cani, Brualla, Lacambra; Verdejo, Sampedro; Baeta, Jordi, Emilio, Tapia y Laplaza. En la segunda mitad, Sanz suplió a Tapia y en el minuto 80 Ramos a Laplaza.

Huesca: Garder; Ferrer; Orúe, Puigcerver; Esparza, César; Brañas, Petón, Moraleja, Alejandro y Chera.

En el segundo tiempo Del Court sustituyó a Orúe y en el minuto 76. Tasio reemplazó a Esparza.

1-0. Minuto 21. Centro de Tapia a Emilio y éste, de cabeza, marca.

2-0. Minuto 75. Rápida escapada de Baeta con la mitad del terreno por delante sale el meta Garder que lo traba, cometiendo la pena máxima. El penalty lo transforma Verdejo.

## REUS, 0; BILBAO ATHLETIC, 3

Reus (Tarragona). (Efe). — El Bilbao Athletic se impuso a domicilio al Reus por 3-0. Arbitró este encuentro el colegiado Navarro Lebrón, andaluz, que fue muy protestado. Enseñó tarjetas amarillas a Pérez, Juncosa, Sole, Casas, Orive, Capó y expulsó a Sole por doble amonestación y a Rastrojo del Bilbao.

Reus: Capó; Camarasa, Pérez, Lázaro; Sole, Casas; Orive, Juncosa (Balana), Paco (Ramis) Ros y Pepin.

Bilbao Atco.: Iru; Murúa Rastrojo, Salinas, Aspiazú; Oskar, Aguilera (Alonso); Arriarte (Cortagarena), Esteban y Sariguarta.

Min. 4. 0-1. Contraataca del Bilbao y marca Arrien.

Min. 77. 0-2. Cortagarena, de saque de esquina.

Min. 88. 0-3. Penalty de Sole, Esteban lo ejecuta y Capó lo para. De remate marca Alonso.

## BINEFAR, 1; LERIDA, 1

Binéfar (Efe). — El Club Deportivo Binéfar y el Lérida han empatado a un gol en partido de Liga celebrado en esta localidad esta tarde.

Arbitró el colegiado andaluz Díaz Fernández, mal. Mostró tarjeta amarilla a Plou, Lago Nieves, Agón, Chiqui, Pombo, Yus, Martín, Julio y a Plou por dos veces, por lo que fue expulsado en el minuto 59.

Binéfar: Nieves; Plou, Quique (López); Martín, Armando, Yus; Vila, Orga Agón, Guillermo, Larrañaga.

Lérida: Amigo; Oliva, Lecumberri, Lago; Pombo, Puig Solsona; Viota, Echeverría (El Cacho), Julio, Alegre Lozano (Palau).

1-0. Minuto 5. Falta al borde del área que ejecuta Guillermo de fuerte tiro batiendo a Amigo.

1-1. Minuto 19. Penalty que transforma Amigo.

## FERROL, 5; LEONESA, 2

El Ferrol. (Efe). — El Rácing de Ferrol ha vencido a la Leonesa por cinco goles a dos en el encuentro de Liga disputado en el «Manuel Rivera».

Arbitró el vizcaíno González Lecúe que tuvo una

buen actuación, Mostró tarjetas amarillas a Juan Carlos, Javier y Camilo.

Ferrol: Yosú; Rojo, Javier, Vicente, Miguelín; Juan Carlos, Rivas, Javi; Botana, Anselmo (Guti) y Camilo (Jorge).

Leonesa: Isidro, López, Tomé, Ferrero; Paredes (Gelo), Gerardo; Herrero, Rios, Nuevo, Recarte y Esteban.

1-0. Min. 14. Camilo, a centro de Anselmo.

2-0. Min. 22. Mano de Paredes dentro del área que Rivas transforma en gol.

2-1. Min. 39. Herrero saca un córner que Yosú no controla y Recarte envía a las mallas.

2-2. Min. 44. Saque de esquina que Rojo marca en propia meta al querer desviar.

3-2. Min. 49. Centro de Javi que Camilo envía a la red con el pie izquierdo.

4-2. Min. 63. Javi desde cerca fusila el tanto.

5-2. Min. 72. Derribo de Camilo dentro del área y Rivas transforma en gol este segundo penalty.

## SANSE, 0; TARRAGONA, 0

San Sebastián. (Efe). — El Sanse y el Tarragona han empatado a cero en partido disputado esta tarde en el campo de «Michelin» en Lasarte.

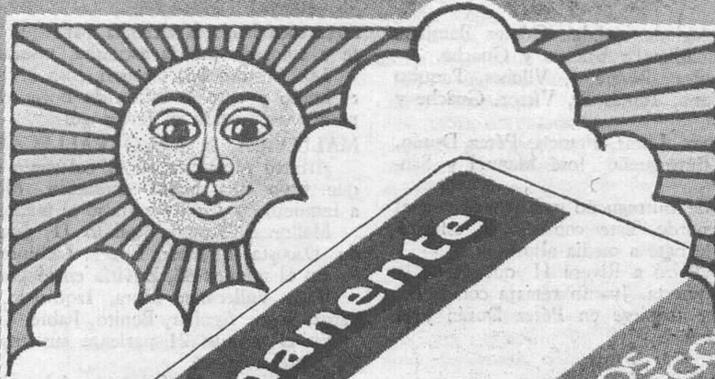
Dirigió el colegiado valenciano Pérez Gallego, que tuvo una buena actuación. Mostró tarjeta amarilla a Albistegui.

Sanse: Elduayen; Bakero II, Albistegui, Gabilondo; Eizmendi II, Eizmendi I; Lakalle, Iturrino, Oiano, Astiazarán y López Ufarte II. En el minuto 25 Galarraga sustituyó a López Ufarte.

Tarragona: Palomo; Parejo, Subirats, Iñaki; Santiago, Eloy; Iraola, Bañeras Serna, Iglesias, Martínez. En el minuto 23, Bañeras dejó su puesto a Ramos y en el descanso Santiago se quedó en la caseta saliendo en su lugar Chea.

Entretenido encuentro el que han disputado esta tarde el Sanse y el Tarragona, especialmente en el segundo tiempo, donde ambas delanteras se han animado a proporcionar mayor trabajo a los porteros contrarios.

# ¡SERVICIO PERMANENTE!



Caja permanente

CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE BURGOS

## ¡DÍA Y NOCHE!

La CAJA PERMANENTE es útil a cualquier hora. De día y de noche. No sólo trabajará cuando nuestras oficinas estén fuera de servicio, también lo hará en esos días «punta» en los que resulta inevitable

esperar unos minutos para ser atendidos. En la oficina con la que habitualmente se relaciona le informaremos de cómo puede solicitar este nuevo servicio.



CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE BURGOS

DEPORTES

PRIMERA DIVISION

# EL ESPAÑOL EMPATO EN «EL BERNABEU»

OSASUNA, 1; REAL VALLADOLID, 1.

Arbitró el colegiado valenciano Manuel Fandós Hernández, discreta actuación. Tarjeta amarilla a Moré.

Osasuna: Barandica; Bayona (Macua), Mina, Le-cumberri; Purroy, Dion; Iriarte, Lumbreras, Arecha-valeta, Iriguibel (Echeverría) y Martín.

R. Valladolid: Fenoy; Pastor, Santos, García Na-vajas; Sánchez Valles, Pepin; Minguela, Moré (Gail), Jorge, Fortes (Javi) y Da Silva.

1-0. Minuto 23. Bayona, al saque directo de una falta desde fuera del área.

1-1. Minuto 41. Pase de Da Silva sobre Jorge, quien completamente solo bate a Barandica de tiro raso.

REAL MADRID, 2; ESPAÑOL, 2.

Arbitró el colegiado vizcaíno Urizar Aspirtarte. Co-rrecto hasta la jugada del segundo gol del Español. Tarjeta amarilla a N'Kono y Juanito.

Real Madrid: Agustín; Juan José, Salguero, Met-god; Camacho, Angel; Gallego, Stielike, Juanito, Pine-da e Ito.

A los 65 minutos Fraile ocupó el lugar de Gallego y a los 84 San José salió por Ito.

Español: N'Kono; Job, Escalza, Gallart; Corominas, Zúñiga; Lauridsen, Márquez, Arabi, Giménez y Mara-ñón. A los 65 minutos Orejuela I v Orejuela II sustituyeron a Marañón y Giménez.

1-0. 32 minutos. Juanito recibe dentro del área un balón de Stielike. Se revuelve y con la izquierda bate por bajo a N'Kono.

1-1. 54 minutos. Falta sobre Giménez que éste saca rápidamente. El balón va a Márquez, quien centra ha-cia atrás para que Arabi remate a la red.

1-2. 71 minutos. Orejuela I gana por piernas a Ca-macho, avanza hacia la línea de fondo, dando la sen-sación de que el balón rebasa ésta en el centro. Llega a tocar en Agustín y se introduce en la meta blanca.

2-2. Minuto 87. Stielike progresa dentro del área del Español y Zúñiga le zancadillea por detrás. El pe-nalty lo transforma Juanito.

AT. BILBAO, 0; ZARAGOZA, 0.

Arbitró el colegiado cántabro Sánchez Arminio, cu-ya actuación puede definirse como perfecta.

At. de Bilbao: Zubizarreta; Urquiza, De la Fuen-te, Liceranzu; Núñez, Gallego; Dani, Sola (J Salinas), Sarabia, Urtubi y Argote (Noriega).

R. Zaragoza: Vitaller; Casuco, Cortés (Totó), Salva;

Morgado, Güerri (Conde); Señor, Barbas, Amarilla, Herrera y Valdano.

1-0. Minuto 29. Derribo de Barbas a Sola dentro del área. Penalty que transforma Dani.

SALAMANCA, 3; SANTANDER, 0.

Arbitró el colegiado castellano Díaz Frías, que tuvo una irregular actuación. Amonestó a Castaños, expul-sado por doble amonestación, Mantilla y Miguel Angel.

Salamanca: D'Alesandro; Benedé, Tomé Miguel Angel; Bezares, Enrique; Corchado, Pérez Aguerri (Herrero), Martínez, García Murcia (Pepe) y Angel.

Santander: Arzu; Castaños (Villita), Chiri, Bernal; Sañudo, Mantilla; Chaparro, Angulo, Verón, Cidón y Marcello (Mario).

1-0. 15 minutos. Martínez, desde la posición de cen-tro campista, lanza un fuerte disparo que bate a Arzu.

2-0. 51 minutos. Angel deshace un barullo ante la puerta rascuista y consigue el segundo gol.

3-0. 53 minutos. Internada de Corchado por su ban-da, con centro sobre el área que remata Angel de ca-beza a la red.

BARCELONA, 2; AT. DE MADRID, 1.

Arbitró el colegiado valenciano García Carrión, so-lamente regular.

Barcelona: Urruti; Sánchez, Miguel (Manolo), Julio Alberto; Perico Alonso, Alesanco; Pichi Alonso Schus-ter, Quini (Urbano), Víctor y Marcos.

Atlético de Madrid: Pereira; Rulz, Quique, Juanjo; Balbino, Julio Prieto; Marina (Pedraza), Votava, Hugo Sánchez, Landáburu y Rubio (Clemente).

1-0. Minuto 17. Tiro impresionante desde 40 me-tros de Perico Alonso que sorprende totalmente a Pe-reira.

2-0. 43 minutos. Falta a Marcos al borde del área. Se encarga de transformarla Schuster, quien conecta un trallazo impresionante.

2-1. 83 minutos. Clara falta de Alesanco. La lanza Landáburu muy bien colocada y marca.

VALENCIA, 2; REAL SOCIEDAD, 1.

Valencia: Bermell (Sempere); Carrete, Botubot, Tendillo; Serrat, Castellanos; Subrats, Kempes, Ro-berito, Saura y Pablo (Felman).

Real Sociedad: Arconada; Celayeta, Murillo (Olaj-zola), Larrañaga; Górriz, Cortabarría; Baquero, Die-go, Uralde, Orbegozo y López Ufarte.

Arbitró el colegiado Merino González, del Colegio

canario. Actuación discreta. Tarjetas para Castellanos, Subrats, Serrat, Carrete y Uralde.

1-0. Minuto 32. Centro de Pablo desde la derecha, toca Saura de cabeza y Roberto remata desde cerca.

1-1. Minuto 47. Monumental melé ante la meta va-lenciana, con manos de Tendillo, incluso, que finaliza con un remate de Uralde que llega a la red.

2-1. Minuto 90. Internada de Carrete por la banda izquierda, quien dentro del área cede a Roberto, que marca a bocajarro.

CELTA, 2; MALAGA, 2.

Arbitró el colegiado Lamo Castillo, mal. Mostró tar-jeta amarilla a Canosa y a José.

Celta: Maté; Lemos, Atilano, Mina; Canosa, Suá-rez; Mercader, Andrés, Emilio, Rubén Fernández y Amorós. A los 24 minutos Gelo entró en lugar de Mina y a los 69 Quecho por Emilio.

Málaga: Burgueña; Popo, Regenhart, Hierro; Mu-ñoz Pérez, Juan Carlos; Gasparini, Recio Martín, Totó y José.

A los 54 minutos Canillas entró por José y a los 84 Albibescochea por Gasparini.

1-0. Minuto 4. Falta que saca Mercader desde la iz-quierda y Atilano, en el segundo palo, cabecea a la red.

1-1. Minuto 14. Mina derriba a Popo dentro del área. El árbitro decreta penalty que transforma Mu-ñoz Pérez.

1-2. Minuto 46. Martín envía a la frontal del área y Totó para con el pecho y cuando Maté inicia la sa-lida, le bate.

2-2. Minuto 49. Centro de Emilio desde la derecha y Andrés, en el segundo palo, remata la red.

LAS PALMAS, 1; SEVILLA, 1.

Arbitro: Jaramillo González, del Colegio norteafrí-cano, bien. Tarjeta amarilla a Blanco y Serna.

Las Palmas: Manolo; Mayé, Felipe, Roqu (Caste-llano, minuto 45); Julio Durán (Fariás, minuto 25), Félix; Saavedra, Martínez, Pepe Juan, Julio Suárez y Fortunato.

Sevilla: Buyo; Nimo, Curro, Serna; Alvarez, Fran-cisco; Ruda (Magdaleno, minuto 88), Montero (Blan-co, minuto 79), Juan Carlos, López y Santi.

0-1. Minuto 50. Jugada de López con balón al hue-co que recoge Serna y marca.

1-1. Minuto 63. A la salida de un córner ejecutado por Martínez es despalzado Mayé por Santi cuando iba a cabecear el balón. El penalty lo transforma en gol Pepe Juan.

SEGUNDA DIVISION «A»

# JORNADA DE EMPATES

Dirigió el partido el colegiado andaluz Gómez Ramírez. Correcto. Mostró tarjetas amarillas a Vilches y Guache.

Atlético Madrileño: Braojos, Rivera I, Vilches, Paquito (Peiró), Juanín, Arjol, Cárdeno, Tomás II, Víctor, Guache y Melo (Rivera II).

Castilla: Ochotarena, López, Lucas, Francis, Pérez Durán, Chenio, Balbín Bernarno, Butragueño, José Manuel y Sán-chez Lorenzo (Martín).

0-1. Minuto 53. Jugada de Butragueño que penetra en el área con cesión sobre Bernardo, éste controla el esférico y ante la salida de Braojos le bate a media altura.

1-1. Minuto 85. Pase de Peiró a Rivera II, que desde la línea de fondo envía sobre puerta. Juanín remata con la ro-dilla al travesaño. el rechace tropieza en Pérez Durán y el balón se cuele en propia meta.

ALAVES, 3; CORDOBA, 0.

Arbitró el colegiado extremeño Rico Guerra que no tu-vo muchas complicaciones. Mostró tarjetas amarillas a Ocen-da y Larrañaga, del Alavés, y Charles y Urbano, del Córdoba.

Alavés: Cendoya, Galárraga, Larrañaga, Gabilondo, Ocen-da, Gregori, Villanueva, Astarbe, Cañizares Bengoechea y Seni.

Córdoba: Borja, Juan Carlos, Viro, Claus, Vinuesa, Campos, Monzón, Urbano, López, Marcelo y Charles.

1-0. Minuto 15. Sacar un córner desde la derecha Cañiza-res que rechaza un defensa. El balón lo recoge Astarbe quien desde fuera del área lanza un disparo formidable que se cuele por la escuadra.

2-0. Minuto 20. El árbitro señala pasos al portero. Cañi-

zares saca hacia la derecha para que Galárraga dispare fuer-te y colocado por la escuadra, nuevamente.

3-0. Minuto 82. Gregori pasa el balón a Cañizares hacia el hueco y ante la salida de Borja el jugador alavesista dis-pa.a consiguiendo el tercer gol.

MALLORCA, 2; RAYO VALLECANO, 1.

Arbitró el encuentro el colegiado vizcaíno Burgos Núñez, que tuvo una buena actuación. Mostró tarjetas amarillas a Izquierdo y Juan y expulsó al mallorquinista López.

Mallorca: Tirapu, Juanito II, Juanito I, Gallardo, Sabi-do, Dacosta, Melchor, López, Lichiporuk, Delgado v Barrera.

En el minuto 65, Zuviria entró por Juanito II.

Rayo Vallecano: Mora, Izquierdo, Uceda, Madriñán, Al-varez, Juan, Aguilar, Benito, Fabrè, Castro y Morón.

En el minuto 21 pariente sustituye a Madriñán y en el 80 Maté a Fabrè.

0-1. Minuto 43. Salida en falso de Tirapu y despeje so-bre la línea de meta de Gallardo, lo recoge Fabrè, que de cabeza y sin oposición, consigue introducir el balón en la meta local.

1-1. Minuto 70. Centro de Zuviria desde la derecha y en el único 1 defensivo rayista Sabido, sin oposición, con-sigue batir de cabeza a Mora.

2-1. Minuto 85. Entra López por la izquierda en situacón de extren. dispara a la meta y Alvarez instintivamente da un manotazo al balón, penalty claro que ejecuta Barrera y marca por la derecha de Mora, lanzándose éste al lado con-trario.

LINARES, 1; CARTAGA, 1.

Arbitró el colegiado catalán Vico Díaz. Regular. Mostró tarjeta amarilla a López y Diosdado.

Linares: Nicetic, Diosdado, Preciados (Torres), Pulido, Adriano, Geñipi, Codesal, Ocaña, Hugo Cabezas, Juan Car-los y Milo.

Cartagena: López, Ramos, Biri, Trasante, Arango, Sa-barduy, José Luis, Emilio, Martínez, Rebollo (Rivero) y Al-varez (Asensio).

0-1. Minuto 12. José Luis al lanzar una falta al borde del ár local.

1-1. Minuto 84. Juan Carlos a pase de Milos.

REAL OVIEDO, 1; DEPORTIVO DE LA CORUNA, 0.

Arbitró el colegiado canario Jiménez Moreno, que cometió numerosos errores. Mostró ocho tarjetas, de ellas siete ama-rrillas y una roja. La de expulsión fue para Rivas y las ama-rrillas para García Barrero, Peruena, Vicente, Carreras, Vi-ñas, Moreno y Marro.

Real Oviedo. — Viti, Juanito, Antuña, Peruena, Vili, Arias, Manolín, García Barrero, Martín Roales, Rivas y Juanjo (Omar).

Deportivo de La Coruña. — Jorge, Carreras (Marro), Ba-llista, Viñas, Silvi, Peralta, Moreno, Angulo, Vicente (Ortiz), Traba y García.

1-0. Minuto 47. Avance de Aria spor la banda derecha, se deshace de dos rivales y lanza un centro-chut que sorpren-de a Jor, entrando el balón rozando y pegado al porte iz-quierdo.

RECREATIVO DE HUELVA, 1; HERCULES, 1.

Arbitró el colegiado soriano Calvo Córdoba, bien. Mos-

tró tarjetas amarillas a De la Riva, Juanma, Reces y Cepeda.

Recreativo: Castell, Vallina, Lorant, De la Riva, Cepe-da, Agustín, Becquer, Juanma, Crespo, Toledano y Cam-puzano (Joaquín).

Hércules: Salas, Abregat, Cabral, Mañuz, Rocamora, Mü-ller (Hervcrá), Aracil, Luis, Carreño, Reces y Sarabia (Er-nesto).

1-0. Minuto 11. Centro de Cepeda y cabezazo de Crespo.

1-1. Minuto 18. Contragolpe alcantino y Reces centra para-que Sanabria cabecee a la red.

JEREZ DEPORTIVO, 2; CADIZ, 2.

Arbitró Bayarri Ribelles, del Colegio Valenciano, bien. Mostró tarjeta amarilla a Prieto y Linares y expulsó por do-ble tarjeta a González.

Jerez Deportivo. — Javier, Prieto, Valencia, Perdigones, Flores, Pozo, Francis, Serrano, Murúa, Carlos y Fontana. Torres y Mansilla reemplazaron a Perdigones y Murúa.

Cádiz. — Claudio, Chano, Amarillo, India, Hugo Vaca, Li-nares, Manolito, Mané, Escobar, Mejías, González. A dos mi-nutos del final López sustituyó a Mané.

1-0. Minuto 12. Empujón de Hugo Vaca a Prieto. Penalty que lanza Murúa y marca.

1-1. Minuto 41. Centro medido de Mejías que Escobar aprovecha para empatar.

1-2. Minuto 76. Disparo flojo de Mané y error de bulto del cancerbero jerezano, que deja colar el balón a la red.

2-2. Minuto 78. Ataque en tromba del Jerez con centro desde la izquierda que aprovecha Prieto para establecer el resultado definitivo.

MURCIA, 3; BARCELONA AT., 0.

Arbitró el colegiado tinerfeño Socorro González, bien. Mostró tarjetas amarilla a Gratacos y Clos, del Barcelona Atlético.

Murcia: Ecu-varría; Campello, Sierra, Sebas; Hi-ginio, Vidaña; Pelegrin, Guina (Núñez I), Figueroa, Del Barrio y Moyano (Abad).

Barcelona Atlético: Ferrer; Valor, Gratacos, Fra-dera; Tarrés, Pérez Contreras; Guitar (Luis) Albada-lejo, Clos, Jándido y Rojo.

1-0. Minuto 24. Figueroa lanza un golpe franco, muy fuerte, que un defensa desvia a las mallas, en-gañando a Ferrer.

2-0. Minuto 42. Figueroa, a pase de Moyano.

3-0. Minuto 67. Pelegrin, de cabeza, tras varios rechaces en el área visitante.

ELCHE, 2; SABADELL, 0.

Elche: Miguel; Valle, Pérez García, Camacho; Que-sada, Teixidó; Mateo (Galván), Félix, Kostic Txomin (Ponce) y Neri.

Sabadell: Pereira; Gala, Parellada, Sant Tancó, Oswaldo; Roberto, Zambrano, Bernal, Cardona y Hans. Arbitró el colegiado cántabro Fernández Heredia, con una buena actuación.

1-0. Minuto 36. Tiro de Mateo, roza el baio; el de-fensa Santi, que engaña a su portero, llegando el ba-lón a las mallas.

2-0. Minuto 63. Quesada establece el 2-0 definitivo a pase de Kostic.

**MESON DEL VENA**  
LE OFRECE  
VARIEDAD DE CAZUELITAS  
SERVICIO DE COMEDOR A LA CARTA  
Y AHORA UN MENU ESPECIAL DE LA CASA  
CADA DIA.  
HOY, LUNES  
ALUBIAS BLANCAS CON CHORIZO Y MORCILLA  
ESCALOPE DE TERNERA CON PATATAS PAN, VINO Y POSTRE  
— 400 PESETAS —

DEPORTES

SIGUE LA RACHA DE LOS RIBEREÑOS

LAGUNA Y ARANDINA SE REPARTIERON LOS PUNTOS (3-3)

Laguna (Valladolid) (Crónica especial para HOJA DEL LUNES, de Burgos) — Laguna y Gimnástica Arandina empataron a tres goles, en partido de Liga correspondiente al grupo octavo de Tercera División, disputado en el estadio de "La Laguna", que registró una buena entrada.

Al descanso se llegó con ventaja burgalesa de 0-1

Arbitraje muy protestado del palentino, Recio Pedreo, que tuvo lunares importantes en su labor, aunque no influyó decisivamente en el resultado. Expulsó por doble amonestación, en el minuto 90 a Cristóbal y también vio la cartulina amarilla Campos, ambos del Laguna Por parte de la Arandina, también fue amonestado Zapico.

ALINEACIONES

Laguna.— Fernando, Fermín (Asenjo), Jesús Manuel, Cristóbal, Campos, Yoyo, Guti, Juan Carlos, Bartolomé, Chani y Cifuentes (Andrés)

Arandina.— Marcos, Maté, Domi, Gaona, Santi, Briones, Lorenzo, Luis (Soregui), Felipe, Zapico y Bayón.

GOLES

0-1, minuto 33. Balón largo de Gaona sobre Lorenzo, que ganó en velocidad a la defensa local y, tras rebasar al meta en su salida, envió por bajo a la red.

1-1, minuto 46. Internada de Guti por la derecha con centro a media altura, que consiguió desviar Marcos remató Chani de cabeza al poste y el propio Chani fulsiló el tanto a puerta vacía.

1-2, minuto 48. Falta botada por Bayón centrando al segundo poste, donde Briones empalmó superando la media salida del meta local.

2-2, minuto 54. Centro chut de Cifuentes, que no acertó a despejar la defensa arandina rematando Guti para que Yoyo remachase a puerta vacía.

3-2, minuto 84. Jugada de Bartolomé por la izquierda con centro pasado, que cabeceó Chani a las mallas sin oposición alguna.

3-3, minuto 88. Centro largo de Briones nuevo error del meta local en su salida y remate de cabeza de Soregui al fondo de la meta local.

El partido se ha caracterizado por una superioridad técnica y física de los aran-

dinos, ante un Laguna que luchó sin desmayo y que pudo nivelar el partido a base de entusiasmo y entrega, aprovechando las facilidades defensivas de los visitantes.

El Laguna jugó a la defensiva, intentando frenar los ataques burgaleses, para sorprenderlos en rápidos contragolpes, y ambas porterías pasaron por momentos de mucho peligro.

Tras el descanso salió el Laguna con renovadas fuerzas y ese tanto en contra le sirvió de revulsivo. Se dieron cuenta que con un poco más de serenidad en los remates podrían remontar el tanteo.

Fue un partido que terminó con un resultado a satisfacción de ambos equipos, si bien el entrenador lagunense Lobato, que acababa de sustituir a su antecesor Angel Aragón, comentó que había sido una pena perder ese punto en los últimos minutos aunque eso sí, ante un gran equipo.

Destacaron en el Laguna, Juan Carlos, Bartolomé, Chani y Campos y en la Gimnástica Arandina, Briones, Lorenzo y Santi.

LOS BURGALESES GOLEADOS

EL CORELLANO NO DIO NINGUNA OPCION AL MIRANDES (5-0)

Corella (Navarra) (Crónica especial para HOJA DEL LUNES de Burgos) — El Corellano se ha impuesto al Mirandés por 5 goles a cero en partido de fútbol de Tercera División, grupo cuarto, disputado esta tarde en la localidad navarra de Corella. Al descanso se llegó con el resultado de dos a cero.

Arbitró el colegiado navarro Equiza Domínguez que no enseñó ninguna tarjeta.

Alineaciones:

Corellano: Marañón (Pablo),

Francés II, José, Francés I, Rota, Aser, Paúl, Sanz, Pedro Yanguas y Juanjo (Manuel).

Mirandés: Zunzunegui, Tamayo, Fito, Aqueche, Rebollo, Narsa, Pipaón, Tomás, Muñoz (Hugo), Villar y Seni (Castresana).

GOLES:

1-0. Minuto 29, Yanguas marca de cabeza.

2-0. Minuto 43. Tamayo desvia a su propia portería un chut de Pedro.

3-0. Minuto 50, gol de Juanjo.

4-0. Minuto 65, marca Pedro. 5-0. Minuto 89. Pedro vuelve a enviar a la red.

El Mirandés salió derrotado claramente, ya que el equipo local ligó un magnífico juego, cuyo fruto fueron los goles que, poco a poco, consiguió hasta lograr esa abultada victoria, aunque fue cierto que el equipo visitante dio algunas facilidades en cuanto al marcaje.

EL VALLADOLID PROMESAS TAMBIEN GOLEO AL SALAS (4-0)

Valladolid (Crónica especial para HOJA DEL LUNES, de Burgos). — El Real Valladolid Promesas venció al Polideportivo Salas por cuatro goles a cero, en partido de Liga correspondiente al grupo octavo de Tercera División, disputado esta tarde en el viejo estadio «José Zorrilla».

Al descanso se llegó con el empate inicial.

Dirigió el encuentro el colegiado leonés, Pérez Martínez, que no tuvo complicaciones en su labor. Tan sólo mostró una cartulina amarilla a Fuentes del Salas.

Alineaciones:

Valladolid Promesas: Edeasa, Andrés, Lera, César, Martín, Sáez, Patri, Calleja, Eusebio, Angel (Julio) (Paquillo), Dibuja y Pachi.

Salas: Fuertes, Pino, Mca. tero, Pacheta I, Saldaña, Carlos David Pacheta II (Costa), Riaño, Urbano (Félix), Julián y Molinero.

Goles: 1-0. Minuto 54. gol de Julio.

2-0. Minuto 69. También de Julio al remachar un balón suelto del portero burgalés.

3-0. Minuto 82. Jugada de Patri, con remate final de Pa-

chi al fondo de la red.

4-0. Minuto 87. Gol de Paquillo al transformar un penalty por derribo de Saldaña a Calleja.

Muchos apuros pasó el Valladolid Promesas, especialmente en el primer tiempo, para superar la visita del cuadro burgalés a pesar de que el resultado final pareciera suponer lo contrario.

No tuvieron facilidades los vallisoletanos ante el incómodo y correoso Salas que, en honor a la verdad, hasta la extenuación para vender cara su derrota. Una lucha que propició ese empate a cero goles al llegarse al descanso, pero que acabó por minar la resistencia de los burgaleses, que se vaciaron en el campo en su afán de sujetar. Lo mejor posible a los hombres más peligrosos del bando local. Labor en la que se distinguieron sobre todo Montero y Pacheta II en su continuo perseguir a Dibuja y Eusebio.

Fue un partido un tanto extraño, con alternativas en ambos equipos. Impotencia del Promesas en el primer tiempo ante el fuerte espíritu de lucha del Salas y superioridad total tras el descanso.

Lo que sí es indiscutible es

que ambos equipos se entregaron con fe y entusiasmo en este partido disputado e interesante.

PRIMERA REGIONAL PREFERENTE

Villamuriel, 2; Renault, 0 J.A.R., 2; Rondilla, 1 BURGOS PROMESAS 0; San Pedro R., 0 Iscar, 1; Universitario, 2 Olmedo, 1; Villada, 3 TRESPADERNE, 2; LERMEÑO, 0 Herrera, 4; ROA, 3 Tudela, 3; AT BURGALÉS, 0 Aguilar, 1; BRIVIESCA, 1

Table with 7 columns: J., G., E, P, F., C., Ptos. and 14 rows of team statistics.

REGIONAL PREFERENTE

EMPATE Y MAL PARTIDO DEL BURGOS PROMESAS EN «EL PLANTIO»

La U. D. Trespaderne se impuso al R. Lermeno; empate del Briviesca y derrotas del At. Burgalés y Roa

Burgos. — (HOJA DEL LUNES).

En partido matinal jugado en «El Plantío», el Burgos Promesas y el C. D. San Pedro Regalado, de Valladolid, empataron a cero tantos. Mañana soleada, pero fría. Entrada inferior a otras ocasiones, con una recaudación de 21.000 pesetas, aproximadamente.

El encuentro se ha caracterizado por su baja calidad con un Burgos Promesas, que en esta ocasión jugó por debajo de sus posibilidades, ante un equipo que no demostró nada y que los actuales líderes del grupo, tenían que haber ganado fácilmente.

La primera parte fue monótona de solemnidad, con un juego insulso y sin ideas, destacando los férreos marcajes de los vallisoletanos, que los locales no supieron resolver. La ocasión más clara, en este erizado fue para los visitantes, en el 23, ante un fallo de Cámara, que no acertó Gregori. La segunda parte fue similar, incurriendo los burgalesistas en los mismos errores, llegando al área vallisoletana, en aisladas acciones ofensivas, que para colmo, estuvieron faltas de suerte, como los remates de: Pañero (59'), Chávarri (62'), y de Luis en el 71', 87' y 89'.

Faltando un minuto para el final. Arroyo, sólo ante Cámara, lanzó alto.

Dirigió el encuentro el señor Díez Lázaro. Regular. Mostró tarjetas amarillas a: Hermes, Piedra y Pirri. Las alineaciones fueron las siguientes:

Burgos Pr. — Cámara, Florio (Gallastegui, 46'), Somoza (por lesión, González, 58'), Sicilia Zamora, Qiko, Mario, Pañero, Sendino, Chávarri y Luis.

San Pedro Regalado: Rojo, Gómez, Pirri, Robert, Hermes, Gregori, Piedra, Arroyo, Pariente, Alberto y José Luis (Lorenzo, 80').

EL DERBI, PARA LA «U. D.» TRESPADERNE

Trespaderne (Especial para HOJA DEL LUNES, de nuestro corresponsal, Teodoro González).

En el campo de «La Chopera» y en partido de rivalidad provincial, la U. D. Trespaderne se ha impuesto por dos goles a cero al Racing Lermeno. El primer tiempo terminó con empate.

Victoria clara, merecida y demasiado corta la consecui-

da por el equipo local que, dominó durante todo el encuentro y disfrutó de clarísimas ocasiones de haber conseguido una goleada, ante un equipo, el Lermeno; que evidenció su mala clasificación en la tabla y causó una pobre impresión, destacando únicamente la entrega total de sus jugadores.

Dirigió el encuentro el colegiado señor Sainz de Lomas, que estuvo bien en líneas generales. Mostró tarjeta amarilla a Félix.

U. D. Trespaderne. — Julián, Rodolfo, Isidro, Iturri, Terceño, Escribano (Luciano 71), Domingo, Fernández, Tonchu, Manolo y Quico (Urquijo, 65').

R. Lermeno. — Mariano, Sierra, Herrero, Sancho (Pascual, 61'), Félix, Barriuso, Terán (Villar, 83'), Arribas, Varona, Lara y Gómez.

GOLES:

1-0. Minuto 58. Jugada de toda la delantera local, que llega a Tonchu y desde el lateral del área de fuerte disparo raso, bate a Marliano.

2-0. Minuto 82. Intervención de Domingo, que cede a Urquijo y tras regatear a dos contrarios lanza un potente chut que se cuele en las mallas.

Destacaron por parte local: Domingo y Terceño; por los visitantes: Mariano, que fue su mejor jugador y Félix.

DOS EXPULSADOS EN EL BRIVIESCA

Aguilar de Compós (Especial para HOJA DEL LUNES, de Burgos).

En el Campo Municipal, el C. D. Aguilar y el C. F. Briviesca, empataron a un tanto. Buena entrada de público, tarde soleada y terreno de juego en malas condiciones. La primera parte terminó con ventaja local.

El colegiado señor Villacorta Manrique tuvo una desastrosa actuación y se erigió en protagonista del encuentro. A los siete minutos expulsó a Lucas, del Briviesca, por causas que desconocemos y en el ochenta a Merino, por juego peligroso; faltando dos para el final vio la tarjeta roja el jugador local Calderón. Repetimos que todas las expulsiones fueron muy rigurosas. La cartulina amarilla «la vieron»: Víctor Martín, Maté y Revilla. Sus decisiones, influyeron notoriamente en el resultado.

Alineaciones:

C. D. Aguilar. — Abad, Maté, Revilla, Vélez, Fernández, Polo, Pérez, Calderón, Martín y Gago.

C. F. Briviesca. — Violeta, Merino (Carlos, Del Campo, García, Manso, Víctor, Santamaría, Martín, Lucas, Oviedo (Hermosilla, 46')).

GOLES:

1-0. Minuto 30. Penalty dudoso que transforma Polo.

1-1. Minuto 74. Centro de Merino y Martín, de fuerte disparo consigue el empate.

Comentario:

Apenas comenzado el encuentro los visitantes tenían un jugador menos y esa circunstancia influyó en su rendimiento, no obstante dominaron gran parte del encuentro demostrando su puesto en la tabla de clasificación. Es el mejor equipo que ha pasado por este campo y la última de la actuación arbitral que nos impidió ver al equipo completo.

EL ARBITRO PERJUDICO AL AT. BURGALÉS

Tudela de Duero (Especial para HOJA DEL LUNES, de Burgos).

En el campo de «Los Palacios», el C. D. Tudela, se ha impuesto por tres goles

a cero al Atlético Burgalés. Temperatura muy agradable por encima de los quince grados y buena entrada del público.

Dirigió el encuentro el colegiado señor Santamaría. Mal y sin ayuda en los liniers. Señala un penalty dudoso a los visitantes e ignoró dos claras faltas dentro del área local. Su actuación influyó en el resultado.

C. D. Tudela. — Pepe, Peña, Regidor, Cobos II, Carlos (Andrés, 65'), Beltrán, Polo Germán, Crema Domingo (Fernando, 61') y Fagufo.

At. Burgalés. — Paco, Fontaneda, Camacho, Manolo, Cendrerros, Soriano (Barratas, 68'), Temiño, Ricardo, Emilio, Bayona y Samuel.

GOLES:

1-0. Minuto 24. Penalty riguroso, que transforma Domingo.

2-0. Minuto 30. Fallo de Fontaneda, que aprovecha Fagufo para marcar.

3-0. Minuto 61. Desacierto de Paco, que nuevamente Fagufo envía a las mallas.

Comentario:

Partido muy disputado y de gran competitividad hasta que se marcó el penalty que, como hemos comentado fue un tanto discutible. Con el dos a cero, los locales se dedicaron a mantener la ventaja sin preocuparse del juego ofensivo abusando de las retenciones. Los visitantes causaron una buena impresión destacando en sus filas: Camacho y Soriano.

EL ROA NO MERECE PERDER

Herrera de Pisuegra (Especial para HOJA DEL LUNES de Burgos).

En el campo de «El Parque» el C. D. Herrera se ha impuesto por cuatro tantos a tres. La primera parte terminó con ventaja mínima de los locales. Escasa asistencia de público tarde con buena temperatura y terreno de juego practicable.

Indiscutiblemente el protagonista principal del encuentro ha sido el colegiado señor Arriba García, cuya actuación no admite calificativos. Se empeñó en que no ganará el equipo del Roa, «inventándose», un Reglamento particular, sobre todo a partir del minuto sesenta y uno, cuando los visitantes ganaban por tres a uno. Mostró tarjetas amarillas a: Tato, Martín y Benitín, del Roa y a partir del minuto 62. Mariano, del Herrera le fue mostrada la tarjeta en el banquillo.

En el minuto siete, marcó Castro para los locales; empató Encinas en el 51. El segundo tanto del Roa lo consiguió Juan Pedro, en el 55. Tato, en el saque de una falta y directamente, envió a las mallas en el sesenta y uno. Cuatro más tarde, Delfín, acorta distancias. Castro de penalty dudoso, consigue el empate. El tanto de la victoria fue obra de Adán, faltando cuatro para el final.

El comentario del encuentro queda reflejado en la actuación arbitral y en definitiva el Roa no mereció la derrota. El partido y por parte de los jugadores ha sido muy deportivo.

Alineaciones:

C. D. Herrera. — Cartón, Ruiz, Carlos, Gerardo (Calvo, 61), Gallo, Castro, Adán, Calzada, Armando, Galicia y Delfín.

C. D. Roa. — Rioja, Bienve, Maté, Tato, Valderas, Javi, Veganzones, Juan Pedro, Martín, Núñez (Encinas, 45') y Benitín.

DEPORTES

BALONCESTO

# DEFRAUDO EL TIZONA EN EL POLIDEPORTIVO (74-67)

Victorias de Autobazar y Gromber

El Tizona ha vencido al Peleteiro por el resultado de 74-67 en partido de baloncesto correspondiente a la Segunda División Nacional. La primera parte terminó con ventaja local (31-26).

Tizona. — González (11), Masa (17), Quintano (2), Félix (7), Peña (9) y Ramón (28).

Peleteiro. — Suárez (2), Banoín (21), González (10), Torala (4), Nato (9), García (4) y Vidal (17).

Arbitros. — Los colegiados locales Merino (principal) y Sánchez (auxiliar). En algunas decisiones algo caseros. No obstante, su labor merece un aprobado.

COMENTARIO

Cuando se intenta ganar sin garra o vencer con confianza excesiva suele ocurrir que todo se atropella. El Tizona, sin duda alguna y, si alguien lo duda puede levantar el dedo, jugó ante el Peleteiro, el peor partido de la campaña en ambiente propio y si nos apuran también en el ajeno. Un equipo donde cada cual campeaba por libre. No había sistema, ni juego y, lo que es peor, poca garra. Ganó con justicia. Y dicho esto poco más se puede escribir en favor de los locales. Comenzaron bien. No obstante, el inicio del caminar fue puro espejismo porque a falta de tres minutos y veinticinco segundos, el luminoso estaba en un inquietante 25-24. Los gallegos, equipo del montón, pusieron en serios apuros a los hombres de Juanfer.

En las vísperas del encuentro, les contábamos a los lectores que la confianza podría ser el aliado del visitante. Y esta confianza facilitó las cosas al Peleteiro durante mucho tiempo. La primera parte sin apenas nada vistoso concluyó con un incierto 31-26.

En la continuación, poco cambiaron las cosas. Observamos a un Tizona desdibujado, apático y durante mucho tiempo esperando hacer cada cual la guerra por su cuenta. Mal, francamente mal actuaron los locales. No había labor de equipo en los lances. Nadie buscaba los rebotes y, para colmo, la defensa daba demasiadas facilidades. El marcador estuvo muy ajustado. De un 43-39 en apenas po-



Francamente mal jugó el Tizona ante el Peleteiro. Hubo de todo menos baloncesto. Observen la imagen. (Foto VILLAFRANCA)

cos minutos se pasó al 54-50. Luego, una tímida reacción burgalesa a falta de cinco minutos para el final les hizo tener doce puntos arriba. Una ventaja corta porque no había seguridad en los hombres dirigidos por Juanfer.

Frente al Peleteiro imperó más el individualismo que el sacrificarse en aras del juego de equipo. Pocas cosas se apuntaron. Un par de detalles de Ramón, Masa o Félix para dar paso al aburrimento en grado superlativo. El cinco gallego, causó una impresión más bien mediocre. El cuadro local, flojísimo. Basta apuntar que jugó su peor partido. Y así, señores, al margen del triunfo, es preciso mejorar otras cosas, poner más afán, sacrificarse y no salir a la pista con el convencimiento de que "ganaremos sin entrega". Contra el conjunto gallego así fue. El pensamiento salió bien, pero no

siempre la suerte acompaña. El domingo, el feudo del Yo-plait que perdió en la cancha del Dorana (87-80).

OTRO TRIUNFO DEL GROMBER

Los mueblistas tenían una difícil papeleta en la cancha del Elosúa. Al término del partido justísimo triunfo burgalés (69-70). La primera parte concluyó con un 26-36. Fue un partido donde apenas hubo distancias en el marcador (desde el minuto nueve fue manual). Los empates se prodigaron. No obstante, el Gromber más sereno y con un baloncesto más práctico se impuso con brillantez. El próximo domingo reciben en "San Amaro" la visita del todo poderoso Breogán, actual líder del grupo primero.

Los burgaleses tuvieron a sus anotadores en: Gallego (8), Ausín (31), Vega (2), Tito (6), Alberto (7), Gonzalo (15) y Emilio (1). Una laboriosa victoria con vistas al futuro donde nada está decidido para el descenso, a excepción del Elosúa, prácticamente en categoría provincial. Como anécdota el detalle de un jugador leonés, vestido de paisano, reteniendo, detrás de una cesta, los balones cuando salían de pista. Se descubrió al acaparador y su ficha pasa al control del Comité.

Por su parte, en el "derby" femenino, el Aranda de Duero nada pudo hacer en su cancha para no perder los puntos. Ganó el Autobazar con suma claridad (2770). Y el Cronos de Miranda perdió en su cancha ante el instituto Zorrilla de Valladolid por el contundente tanteo de 67-82.

Total, de todo hubo en la jornada dominical. Varios triunfos del Gromber Autobazar y Tizona. Pero, los que jugaron en el Polideportivo defraudaron como también continúa haciéndolo Cronos y Aranda.

ANGEL

# ENTRE UN VEINTE Y UN VEINTICINCO POR CIENTO SE ELEVAN LOS PRECIOS DE LICENCIAS DE CAZA Y PESCA

También y en la misma cuantía los acotados de trucha y salmón

Desde el pasado miércoles han entrado en vigor los nuevos precios para las licencias de caza y pesca. Vamos a ocuparnos hoy de las tarifas que afectan a la pesca, dada la proximidad de la apertura de la nueva temporada, ya que en lo referente a la caza no tiene por el momento esa prioridad, ante el cierre inmediato de la campaña.

Entre un veinte y un veinticinco por ciento se ha elevado la cuantía afectando asimismo a los permisos expedidos para ejercer la actividad piscícola en los acotados dependientes del ICONA.

Así, pues, los nuevos precios quedan establecidos del siguiente modo:

Licencia	Sencilla	Con recargo	
		Trucha	Salmón y trucha
Especial ... ..	830	1.245	1.650
Nacional ... ..	500	750	1.000
Regional ... ..	330	495	660
Quincenal ... ..	200	300	530
Reducida ... ..	130	195	460

Además de esos precios hay que añadir 60 pesetas que es lo que suponen dos pólizas de 25 pesetas cada una para adherir al impreso de solicitud y licencia y 10 pesetas por derecho de expedición.

La licencia denominada «reducida» es para menores de 16 años y mujeres. En verdad que continuar con esa fórmula paternalista hacia las pescadoras se nos antoja un tanto incomprensible, precisamente ahora que tanto y tanto se habla.

Por lo que se refiere a los permisos de pesca, para la clase primera salta de 1.330 pesetas a 1.650; para la segunda de 670 a 830; para la tercera de 270 a 330. Estas dos últimas clasificaciones son las que de un modo casi general afectan a los cotos burgaleses. Además de las cifras indicadas hay que añadir 25 pesetas más por póliza a adherir al permiso.

Se viene acusando, en lo que atañe a nuestra provincia, un descenso alarmante en el número de licencias expedidas.

Sin retroceder al año en que comenzó a acusarse el descenso de la producción cangrejera, no encontramos que en la temporada de 1981, fueron expedidas 11.469 licencias de ellas 11.322 con recargo de trucha y en 1982, 10.756, en su casi totalidad también con recargo para pesca de trucha, ya que tan sólo 32 le fueron para pescar con red en ríos y épocas autorizadas y exclusivamente para ciprínidos.

Hay que señalar que en el ambiente piscícola burgalés se acusa cierta desanimación precisamente a consecuencia de lo nada satisfactorios resultados de la campaña anterior. Si ahora se ha elevado el precio de licencias y permisos, si además todos los elementos de pesca, desde un anzuelo a una caña de carbono o tungsteno han experimentado una ostensible elevación, si por otra parte el precio de la gasolina va a incidir con fuerza en los desplazamientos, nada de extraño

tiene que para la presente campaña las licencias despachadas sigan una línea descendente de importancia.

MAS SOBRE EL CAMPEONATO NACIONAL DE CAZA

A la información de alcance ofrecida en nuestra crónica anterior sobre el XV Campeonato de España de Caza menor con perro, disputado en el término de Valmadrid, en la provincia de Zaragoza, tenemos que ofrecer algunos otros datos llegados hasta nosotros.

Carlos Melero, representante de Zaragoza, primera vez que se presentaba al campeonato, manifestaba a raíz de terminar la prueba.

—¿Cuáles son las estructuras que, a juicio, se deben modificar dentro de la organización de la caza, en general?

—Pienso que se debe hacer responsable de los desaguisados que se producen en el deporte de la caza a las personas responsables que dirigen este deporte. Ahora no podría mencionar ningún organismo en particular.

—¿Cuáles son los puntos más importantes que deberían modificarse de la Ley de Caza?

—Ninguno. Estoy de acuerdo con la Ley de Caza.

—¿Cuál es el problema principal y más grave con que se encuentra el deporte de la caza en la actualidad?

—Hay muy poca caza y faltan guarderías.

—¿Hay suficiente apoyo de las sociedades y federaciones provinciales para competir?

—En lo que se refiere a mi caso, yo siempre he tenido apoyo especialmente en esta última etapa para competir en el Campeonato

—¿Qué te ha parecido el cazadero donde se ha celebrado la prueba?

—El coto es muy bueno y hay demasiadas perdices pero hay un problema: al haber tres cotos ubicados en la misma zona las perdices se resguardan en ellos.

—¿Cambiarías algo en el actual campeonato?

—No. Yo dejaría el actual campeonato como está y con las mismas fórmulas.

La sorpresa la dio el favorito Francisco Sanz Garcés, que quedó en sexta posición.

«Parrita» proponía, una vez terminada la prueba, que el campeonato no se celebrara en un solo día, que fuera más una prueba de regularidad ya que la suerte es un factor muy decisivo en estos campeonatos. Sin embargo la misma pregunta a varios de los participantes dio resultados distintos. Emilio Araque, subcampeón, manifestaba que sólo cambiaría la fecha, trasladándose a finales de Octubre, que son las fechas ideales para la perdiz.

ADIOS A LA TEMPORADA DE CAZA

El próximo domingo, con carácter general salvo las excepciones aprobadas en el calendario de vedas y prohibiciones, finalizará la temporada de caza menor. Prácticamente puede decirse que desde hace unas cuantas semanas apenas se caza en nuestra provincia ante los adversos resultados que se vienen obteniendo y con acertado criterio por parte de propietarios y arrendatarios de cotos, voluntariamente se ha restringido la caza, intentando con ello una supervivencia de las especies para temporadas futuras.

Por lo que respecta a la caza del jabalí la temporada se prolonga hasta el tercer domingo de Febrero y a partir de esta fecha, habrá las pertinentes autorizaciones inmatriculadas por las circunstancias.

FUYMA

# IV TROFEO DE CAMPO A TRAVES «DIPUTACION PROVINCIAL»

Comienza el próximo domingo y participan 99 equipos

El próximo domingo día 6 de Febrero, dará comienzo el IV Trofeo de Campo a Través «Diputación Provincial», que en esta edición cuenta con la participación de cuarenta y una localidad que totalizan noventa y nueve equipos, divididos en cuatro categorías, dos masculinas y dos femeninas.

Las pruebas darán comienzo a las once y media de la mañana y se celebrarán en las localidades de Villaciencio —zona 2— y Melgar de Fernamental, correspondiente a la zona 3. En sucesivos domingos se irán disputando las restantes pruebas que estarán controladas por el Colegio de Jueces de la Federación Burgalesa de Atletismo.

ZONAS Y LOCALIDADES

Zona 1. — Puentevedy, Orón, Brizuela, Oña.

Zona 2. — Tardajos, Villaganzo Pedernales, Villaciencio, Villorobe, Santa Cruz del Valle Urbión, Villalbilla de Burgos.

Zona 3. — Yudego, Pedrosa del Páramo, Castrojeriz, Villadiego, Olmillos de Sasamón, Melgar de Fernamental, Itero del Castillo.

Zona 4. — Bahabón de Esgueva, Revilla Cabriada, Villalmanzo, Villangómez, Roa de Riofranco, Cabañas de Esgueva, Covarrubias, Madrigal del Monte, Retuerta.

Zona 5. — Quintanar de la Sierra, Huerta de Rey, Araúz de Miel, Rabanera del Pinar, Barbadillo del Mercado, Salas de los Infantes, Hacinas.

Zona 6. — Roa de Duero, Sotillo de la Ribera, Gurza de Hizán, Gumiel del Mercado, Adrada de Haza, La Secuera de Haza, Castrillo de la Vega, Milagros.

# EL ATLETA JULIO MOLINUEVO VENCIO EN EL CROSS «SAN LESMES»

Con más de quinientos participantes se disputó una nueva edición del cross de San Lesmes, bajo la organización de la Federación Burgalesa y el patrocinio del Ayuntamiento. No podía también faltar a este tipo de acontecimiento deportivo la Caja de Ahorros del Círculo Católico de Obreros, siempre al lado del deporte.

con autoridad el atleta de Oña, Julio Molinuevo Beltrán y en féminas, Marta Susana González, de Burgos. En veteranos el primer clasificado fue Triana. Esta carrera por diversas calles de nuestra capital fue seguida por numerosos aficionados. Un año más, la masiva participación dio una nota brillante para organizadores, patrocinadores y diferentes colaboradores.

En senior masculino ganó

BALONMANO

# El domingo juega en nuestra ciudad la selección española

Autocid Ford patrocina al C. B. Burgos

Como ya adelantó HOJA DEL LUNES, el próximo domingo, a las doce y cuarto, en el Polideportivo municipal se juega un interesante partido de balonmano. Se trata del que protagonizarán la selección española absoluta contra un combinado de la región castellano leonesa.

Con anterioridad a este partido, los muchos aficionados al balonmano tendrán la oportunidad de presenciar otro atractivo partido. Se trata de un auténtico

"derby" en la cumbre. El Auocid Ford Burgos se enfrenta al Gromber de Aranda. Este choque comenzará a las once de la mañana en el Polideportivo. Y no quisiéramos terminar estas líneas sin agradecer, en nombre del deporte, el apoyo a un equipo burgalés de la prestigiosa firma "Ford". Una vez más el deporte, sin necesidad de política ni de tanto trámite encuentra personas serias como las que rigen los destinos de Autocid. ¡Enhorabuena!

ANGEL

DEPORTES

# RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

## PRIMERA DIVISION

Salamanca, 3; Santander, 0  
Betis, 1; Gijón, 0  
Celta, 2; Málaga, 2  
Real Madrid, 2; Español, 2  
Barcelona, 2; Atlético Madrid, 1  
Athletic Bilbao, 1; Zaragoza, 0  
Las Palmas, 1; Sevilla, 1  
Osasuna, 1; Valladolid, 1  
Valencia, 2; Real Sociedad, 1

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Real Madrid	22	13	7	2	40	17	33+9
Ath. Bilbao	22	14	4	4	42	24	32+10
Barcelona	22	12	7	3	38	16	31+7
Zaragoza	22	11	4	7	41	24	26+6
Sevilla	22	9	8	5	26	18	26+6
At. Madrid	22	11	4	7	34	29	26+6
Gijón	22	7	11	4	23	17	25+3
Español	22	9	5	8	28	22	23+3
Real Sociedad	22	7	9	6	16	17	23+1
Salamanca	22	8	5	9	21	26	21-3
Betis	22	6	7	9	23	26	19-5
Las Palmas	22	5	9	8	23	28	19-3
Málaga	22	6	6	10	23	30	18-4
Celta	22	6	5	11	18	33	17-7
Osasuna	22	5	6	11	22	38	16-6
Santander	22	5	4	13	26	46	14-8
Valladolid	22	3	8	11	18	35	14-6
Valencia	22	4	5	13	23	39	13-9

## SEGUNDA DIVISION (A)

Palencia, 1; Castellón, 1  
Mallorca, 2; Rayo Vallecano, 1  
Elche, 2; Sabadell, 0  
Murcia, 3; Barcelona Atlético, 0  
Atlético Madrileño, 1; Castilla, 1  
Jerez, 2; Cádiz, 2  
Huelva, 1; Hércules, 1  
Linares, 1; Cartagena, 1  
Alavés, 3; Córdoba, 0  
Oviedo, 1; Coruña, 0

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Murcia	22	13	5	4	45	19	31+7
Coruña	22	12	4	6	37	22	28+6
Elche	22	8	11	3	26	15	27+3
Mallorca	22	9	9	4	31	24	27+3
Palencia	22	11	4	7	29	25	26+2
Barcelona At.	22	7	10	5	31	25	24+4
Oviedo	22	9	6	7	24	24	24+2
R. Vallecano	22	9	5	8	32	28	23+1
Cádiz	22	8	7	7	26	24	23+3
Huelva	22	7	9	6	24	27	23-1
Linares	22	8	7	7	19	27	23+1
At. Madrileño	22	8	5	9	23	22	21-3
Alavés	22	7	7	8	27	32	21-1
Castilla	22	7	6	9	26	31	20
Sabadell	22	6	7	9	23	28	19-1
Hércules	22	4	11	7	22	27	19-1
Cartagena	22	5	8	9	20	26	18-2
Castellón	22	4	8	10	22	33	16-6
Jerez	22	5	5	12	24	33	15-9
Córdoba	22	2	8	12	21	40	12-8

## SEGUNDA DIVISION (B)

### (GRUPO PRIMERO)

Logroñés, 2; Osasuna Promesas, 0  
Tenerife, 1; BURGOS, 0  
Reus, 0; Bilbao Athletic, 3  
Andorra, 4; Baracaldo, 1  
Binéfar, 1; Lérida, 1  
Erandio, 1; Compostela, 1  
San Sebastián, 0; Tarragona, 0  
Ferrol, 5; Leonesa, 2  
Endesa Andorra, 2; Huesca, 0  
Sporting Atlético, 2; Sestao, 1

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Bilbao Ath.	22	16	4	2	53	18	36+16
BURGOS	22	12	5	5	41	18	29+7
Tenerife	22	12	4	6	32	20	28+4
Sestao	22	12	4	6	34	22	28+4
Ferrol	22	10	7	5	29	21	27+5
Andorra	22	10	5	7	27	26	25+1
Lérida	22	9	7	6	28	24	25+1
Logroñés	22	7	9	6	28	19	23-1
San Sebastián	22	8	7	7	18	17	23-1
Tarragona	22	5	11	6	15	18	21+1
Compostela	22	7	7	8	17	24	21+1
Baracaldo	22	8	5	9	19	31	21+1
Huesca	22	7	5	10	24	26	19-1
Endesa	22	7	5	10	24	42	19-3
Sporting At.	22	5	8	9	21	28	18-4
Brandio	22	5	8	9	15	21	18-6
Binéfar	22	4	8	10	18	30	16-8
Leonesa	22	5	5	12	18	33	15-5
Osasuna Prom.	22	3	8	11	18	27	14-8
Reus	22	4	6	12	18	34	14-10

## SEGUNDA DIVISION (B)

### (GRUPO SEGUNDO)

Ibiza, 0; Algeciras, 0  
Alcoyano, 0; Talavera, 0  
Calvo Sotelo, 3; Torrejón, 1  
San Fernando, 0; Granada, 1  
Portuense, 1; Ceuta, 1  
Hospitalet, 1; Lorca, 0  
Alcalá, 0; Albacete, 1  
Parla, 0; Poblense, 0  
Antequerano, 2; Badajoz, 0  
Fuengirola, 3; Jaén, 1

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Albacete	22	12	6	4	31	13	30+10
Algeciras	22	11	8	3	20	10	30+8
Portuense	22	11	8	3	26	16	30+6
Granada	22	13	3	6	32	19	29+9
Antequerano	22	10	6	6	26	17	26+4
Badajoz	22	12	1	9	25	17	25+5
Calvo Sotelo	22	10	4	8	27	25	24
Ceuta	22	7	9	6	32	21	23+3
Poblense	22	9	4	9	34	23	22+2
Lorca	22	7	8	7	21	15	22+2
Jaén	22	9	4	9	26	23	22
Talavera	22	8	6	8	23	22	22
Hospitalet	22	7	7	8	26	30	21-3
Ibiza	22	9	3	10	19	22	21-3
Alcoyano	22	9	3	10	21	29	21-3
Parla	22	7	6	9	20	24	20-2
Fuengirola	22	5	4	13	17	36	14-8
Torrejón	22	5	4	13	16	40	14-6
Alcalá	22	3	6	13	18	35	12-12
San Fernando	22	3	6	13	15	38	12-12

## TERCERA DIVISION

### (GRUPO CUARTO)

Calahorra, 0; Sangüesa, 0  
Haro, 1; Alfaro, 0  
Tudelano, 2; Tarazona, 1  
Aragón, 3; Jacetano, 0  
Utrillas, 4; At. Monzón, 1  
Sabiñánigo, 5; Alsasua, 1  
Tauste, 2; Numancia, 0  
Corellano, 5; MIRANDES, 0  
Burladés, 0; Arnedo, 0  
Oberena, 1; Peña Sport, 1

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Aragón	22	16	5	1	51	12	37+13
Sabiñánigo	22	15	5	2	42	21	33+9
Haro	22	10	7	5	27	22	27+3
Tudelano	22	10	8	4	34	23	27+3
At. Monzón	22	10	5	7	34	30	25+7
Peña Sport	22	9	7	6	23	22	25+3
Alsasua	22	9	6	7	29	31	24+4
Jacetano	21	9	5	7	25	26	23+3
Tarazona	21	9	4	8	26	23	22+2
Sangüesa	22	6	9	7	19	22	21-1
Calahorra	22	8	5	9	34	30	21-1
Alfaro	22	7	5	10	24	26	19-1
Tauste	22	7	5	10	24	28	19-5
Arnedo	22	6	6	10	21	25	18-2
Corellano	22	5	8	9	22	24	18-4
Utrillas	22	4	9	9	20	27	17-7
Oberena	22	4	9	9	18	25	17-4
MIRANDES	22	5	6	11	22	31	16-4
Numancia	22	6	4	12	17	33	16-4
Burladés	22	5	6	11	12	34	16-6

## TERCERA DIVISION

### GRUPO OCTAVO

Laguna, 3; ARANDINA, 3  
Valladolid Prom., 4; SALAS, 0  
Medinense, 0; Cacabelense, 0  
Astorga, 5; Fabero, 1  
Toresana, 0; Zamora, 0  
Covanza, 1; Torono, 2  
Benavente, 0; La Bañeza, 0  
Ponferradina, 0; Salmantino, 0  
Guardo, 3; Cristo Olímpico, 1  
Venta de Baños, 3; Bemibre, 0

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Valladolid Prom.	22	15	7	1	54	9	35+11
ARANDINA	22	15	3	4	38	23	33+11
Zamora	22	11	8	3	34	11	30+10
Ponferradina	22	12	6	4	39	15	30+8
Astorga	22	13	4	5	41	23	30+6
Medinense	22	19	6	6	22	24	26+2
La Bañeza	22	9	7	6	35	25	25+3
Bemibre	22	10	4	8	45	34	24+2
C. Olímpico	22	8	6	8	35	28	22+2
Toresana	21	7	8	6	27	33	22
Venta de Baños	22	9	4	9	25	29	22
Salmantino	22	6	8	8	22	20	20
Covanza	22	6	7	9	25	34	19-7
SALAS	22	6	6	10	19	34	18-4
Cacabelense	22	8	2	12	29	31	18-2
Guardo	21	6	5	10	25	38	17-3
Benavente	22	4	7	11	23	39	15-9
Torono	22	4	7	11	18	35	15-5
Laguna	22	3	4	15	18	52	10-14
Fabero	21	2	3	17	23	63	7-13

## LA QUINIELA GANADORA

SALAMANCA SANTANDER	1
CELTA MALAGA	x
REAL MADRID ESPAÑOL	x
BARCELONA ATLETICO MADRID	1
ATHLETIC BILBAO ZARAGOZA	1
OSASUNA VALLADOLID	x
VALENCIA REAL SOCIEDAD	1
PALENCIA CASTELLON	x
MALLORCA RAYO VALLECANO	1
ELCHE SABADELL	1
JEREZ CADIZ	x
HUELVA HERCULES	x
LINARES CARTAGENA	x
OVIEDO CORUNA	1

### 146 DE CATORCE RESULTADOS

Madrid (Etc) — Un total de 146 máximos acertantes de catorce resultados han aparecido en la 21 jornada del Patronato de Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas, cuando se lleva escrutado el 85 por ciento de los boletos. Los acertantes de trece son 4117 mientras que los de doce suman 49.803. La recaudación ha ascendido a 1.526.186.865 pesetas. El reparto de premios será, aproximadamente, el siguiente: 1.500.000 pesetas para los de catorce. Unas 55.000 pesetas para los de trece. Alrededor de 4.800 pesetas para los de doce.

## LA PROXIMA QUINIELA

Real Sociedad-Salamanca	1
Santander-Betis	1 x
Sporting Gijón-Celta	1
Málaga-Real Madrid	1 x 2
Español-Barcelona	1 x 2
Atlético Madrid-Athletic Bilbao	1 x 2
Zaragoza-Las Palmas	1
Sevilla-Osasuna	1
Coruña-Palencia	1
Castellón-Mallorca	1
Sabadell-Murcia	1 x 2
Cádiz-Huelva	1
Hércules-Linares	1
Córdoba-Oviedo	1 x

## PROXIMA JORNADA

### PRIMERA DIVISION

R. Sociedad-Salamanca  
Santander-Betis  
Sporting-Celta  
Málaga-R. Madrid  
Español-Barcelona  
At. Madrid-Athletic  
Zaragoza-Las Palmas  
Sevilla-Osasuna  
Valladolid-Valencia

### SEGUNDA DIVISION «A»

Coruña-Palencia  
Castellón-Mallorca  
Rayo-Elche  
Sabadell-Murcia  
Barcelona-At. Madrileño  
Castilla-Jerez  
Cádiz-Huelva  
Hércules-Linares  
Cartagena-Alavés  
Córdoba-Oviedo

### SEGUNDA DIVISION «B»

#### (GRUPO PRIMERO)

Sestao-Logroñés  
Osasuna-Tenerife  
BURGOS-Reus  
Bilbao-At. Andorra  
Baracaldo-Binéfar  
Lérida-Erandio  
Compostela-S. Sebastián  
Tarragona-Ferrol  
Leonesa-Endesa  
Huesca-Sporting

### TERCERA DIVISION

#### (GRUPO CUARTO)

MIRANDES-Burladés  
ARANDINA-Valladolid Prom.  
SALAS-MEDINENSE

#### (GRUPO OCTAVO)

ARANDINA-Valladolid Prom.  
SALAS-MEDINENSE

### PRIMERA REGIONAL PREFERENTE

Universitario-BURGOS P  
LERMENO-Olmado  
ROA TRESPADERNE  
AT BURGALÉS Herrera  
BRIVIESCA-Tudela

MOTOR

# AUMENTA EL USO DEL CINTURON

Uno de los éxitos imputables a las distintas campañas de Seguridad Vial que se vienen realizando desde 1979, es el considerable aumento en el número de conductores y pasajeros que hacen uso del cinturón de seguridad en prácticamente todo el territorio nacional. Mientras que en 1979, sólo el 51,4 por ciento de los conductores y el 54,8 por 100 de los pasajeros lo utilizaban en 1982, se ha llegado al 76 por 100 en los conductores y al 76,8 por 100 en los pasajeros. Es decir en 1979 se abrochaban el cinturón de seguridad uno de cada 2 usuarios, en 1980 y 1981, 2 de cada 3 y en 1982, 3 de cada 4.

Las provincias que están a la cabeza en el uso del cinturón, con más del 80 por 100 son Cuatro; Cáceres, Santander, Huesca y Teruel, mientras que todavía quedan 16 provincias que no llegan al 50 por 100, entre las que cabe destacar 3 de las 4 provincias gallegas, Asturias, todo el País

Vasco, y Madrid. Si se tiene en cuenta que los expertos estiman que el índice razonable de utilización puede situarse en 4 de cada 5 (80 por 100), la media nacional debe subir aún más pues se ha demostrado, que el cinturón de seguridad salva vidas.

## EXAMEN PARA LICENCIA DE CICLOMOTORES

El día 3 de Noviembre del año pasado, entró en vigor la nueva normativa del Ministerio del Interior por la que se establece la posibilidad de que los menores de 16 años puedan obtener la licencia de conducción de ciclomotores, siempre que hayan cumplido 14 años y finalizado los estudios de Enseñanza General Básica, y superen las pruebas.

Estas pruebas serán teóricas y prácticas; las teóricas consistirán de un cuestionario con un mínimo de 25 preguntas y un máximo de 40 sobre: normas generales de circulación, significación de la señalización,

requisitos que han de reunir los ciclomotores, cuestiones de seguridad vial, factores que influyen en un accidente y normas de comportamiento, documentación necesaria para los conductores de ciclomotores y conocimientos sobre el funcionamiento y entretenimiento de éstos. Y las prácticas de pruebas de habilidad sobre el ciclomotor.

# SALON DEL AUTOMOVIL

Durante el próximo Salón Internacional del Automóvil, que se celebrará del 30 de Abril al 8 de Mayo en el recinto de la Feria de Barcelona, tendrá efecto una nueva edición del tradicional Symposium de la Industria Automóvil.

En esta oportunidad presidirá esta reunión de expertos, que año tras año ha sido calificada de verdadera «junta general» de la industria automotriz,

don Federico Sotomayor. La dirección del Symposium estará como siempre a cargo de Mariano de Izuzquiza, y su fecha de celebración será el 2 de Mayo, lunes.

El temario a tratar se centrará en torno al estudio de la reposición de flotas de transporte en todo tipo de variantes, problema éste de plena actualidad y vigencia en nuestro país dado el envejecimiento del parque, con lo que ello significa de incremento de costos de reparación y mantenimiento, y de merma de la seguridad vial, y por otra parte, en su aspecto

positivo, el efecto multiplicador de empleo y de cifra de negocios que ejerce una política continuada de reposición de flotas y, en consecuencia, de renovación y rejuvenecimiento del parque de vehículos en circulación por nuestras calles y carreteras.

Destacados especialistas vinculados con la industria automotriz, españoles y de otros países, participarán en las tareas del Symposium que, por la oportunidad del tema central escogido, ha despertado general interés.

## OPTICA IZAMIL

GRADUACION GAFAS - ADAPTACION LENTILLAS

CON ORDENADOR OPTICO

LAIN CALVO, 28

Registro Colegio de Opticos con el N.º 332.

# NO BEBA SI VA A CONDUCIR

El señor Winston Griffiths, miembro socialista del Parlamento Europeo, acaba de formular la siguiente pregunta a la Comisión Europea: ¿Cuál es en cada Estado miembro de la

Comunidad, el máximo coeficiente de alcohol que se autoriza en la sangre y cuáles son las sanciones a las que se arriesgan los conductores que exceden de estos límites?

La respuesta de la Comisión Europea pone de manifiesto que el examen respecto al grado de alcohol en la sangre se basa en los distintos porcentajes de un país a otro de la Comunidad. El coeficiente admisible en los Estados miembros es en efecto de 0,8 gramos 1.000 centímetros cúbicos, en la República Federal de Alemania, en Bélgica, en Dinamarca, en Francia, en Luxemburgo, así como en el Reino Unido. En cambio, no puede exceder de 0,5 gramos 1.000 centímetros cúbicos en los Países Bajos, mientras que la ley no fija ningún límite a este respecto en Grecia, Irlanda e Italia. En suma a los auténticos aficionados al ouzo, al whisky irlandés y al chianti, les interesa consumir su bebida favorita en el propio país. En cuanto a las sanciones, varían sensiblemente según los casos. Incluyen multas, penas de cárcel y además en ciertos países de la Comunidad, suspensión del permiso de conducir.

En Francia, por ejemplo la multa va de 500 - 3.000 FF; también puede conllevar la suspensión del permiso de conducir o un encarcamiento de 10 días a 12 meses según la gravedad del caso. En la República Federal de Alemania, la multa es de 500 a 1.500 DM y la pena de cárcel de uno a doce meses. Por último en el Reino Unido la broma resulta como máximo a 1.000 libras, la duración de la suspensión del permiso es de como mínimo un año - la pena de cárcel es de seis meses como máximo.

# INCENDIO EN LOS VEHICULOS AUTOMOVILES

No es frecuente que se incendie un vehículo automóvil pero cuando esto ocurre las consecuencias son casi siempre catastróficas. Por eso conviene saber, entre otras cosas, las principales causas que pueden provocarlo para tratar de evitarlo.

Los orígenes del incendio tan temido y, sin embargo, tan fácil de descubrir aún por alguien que no sea experto pueden ser, fundamentalmente, los siguientes:

Frenos motor de arranque, tapa del distribuidor o dinamo recalentados, roce de un neumático, ventilador agarrado o defectuoso, rotura o rozamiento de la correa del mismo, cortocircuito por mal aislamiento de los cables conductores, regreso de la llama al carburador por exceso de avance en el encendido o por válvulas deterioradas y tubos de conducción de gasolina deteriorados y próximos al bloque del motor. Estos siniestros llevan consigo secuelas diversas como son pérdidas de vidas humanas, quemaduras y daños materiales. Es imprescindible, para librarse de ellos, acostumbrarse a revisar cuidadosamente las partes o piezas antes citadas y si se observa síntoma que delata alguna de las anomalías descritas proceder con el mismo automatismo que cuando se cambia de velocidad o se gira el volante en una situación de peligro cuando se con-

duce, reaccionando rápida y adecuadamente en cada caso. Es decir, no dejar la correspondiente corrección para luego porque sería tarde.

Es necesario, además, tener en cuenta otras atenciones como, por ejemplo, llevar siempre un extintor, instalar un desconector de baterías, no fumar mientras se conduce y cerrar el contacto cuando se reposta gasolina, lo cual vamos a analizar por separado aunque sólo sea por encima.

## EXTINTOR

El propietario de un vehículo se preocupa, generalmente, de que éste no presente abolladuras y no muestre rasguños en la pintura y dotarle de una serie de accesorios que aunque hermosos no tienen utilidad alguna. Sin embargo, es de mucho más utilidad la instalación de un eficaz extintor para caso de emergencia, al cual, desgraciadamente, no se le presta la atención debida.

Hace algún tiempo publicaron europeas especializadas en temas automovilísticos un estrechecero reportaje en el que se habla una de las mejores revistas detallaba, mediante cuadros estadísticos y fotografías impresionantes, el alarmante incremento de víctimas de las llamas entre ocupantes de vehículos automóviles en Francia. El resultado inmediato de esta publicación fue una mayor venta

de extintores en dicho país y, como consecuencia, según publicaba después una Compañía de Seguros, una notable disminución de víctimas por esta causa. Queda demostrado, por tanto, que es absolutamente preciso este accesorio.

## DESCONECTOR DE BATERIAS

Muy conveniente es también la instalación, en el coche, de un desconector de baterías. Este pequeño aparato que se halla a la venta en cualquier tienda de repuestos es de módico precio y de fácil colocación. Contribuye a la prevención de incendios y, al mismo tiempo, puede servir también, para evitar el robo del automóvil.

Si encontramos un obstáculo inesperado, bien sea otro automóvil, un árbol o un muro y pensamos en una colisión inevitable, si somos conductores con buenos reflejos cortaremos inmediatamente el contacto antes de que la misma se produzca para impedir que una chispa pueda provocar el incendio. Sin embargo la simple rotura de un cable, en la colisión, puede ser suficiente para provocarlo. Este aparato tiende a evitar cualquier eventualidad de esta clase y tiene la ventaja de que si se utiliza siempre que se abandone el vehículo, será la mejor garan-

tía para evitar que empiece a arder a motor parado.

## CIGARRILLO

Otro peligro que nos acecha en la conducción es el cigarrillo. Fumar, ya lo hemos dicho en diversas ocasiones, es poco menos que incompatible con el manejo del volante y muy peligroso. Si se nos cae el cigarrillo mientras conducimos o simplemente la brasa del mismo, es fácil que por reflejo, realicemos un movimiento que dé lugar a una falsa maniobra de insospechadas consecuencias entre las que puede surgir el incendio, pues la brasa o ceniza arrastrada por el viento puede caer sobre la tapicería u otro lugar apto para el fuego y extenderse, poco a poco, sin percibirlo, hasta convertirse en llamas.

Lo mejor es pararse en lugar adecuado si no se tiene mucha prisa, salirse del coche, fumar el pitillo si no se puede prescindir de él, y así se desentumecerán los músculos, a la vez que se concederá una conveniente tregua al vehículo si se trata de un largo recorrido.

## GASOLINA

Mientras se reposta gasolina el contacto debe estar cerrado y las luces apagadas. Sólo cuando el capó está cerrado, la tapa del depósito en su sitio y el coche en condiciones de

abandonar el surtidor, deberá darse de nuevo el contacto.

También, por razones obvias, está totalmente prohibido fumar en una estación de servicio o gasolinera. Los contraventores son motivo de sanción.

## COMO DEFENDERNOS

Si a pesar de todo, vamos conduciendo y percibimos de pronto un olor característico y observamos después las llamas, lo que debemos hacer es cortar rápidamente el encendido y desconectar la batería si es que da tiempo. Apartarse a un lado de la calle o carretera frenando el coche. Actuar con calma haciendo salir a todos los ocupantes del vehículo, levantar el capó y con el extintor de incendios, con una manta, ropas, tierra o arena tratar de sofocar el fuego. No echar nunca agua y si faltara el extintor utilizar un sifón que suele dar buenos resultados. Si las llamas se acercan al depósito de gasolina, alejarse rápidamente para evitar los peligros de la posible explosión. Avisar cuanto antes al Servicio de Bomberos o a la Guardia Civil de Tráfico, según sea en ciudad o carretera.

Observando estas medidas, además de reducir los riesgos de incendios, contribuiremos al desarrollo de una mayor seguridad vial.



**SIERRA**



Venga a ver esta obra de arte sobre cuatro ruedas. Una máquina en la que la belleza es tecnología y la línea eficacia. Motores de 4 y 6 cilindros. Prestaciones de hasta 185 Km/h. Ergonómico, silencioso. El arte de viajar, de conducir. 12 meses de garantía sin límite de kilometraje.

Venga a verlo a:

**Autocid, s. a.**

## ARANDA DE DUERO

## EN POCAS LINEAS

DESDE EL PUENTE

## EL ABORTO QUE VIENE

Desde que el Gobierno ha lanzado, a través de los medios de comunicación social, la sorprendente noticia de su inminente deseo de elaboración de un nuevo Código Penal y más concretamente la inmediata legalización y por ende la despenalización del aborto, se ha vertido mucha tinta en el asunto. El asunto de la OTAN ha de ser tratado en referéndum nacional, porque se trata de defender el derecho a la paz de los ciudadanos. Pero cuando por decreto se puede y pretende legalizar el privar de la vida a futuros ciudadanos indefensos, no se debe someter a referéndum, porque la voz callada de los asesinados, no se puede oír, no se pueden defender no pueden levantarse en armas contra la justicia que les priva del derecho a poder vivir. Una vida más que importa a una sociedad, que a pesar de haber abolido la pena de muerte, sigue originando más que cuando aquella estaba en vigor.

Se han establecido discusiones bizantinas, que parecen seguir las mismas disquisiciones filosóficas que cuando en la Edad Media se discutía acerca del sexo de los ángeles. Ahora la discusión se centra, en cuándo el nuevo ser que surge a la vida, empieza a ser persona. Está archidemostrado por la ingeniería genética, que la vida surge en el momento que el óvulo es fecundado. Y a partir de este momento empieza a existir la persona, con sus caracteres individuales y diferenciadores. Si nos referimos al verdadero significado de persona, soslayando la definición etimológica de máscara, pasando por la de hombres compuesto de alma y cuerpo, diremos que el concepto de persona como algo individual e intrasferible, con sus caracteres propios y diferentes de los demás, aparece desde que están impresos los caracteres del código genético.

Mas la pregunta inminente es ¿por qué se trata de despenalizar el aborto? La razón máxima apuntada hasta ahora, es que hay mujeres que al cabo del año abortan en el extranjero, exagerando siempre la cifra como sucedió cuando el divorcio, mientras las más necesitadas. las desposeídas de la fortuna, lo tenían que hacer ocultamente, infringiendo las leyes, en condiciones precarias, y con pocas garantías y seguridades. Pero diremos que esta razón es inadmisibles. desde el momento que siguiendo este criterio, debieran estar despenalizados o más bien legalizados, todos aquellos actos delictivos que existen fuera y dentro de nuestras fronteras: extorsiones, violación, robos, secuestros, actos terroristas, evasión de capitales y un largo, etc., si nos amparamos en la costumbre como ley y en la igualdad de derechos. Últimamente se han aducido otras razones para la despenalización del aborto: todas ellas pretenden suavizar el concepto de muerte de asesinato que conlleva la palabra aborto o interrupción del proceso vital. Se pretende utilizar el eufemismo, para no herir con palabras duras los oídos de la gente del pueblo. Hemos leído, lo que suena muy bien, que el aborto se legalizará, en los casos en los que concurren razones de orden terapéutico, eugenético o ético.

Las razones terapéuticas que se aducen, se dan cuando se pone en peligro la vida de la madre. Estamos de acuerdo, ya que en este supuesto no existe asesinato, desde el momento que lo pretendido es salvar la vida de una persona, (madre) con perjuicio de otra (hijo). Aunque en este caso convendría matizar: se debe tratar de salvar la vida de la persona que más garantías ofrezca para salvarse.

Otra de las razones que se apuntan es, que se debe legalizar por razones éticas o sociales. Se trata de despenalizar el aborto en caso de violación. No estamos de acuerdo, aún en el supuesto de que el hijo que venga no sea deseado. Privarle de la vida, no está justificado, como no está justificado eliminar al causante de la violación a pesar de haber originado mayor daño. Siempre existen matrimonios que adoptarían ese hijo no querido. Y por último se nos aducen razones eugenéticas, más bien eutanásicas, por las cuales el aborto estaría despenalizado en el supuesto de que el feto presentara defectos físicos o psíquicos. Al margen de que hoy día está muy avanzada la medicina preventiva, que podía solucionar en parte muchos de los problemas de malformaciones y síndromes, no sería ético interrumpir el embarazo, como tampoco lo sería ir eliminando de la sociedad, cuantos deficientes físicos o psíquicos existen.

El señor Umbral ha publicado varios artículos referentes al aborto. Parece ser un defensor a ultranza de la libertad personal, aún a costa de sacrificar vidas humanas inocentes. Señor Umbral, un poco más de seriedad, el aborto es un asunto sociológico, ético y humano, pese a lo que Vd. crea y afirma, y no está de ningún modo relacionado con ninguna guerra de religión, porque está fuera del campo religioso, porque es un problema humano, y menos se vincula con la Infe, ni con las cosas de hacer pis, a las que está Vd., muy acostumbrado a mencionar. El aborto es una cuestión sociológica, humana y sobre todo moral. Matar a un ser inocente e inofensivo, atenta contra las más elementales normas de convivencia viola el más elemental derecho de nacer, y rompe el equilibrio de las normas de la ley natural. e implica una total contrariedad con las ideas de un partido progresista que luchó denodadamente por la abolición de la pena de muerte. Instaurándola ahora, aunque suavizada con eufemismos

CIVIS

La presentación del libro "Viñedo, vino y bodegas en la historia de Aranda de Duero" han escrito Javier Iglesias y Alberto Villahoz fue un acto sencillo, entrañable, pero importante. Tuvo lugar el pasado día 21 en el salón de la Casa Consistorial, con la asistencia del diputado socialista Federico Sanz, el secretario de la Denominación de Origen Vinos Ribera de Duero, don Javier Villagrà, Manolo Arandilla, autor del prólogo del libro, así como el presidente de la Comisión de Cultura, don Evaristo Camarero y el alcalde de la villa, don Ricardo García.

Como era de rigor, hubo un reconocimiento del valor que el trabajo de Javier Iglesias y Alberto Villahoz supone en la recuperación de nuestras señas de identidad, así como al mérito indiscutible que tanto la investigación histórica de Javier como los trabajos topográficos de Alberto tienen para el futuro estudio de nuestras peculiaridades. Se daba la circunstancia de que el parlamentario burgalés fue en su tiempo profesor de Javier Iglesias en quien reconoció a "un buen alumno".

El concejal Camarero tuvo emocionadas palabras —hasta se salió del guión— para referirse al libro de las bodegas. Por una vez, hombre, les ha salido un trabajo redondo.

Lo de las subvenciones al deporte, como si fuera Ama Rosa. Desde estas pocas líneas nos hicimos eco de las quejas suscitadas por algunos deportistas ante la poca atención que recibían de las instancias municipales. Y decíamos también que una cosa es predicar y otra dar trigo. Tras de lo cual, y desde la parte municipal, explicaron que tampoco ellos habían recibido el dinero prometido por el repartidor del trigo, léase Consejo Superior de Deportes.

Bueno, pues el director provincial de Deportes, señor Orden Vígara, muy amablemente, explica que si no se han librado las cantidades adjudicadas ha sido porque no se han presentado las correspondientes Memorias de actividades a desarrollar, ni justificantes de gastos efectuados o a efectuar, lo cual es preceptivo. Y visto que, según parece hay dinero y ante la certeza de que también hay deportistas, buenos deportistas, a ver si encontramos ahora algún manitas que sepa escribir las Memorias en cuestión y hacer las cuentas, puesto que lo difícil parece que ya está hecho.

Y ya que nos hemos metido en el terreno deportivo, observen ustedes que para el poco tiempo que lleva inaugurando el Polideportivo municipal cubierto Príncipe de Asturias, empieza a mostrar demasiadas goteras Y no sólo en el sentido metafórico, que a lo mejor también sino en la más estricta y vulgar acepción de la palabra. Más goteras de la cuenta, y a simple vista.

En cuanto a la pieza pos-tiza que adornaba el puente Duero, ya nos la han quitado. Más de un mesecito ha estado colocada, pero nos quejamos de vicio.

Quienes va no se quejarán nunca más o eso al menos esperan son los vecinos de la plaza de la Ribera, antes de Santo Cristo, donde se están llevando a cabo unas importantes obras de canalización de

aguas para su posterior urbanización.

Y estas obras, precisamente, han puesto una vez más de manifiesto la fragilidad de nuestro subsuelo, y su antigua riqueza. Porque no sólo han aparecido piedras de antiguos lagares, sino arcos de viejas bodegas ¿La del Navarrete? ¿La de doña Blasa? ¿Del pintor? ¿La del Santo Cristo? e incluso piedras que pertenecieron a la antigua ermita que allí se hundió hace de este 25 años.

Y acaso porque podemos disfrutar de un pasado que fue rico en manifestaciones artísticas, conviniere que entre los técnicos municipales hubiera alguien dedicado a la preservación de posibles restos hoy ocultos. Que no vuelva a ocurrir, por ignorancia o insensibilidad, que se destruyan escudos, piedras conmemorativas o desaparezcan testigos de nuestra historia común. Que ni siquiera como suposición, pueda darse el caso de que la antigua Sinagoga, del viejo barrio arandino de la judería, permanezca sepultada bajo una capa de hormigón. Y acaso este supuesto pudiera no ser del todo imposible.

Digamos, sólo como divertimento ¿Alguien sabe a qué construcción pertenecían unos arcos que quedaron al descubierto bajo el solar de la plaza de Santa María? Arcos que sin mayor investigación, permanecen y es de temer que definitivamente, sepultados bajo hormigón. Cuando ya conocen ustedes que en el pleito famoso de 1503 se preguntaba, entre otras cosas, "si las calles de Barrionuevo y del Pozo, solían ser de judería, antes que los judíos se pasasen a vivir a la calle que ahora se dice de Santa María".

Pleito, cuya documentación se guarda en el archivo de Simancas ¿O no? y pueden ustedes consultar si lo desean ¿O tampoco? Y cuyo plano que al efecto se levantó, pueden contemplar, eso sí, en la escalera de la Casa de la Villa. Son, como les decía, parte de nuestro patrimonio que debiéramos cuidar.

Como habrá que cuidar los bancos que, al fin, se están colocando en distintas calles de nuestra población. La avenida de Castilla, la de Burgos y la calle Santiago, entre las primeras favorecidas por la suerte. Esperamos que el reparto continúe Y que sepamos cuidarlo.

Que difícilmente pueden tener autoridad moral para formular quejas, quienes, con la más absoluta insolidaridad, se dedican al deterioro sistemático del entorno. Y vale como ejemplo, mal ejemplo, la gran cantidad de basura que se desperdiga por nuestra población, con absoluto desprecio al trabajo de los servicios municipales correspondientes.

Y es obligado decir aquí que las riberas de los ríos están muy abandonadas en efecto, por quien debiera cuidarlas, pero no es menos cierto que en esas mismas riberas se vierten las bolsas de basura, con el agravante de nocturnidad y también a plena luz del día, por ciudadanos irresponsables.

El plazo para las reclamaciones al censo ha concluido con gran número de alegaciones. No diré yo que el censo sea anticlerical, pero sé da el caso de que

habían eliminado de un plumazo tanto a la comunidad de Hermanas de la Caridad del Asilo como a la de las Madres Dominicas del colegio Santo Domingo.

Y acaso un factor a subsanar en lo sucesivo, sea que las listas estén efectivamente expuestas y no como ha ocurrido en las últimas fechas, que había que hacer la consulta a un funcionario. Que atendía bien, pero que suponían una pérdida de tiempo. Y no está éste para perderse.

De parte del alcalde presidente de este Ayuntamiento Constitucional, que pueden pasarse a pagar los recibos del padrón de todos. Desde el uno de Febrero al 30 de Marzo en periodo voluntario, después con recargo, en las oficinas de Recaudación municipal, Rodríguez de Valcárcel, número 9, 2.º.

Asimismo mediante bando de la Alcaldía se hace saber que quienes tengan en propiedad solares y terrenos, deben inscribirlos en el Registro municipal. Tienen un plazo improrrogable de 30 días a partir de su publicación en el "Boletín Oficial" de la provincia.

La visita del señor gobernador de Burgos ha sido la noticia más descolante de la semana pasada. Pese a que el señor León Blanco presentara su cargo como algo devaluado respecto a sus predecesores, no en vano siguen siendo el representante del Gobierno en la provincia.

Aunque es arriesgado aventurar juicios por una sola visita, que en cuanto a los informadores se refiere quedó reducida a poco más de media hora el nuevo gobernador dio la sensación de venir con bastante información previa y con algún conocimiento del terreno que pisaba. Y aunque en todo momento evitó dar la sensación de representar una nueva edición de Mr. Marshall, no es menos cierto que de su acierto en exponer acertadamente nuestras necesidades dependerá en gran medida su solución. Aunque como él repitiera, los responsables en todo caso, sean los gestores municipales.

Y una anécdota que define bastante el talante del gobernador. Llegó al cuartel de la Policía Nacional, con 5 minutos de adelanto sobre el horario anunciado. Y pidió disculpas por ello a sus anfitriones.

En cuanto a los informadores el señor León Blanco mostró su buena disposición a que permaneciéramos durante su encuentro con la Corporación municipal, pero el señor alcalde creyó conveniente echarnos "por algún tema que sin duda saldrá" Evidentemente, nadie le discute el derecho a la intimidad. Pero tampoco parece justificada la aversión del señor alcalde a los taquígrafos Mayormente, cuando luego se queja de ser un incomprendido.

MERY

## PROFESIONALES

## DR. RENEDO

RIÑON Y VIAS  
URINARIASConcepción, 15  
Teléfono 20 73 76  
Previas horas  
concertadas.

## JOSE ALONSO

Medicina Interna  
Corazón y Nutrición  
RAYOS X  
Consulta:  
Espolón, 24, 2.º  
Teléfono: 20 19 12Arias Martínez  
Mata

CARDIOLOGO

Avenida de los Reyes  
Católicos, 8, 2.º E  
Teléfono: 22 51 48

## I. LOPEZ SAIZ

Neuro Psiquiatría  
Consulta, de 12,30 a 2  
Plaza de Sto. Domingo  
de Guzmán, 8, 1.º  
Teléfono: 20 34 78

## V. Ojeda Carcedo

APARATO DIGESTIVO  
Y NUTRICION  
METABOLIMETRIA  
Análisis clínicos.  
Rayos X  
Consulta, de 10 a 1 y  
4 a 6  
Vitoria, 20-2.º.  
Telfs.: 203667 y 218966

## Ramón Llorente

TRAUMATOLOGIA,  
HUESOS Y  
ARTICULACIONES  
Consulta, de 12,30 a  
2,30  
Queipo de Llano, 2,  
4.º izquierda. (Frente  
a Establecimientos  
Campo). Tels. 203900  
y 204781 y Clínica de  
San Juan de Dios,  
de 4 a 5,30

## UNSAIN

GRADUACION GAFAS ADAPTAION DE  
LENTILLAS BLANDAS Y RIGIDAS  
Y AHORA TAMBIEN DE USO CONTINUO  
Registrado Colegiado nº 232  
OPTICO DIPLOMADO

ANUNCIESE EN:

LA HOJA DEL LUNES

ARANDA, ENTRE AMIGOS

# Un Pleno que ni chicha ni limoná

Acaso porque sólo habían transcurrido once días desde el anterior Pleno extraordinario, resultó que el ordinario correspondiente al mes de Enero y que, como es habitual, tuvo lugar el pasado día 24 fue una sesión más bien descafeinada y de puro trámite. Si se alargó durante cerca de hora y media es porque nuestros ediles se entollan cantidad pese a que la única concejal no es persona dada a la chachara, antes al contrario, es parco en palabras, cosa que no puede decirse de todos sus compañeros. Asistieron, y es novedad, los 21 representantes del pueblo soberano. Es decir, por IPA: Estain, Romeiral, López Peñalva y López Ortega. Por UCD: Iglesias, Esteban, Camarero, Santos, Aguado, Lizalde y Pascual. Por PSOE: Manguán, Quintana, Pérez Ramos y Milagros Serrano. Por UPA: Illera, De la Rica y García González. Por PC: Bonilla y Pastor. Todos ellos presididos por el señor alcalde y asistidos por el secretario de la Corporación, don Teodorico Acero de Agueda y el Interventor accidental, señor Tallos Lamela.

Rápidamente se dio lectura a varias comunicaciones oficiales para de inmediato entrar en el único punto del orden del día con posibilidad de entretenimiento, entretenimiento para los señores concejales, porque a los seis espectadores que acompañan su soledad no parece que el tema les entretenga ni poco ni mucho. Se trata de la petición de prórroga que ha solicitado la empresa RIGUSA para concluir las obras de urbanización de la Plaza Claret obras que debían haber concluido, según acuerdo de Pleno de 25 de Junio de 1982 el pasado día 5 de Enero y prórroga que se solicita hasta el 31 de Marzo próximo. Un informe del Aparador municipal dice que faltan por ejecutar obras por valor de 2.800.000 pesetas Lizalde opina que la urbanización puede darse por concluida, lo que falta son mejoras que la empresa constructora aceptó llevar a cabo a instancias del Ayuntamiento. Opinión que no comparte la oposición ni la mayor parte del grupo mayoritario. Quintana dice que se trata «casi de una tomadura de pelo porque desde el mes de Junio ha tenido tiempo suficiente y no ha hecho nada». Criterio compartido por su grupo y por varios concejales centristas, particularmente Esteban, en quien se da la circunstancia de ser vecino de la zona. Illera propone ejecutar el aval y acabar las obras el Ayuntamiento. Bonilla propone que se conceda la prórroga pero añadiendo una cláusula penal por el retraso sufrido. Camarero dice que ésta es una historia antigua «se inicia hace más de cuatro años y es un tema desagradable. Parece que hay un exceso de volumen sobre lo edificado. No sé si tendrá que pagar o no, pero que no nos tome el pelo la empresa constructora. Yo proponería que la indemnización fuera en mejoras del acabado de la obra». Pérez Ramos se muestra confundido: «Si la urbanización estaba concluida, ¿por qué se pide prórroga? ¿por qué los técnicos dicen que faltan obras por valor de 2.800.000 pesetas? ¿a cambio de qué accedió la empresa constructora a llevar a cabo esas mejoras?». Se discute largamente sobre el precio que podía ponerse a la prórroga solicitada cuando toma la palabra Aguado: «Creo que no hay que regatear porque estamos dando la sensación de compadreo. Posiblemente en esa zona habría cosas de más trascendencia para hablar. Yo propongo dar un plazo y si éste no se cumple, poner una multa de regateos y gitaneos, nada». Diógenes Pascual opina que

acaso las inclemencias del tiempo impidan concluir las obras pendientes a tiempo. Finalmente se someten a votación dos opciones: aprobar la prórroga solicitada o bien conceder un mes de plazo que concluiría el primero de Marzo y en caso de incumplimiento una multa de 50.000 pesetas por día que transcurra. El primer supuesto obtuvo 4 votos afirmativos, 16 negativos y 1 abstención. La segunda opción resultó aprobada por 16 votos favorables, 4 en contra y 1 abstención.

De la moción presentada por el concejal Illera en demanda de que se abone la subvención otorgada de 750.000 pesetas con cargo al ejercicio anterior a la Cámara Agraria para pavimentación de caminos rurales, así como la nueva solicitud de 1.000.000 pesetas con idéntico destino, queda pendiente para cuando las arcas municipales tengan mejor liquidez.

En el turno de ruegos y preguntas de nuevo Illera pregunta «por qué no se ha cortado leña este año, si se va a hacer y cuándo». Responde Iglesias que se ha autorizado a quien lo ha pedido el aprovechamiento del desbroce llevado a cabo por ICONA con lo cual se beneficia el monte porque se limpia y se proporciona igualmente leña. Se acuerda dar un bando que ponga en público conocimiento tal posibilidad. En el capítulo de urgencias se pone en conoci-

miento del Pleno que lo ratifica el acuerdo de la Comisión Permanente de dar los nombres de Avda. de Montecillo, de Portugal y calles de Haza y Miranda de Duero a nuevas calles del Polígono. Tras de lo cual se levantó la sesión de un pleno que ni chicha ni limoná. Cerca de una hora discutiendo sobre una urbanización que se dice terminada, en tanto se apunta, sólo se apunta, la posibilidad de que por allí se escondan alguna irregularidad. Sin que sepamos si en verdad hay algo oculto y si lo hay quién es el responsable. Y si hay responsables por qué no se exige que se haga frente a tal circunstancia. Y qué significa el equívoco y no puedo y por qué no se habla claramente respecto a lo que apenas se insinúa. Y a qué o a quién se espera para tomar medidas. Y quién se beneficia y quien se perjudica. Nada de tal se dijo. También en esto se gastaron balas de fogueo. Y es que no hay más cera que la que arde.

MERY

Anúnciese en:  
**HOJA DEL LUNES**

# VISITA DEL GOBERNADOR CIVIL CON UN APRETADO PROGRAMA DE TRABAJO

Como estaba anunciado, el pasado jueves tuvo lugar la primera visita del nuevo gobernador civil, don David León Blanco, a nuestra Villa.

Inició el programa a las 10 de la mañana con la visita a las instalaciones y dependencias de las Fuerzas de Seguridad del Estado, cuartel de la Policía Nacional, Comisaría del Cuerpo Superior de Policía, donde acababan de concluirse obras de adecentamiento absolutamente imprescindibles desde mucho tiempo atrás, y cuartel de la Guardia Civil. En todas ellas, el gobernador, que estaba acompañado del comisario provincial, don Ricardo Martín Maldonado, del capitán de la Policía Nacional, coronel jefe del Tercio de la Guardia Civil, comandante jefe accidental de la 531 Comandancia de la Guardia Civil y otros mandos de las Fuerzas de Seguridad del Estado, departió largamente con el personal presente y pudo constatar el deficiente estado de dichas instalaciones así como sus carencias tanto de personal como de material, medios de locomoción, etc. así como la inadecuada localización del Cuartel de la Policía Nacional o el estado del cuartel de la Guardia

Civil. El señor León Blanco prometió trasladar tal estado de cosas ante el Ministerio del Interior a fin de que intervenga el poder central.

A las 12 era recibido por la Corporación municipal con quienes se reunió, en la más estricta intimidad. Posteriormente recibió a los empresarios de las 120 viviendas donde dijo que intentaría que pudieran promocionarse algunas de las que se encuentran sin vender, en igualdad de condiciones a las de protección oficial, sin que pudiera asegurar que ésta solución fuera por fin definitiva.

ses, de la red de comunicaciones que bordean a Aranda, de los problemas del desvío, del antiguo Albergue de Turismo, de la discoteca de marras donde se mostró más partidario de soluciones negociadas que de medidas coercitivas así como del asunto de las 120 viviendas donde dijo que intentaría que pudieran promocionarse algunas de las que se encuentran sin vender, en igualdad de condiciones a las de protección oficial, sin que pudiera asegurar que ésta solución fuera por fin definitiva.

Dijo también que su misión no era solucionar los problemas, sino servir de cauce para determinadas gestiones, pero que no debe de esperarse que las soluciones vengan de arriba. Opinó que ésta es una comarca con futuro, que tiene infraestructura suficiente y es de esperar que en el futuro la situación mejore aunque ésta dependerá de la capacidad de sus propios habitantes, refiriéndose en concreto a la concentración parcelaria aún no llevada a cabo en la comarca.

Venia el señor León Blanco rodeado de un cierto crédito de hombre que sabe escuchar a sus interlocutores, por lo que le preguntamos si cabía esperar que también sabría hablar allí donde fuera preciso que se oyera cuales son nuestras necesidades, a lo que el nuevo gobernador respondió que él se había comprometido a ser el portavoz de los problemas que se le habían expuesto ante el Gobierno central, que estaba dispuesto a llevar a cabo una gestión ágil, clara y una actuación firme.

Posteriormente y en compañía de los señores corporativos, efectuó una visita al Hospital de los Santos Reyes.

Fue, y así lo puso él de manifiesto, una primera toma de posesión a las 5 del gobernador civil. Fue es justo reconocerlo un apretado programa de trabajo. Tendrá que volver. Se fue. Se fue sin conocer San Juan. Y es una pena.

## NOTICIARIO ARANDINO

Hondo pesar ha producido en nuestra población el fallecimiento, a los 38 años de edad, de don Austri Molinero Guerrero. A los muchos testimonios de condolencia que están recibiendo su viuda, doña María Luisa Velasco, sus hijos, así como sus padres y hermanos, unimos los nuestros.

### MOVIMIENTO DEMOGRAFICO SEMANAL

Nacimientos — David Muñoz del Sastre, Elena Aguado Escolar, Mónica Martín Melero, Mercedes Pérez Rodríguez, Enrique Blanco Revenga, Rosalía Cuevas Frutos, Alberto Alejos Gonzalo, Alicia Rodero de la Horra, Ezequiel Dual Jiménez Víctor Madrugal de la Fuente, Sonia García Pineda y Vanesa Escudero Barul.

Matrimonios — Mariano Rahonda García con María Eugenia Herrero Cisnal.

Defunciones — María del Río Martín tuana Hontoria, Martínez Genetoso Pascual García María Cruz Iglesias Jiménez y Felicitísimo Tudela Gómez.



qué buenas son las galletas

# Fontaneda

MIRANDA DE EBRO

SAN FRANCISCO DE SALES



Como viene siendo habitual, cuantos están relacionados con la información en Miranda, corresponsales de Prensa —Diario de Burgos, HOJA DEL LUNES, Gaceta del Norte, Correo Español y Miranda Deportiva— y emisoras de Radio —Radiocadena, Cadena SER y corresponsalia de R.N.E.—, amén de compañeros de la Prensa gráfica, se reunieron un año más en cena de hermandad para festejar el patronazgo de San Francisco de Sales. Acompañados de esposas, esposos y otros vinculados. Escenario y anfitriones magníficos, Peña sanjuanera de «Los Solitarios». — (Foto Izarra).

SE QUIEREN RESUCITAR LOS CARNAVALES

Parece que este año el antiguo Carnaval —realmente la festividad propia se celebra el martes de Carnaval día 15, el 14 es San Valentín, Patrono de los enamorados, puede reverdecer con auténtico relieve en Miranda de Ebro evocando tiempos pretéritos en que el ambiente contó con excepcionales atractivos.

Se quiere que la conmemoración sea auténticamente popular, que sirva para que una mayoría de los ciudadanos participen, que el mejor escenario de la fiesta sea la calle. Y en ese sentido es obvio que se pretendió que los ciudadanos ataviados, disfrazados con los más diversos trajes —ignoramos si también el antifaz y la máscara estarán autorizados— hagan gozar al público en general en un interminable desfile colorista, alegre y musical. Y es que se quiere que tomen parte los grupos de música, la banda de txistularis, la de dulzainas y tamboriles las «peñas» y sus charangas... Otro grupo participante sería el de «Amigos de la Naturaleza» cuyos integrantes niños o adultos ya saben de fiestas del mismo corte.

Aunque el Carnaval propiamente dicho es el martes

15, se quiere que la celebración tenga lugar el sábado 12 y se quiere implicar a la comisión de Cultura y Festejos de Ayuntamiento para que el programa tenga carácter oficial. De todas estas cosas comentábamos ayer con ese inquieto mirandés que es Gonzalo Sanz Montes, director del grupo teatral «Forja T. I.», que sería un coorganizador indirecto de los festejos en lo que también tomaría parte un colectivo teatral mirandés en el que se incluirían elementos de otros grupos «Studio 46», «CAM», «Mimo», etc.

Hay una idea magnífica, ofrecer al aire libre —en el polémico solar que tanta oleada ha levantado, el del antiguo Hogar del Productor—, un fragmento de la obra «El libro del buen amor», original de Juan Ruiz el famoso Arcipreste de Hita, en concreto el intermedio de la discusión entre «Don Carnal» y «doña Cuaresma».

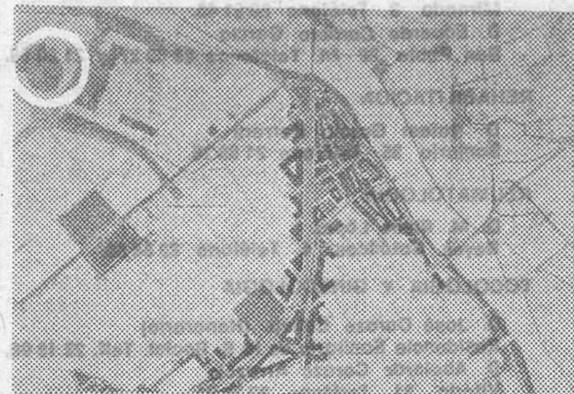
Sería sin duda la gran fiesta de laño si como esperamos hay mimbres organizativos acertados para resucitar la brillantez y alegría del antiguo Carnaval.

UN AEROPUERTO DEPORTIVO PARA MIRANDA (EN AYUELAS)

Junto al delegado del Consejo Superior de Deportes, en Miranda, Carlos Tricio, que además es piloto oficial, que dispone de su propia avioneta y el concejal de Urbanismo, Luis Moro, estuvo en Miranda el oficial de tráfico del aeropuerto de Foronda, en Vitoria, José Manuel Lega, que junto a varios presidentes de otros tantos Reales Aeroclubs de ciudades vecinas —Logroño, Burgos, Vitoria—, el jefe de tráfico del aeropuerto vitoriano, René González y varios comandantes pilotos de distintos aeropuertos españoles, forman lo que llamaríamos hoy comisión ejecutiva de lo que será —esperemos que no tardando mucho— el campo de experimentaciones deportivas aeronáuticas que va a quedar ubicado en Miranda de Ebro, en concreto en el barrio de Ayuelas, sobre una superficie

de un kilómetro de diámetro, junto al campo de moto-cross, con un kilómetro de pista de acceso. Trataron sobre estudio topográfico, de los vientos, expropiación de algún terreno particular —la mayor parte de la superficie es municipal— y otras circunstancias relacionadas con ese aeropuerto deportivo en el que podrán evolucionar aviones ultraligeros (hay algunos de aluminio, desmontables, que puede incluso trasladarse en un coche turismo), avionetas, planeadores, pilotos a motor. Existen ya anteproyectos y planos y en Abril posiblemente se lleve a cabo una demostración de vuelos ultraligeros con concurrencia de pilotos de distintos puntos de España, en esa reserva aeronáutica con previa programación a efectos náuticos. Los primeros pasos están dados.

LA NUEVA PLAZA DE TOROS, UN RETO



Dentro del plan urbanístico general de Miranda se contempla la construcción en la zona polideportiva de Anduva de una nueva plaza de toros de planta fija, algo que tanta falta hace en Miranda desde que allá por mil novecientos cuarenta y tantos se demoliera la antigua e histórica existente, en solares hoy convertidos en viviendas. La nueva plaza de toros es un reto para el Ayuntamiento que ocupe el próximo período cuatrienal.

MOVIMIENTO DEMOGRAFICO SEMANAL

Nacidos. — Aránzazu Villasanté Maeso, Javier Sáiz Giner, Elizabeth Alonso Lomana.

so con Juan María Clemente Ortiz.

Matrimonios.—Eugenio Medina Calzada con Alicia Puerta Barrio; Antonio Güemes Alon-

so con Juan María Clemente Ortiz. Defunciones. — Blanco Aránzazu González, José Martínez Regúlez, Eugenia Díaz Rodríguez, José Pérez López, Rvdo. Hno. Gonzalo Sarasa Iraqui.

GASTRONOMIA Y DEPORTE



Aunque su clasificación no es lo buena que deseáramos la realidad es que el entusiasmo no decae en el Club Deportivo Mirandés y la directiva que capitanea José Luis Solana no está dispuesta a arrojar la toalla. Después de los jugadores Hugo, Ortega (que ya cesó en la plantilla al habersele concedido la carta de libertad y pasar al Loyola Logroñés), Villar, Aqueche y Vicente, destacados en otros tantos partidos jugados en Anduva, fueron obsequiados con una cena en el Mesón «El Olmo» junto a los agraciados por sorteo en la habitual rifa que se hace en cada partido en combinación con el marcador simultáneo. — (Foto J. MURO).

DESDE LA PICOTA

LA VARIANTE DEL FERROCARRIL, UNA OBRA EXCEPCIONAL, "A PUNTO DE CARAMELO"

Pues resulta que es un hecho. Lo que parecía imposible va a hacerse realidad para bien de Miranda que con ese logro va a transformarse de forma radical. Nos referimos al desvío del ferrocarril Bilbao-Zaragoza que estrangula el centro urbano mirandés en su mismo corazón. La culpa la tienen cuatrocientos y pico millones de pesetas y un ingenioso sistema que permite a RENFE enjugar su financiación con los beneficios que dejan los terrenos liberados. Con eso y con la valentía del Ayuntamiento de Miranda que «ha tirado po. la calle de en medio» pese a todo, que ha preferido enfrascarse en un crédito de alto coste con el Banco Popular Español lo que ha puesto a disposición de RENFE.

La Red Nacional de Ferrocarriles Españoles ha recogido el guante con guardia, quizá abrumada ya por las presiones que Miranda entera y sus entidades vienen haciendo desde un tejanísimo 1932 y por toda una cadena de hechos fuctuosos y lamentables que han puesto en evidencia la existencia de esa vía férrea que ha sido, con el paso a nivel que genera, como una especie de «cáncer» para la vida mirandesa. Así se explica que en sólo unos meses —frente a un montón de años— se haya logrado publicar la contratación de la trascendente obra en el BOE y la adjudicación rápida a la empresa constructora CORSAN de Madrid.

El problema estribaba en que son numerosos los propietarios de terrenos afectados por ese entramado de labores que exigen la construcción de un túnel a través de la Picota y de un nuevo puente sobre el río Ebro. Y un cincuenta por ciento de ellos, posiblemente mal aconsejados, incrédulo ante la insólita realidad, se mostraba refractario a la venta de terrenos y hacía más dificultoso el trámite. Han bastado unos consejos de fuerza cuando los abogados de RENFE —que han estado tres días por Miranda—, les han dicho que por vía del expediente de expropiación forzosa iban a tener que vender igual que los que lo hicieron de buen grado, y seguramente para obtener un beneficio quizá de la mitad del valor que estos últimos lograsen, para que todos a una hayan decidido allanar el camino y facilitar las cosas. Ya no hay ninguno que se oponga.

Lo que queda por hacer ahora es fácil comprenderlo. Tan es así que si las cosas marchan como deben, allá por el ya cercano mes de Marzo podrían empezar las obras de replanteo y la iniciación de trabajos que además van a liberar en algo el paro acusado que existe en Miranda por cuanto se absorberán al menos 150 puestos de trabajo, sin contar los especialistas y técnicos. Como el plazo de finalización está fijado en dos años, siendo optimistas podría pensarse que el desvío ferroviario aludido podría quedar terminado para el mes de Marzo de 1985. Tiempo bendito.

Situándonos en la posición de la obra concluida, convengamos en que el vacío que la vía férrea dejará en el mismo centro urbano va a transformarse en la Gran Vía Diagonal que Miranda precisa. Salvando la distancia, podrá decirse que nos acercáramos algo al fenómeno que ocurre, por ejemplo, en Logroño, donde su Gran Vía —sobre el espacio liberado a la estranguladora vía ferroviaria que atravesaba la capital riojana— es un auténtico prototipo y con mucho la mejor calle logroñesa.

En Miranda, en concreto, esa avenida enlazaría con el barrio de Aquende por el actual puente de hierro ferroviario —convertido en carretera— hasta la populosa barriada de San Juan del Monte y permitiría la conexión de la avenida de la Estación con la calle Real Allende, dejando una gran plaza central. A partir de ahí puede pensarse en lo mejor.

MONEO PALACIO

NUEVA OPTICA DE VANGUARDIA

EN

MIRANDA DE EBRO



Gregorio Solabarrieta, 1

INDICE DEL DIA

Cine Astoria. — «El hijo del cura» (Mayores 16. Fernando Esteso, Juanito Navarro, Adriana Ozores)  
Cine Mecisa. — «La Marca de la mariposa» (Mayores 18. Stacy Keach, Pia Zadora, Orson Welles).  
Teatro Cinema. — «La cosa» (Mayores 14. Kurt Russell, John Carpenter)  
Cine Novedades. — «Dos granujas en el Oeste» (Tolerancia. Bud Spencer, Joe Bugner, Amidou)  
TELEFONOS DE URGENCIA  
Ayuntamiento. 323111; Alcaldía. 310001; Policía Municipal. 310489; Bomberos. 310000  
Aguas. 310081; Polideportivo. 311219; Guardia Civil. 310039; Cruz Roja. 310037; Ambulatorio Seguridad Social. 310967; Policía Nacional. 310400; Colegio Menor. 320932; Información RENFE. 310181; I.N.P. 310221; Caza y Pesca. 311076; Residencia Ancianos San Miguel del Monte. 310589; ACECAA. 310344; Quimelca. 310395; Delegación Cultura. 310050; Radio Cadena en Miranda. 322712; Cadena SER. 323052; Cámara de Comercio e Industria. 322356; Parada de Taxis. calle José Antonio. 310304; Juzgado de Instrucción. 310120; Juzgado Municipal. 310187.

MIRANDA DE EBRO

MISCELANEA DE ACTUALIDAD

Esteban García «Cherry», presidente de la Cofradía de San Juan de Monte, acompañado de otros directivos, y viajó a Burgos para presentarse oficialmente después de su reelección, ante el presidente de la Diputación, Francisco Montoya Ramos, y del Consejo General de Castilla-León, José Manuel García-Verdugo. Se dio cuenta del programa de actividades próximas entre las que figura un baile de disfraces que la Cofradía quiere organizar —como en años anteriores— el día 27 de Febrero. En reciente reunión, Esteban García se ha reunido con los miembros de su directiva —ya sin vigor oficial— la mayoría de los cuales volverán a formar en la misma. Dos temas fueron tratados con mayor profundidad, el de la subvención del Ayuntamiento y el de la «Canclón del Blusa».

POSIBLE COINCIDENCIA

Las próximas elecciones municipales pueden coincidir con las fiestas de San Juan del Monte, cosa que está preocupando seriamente al Municipio y también a los mirandeses. La fórmula podría ser el aplazamiento de las populares y tradicionales fiestas pero se ignora cómo puede recibir el pueblo esta proposición. Muchos abogan por mantener la tradición por encima de todo y respetar el lunes de Pentecostés pero otros dicen que son más importantes las elecciones y hay quien dice que no importa que coincidan ambas celebraciones. Una inesperada e inoportuna coincidencia en

las fechas que cuestiona la popular fiesta ante un cumplimiento político.

QUEJA AL AYUNTAMIENTO

Con el alcalde, Luis Anuncibay se entrevistaron en el Ayuntamiento las señoras doña María del Carmen Portillo Escolá presidenta y doña María Jesús Resa, coordinadora de actividades de las Amas de Casa planteándole diversas deficiencias, observadas en relación a la higiene y limpieza de la ciudad. El regidor tomó buena nota y prometió hallar soluciones oportunas. Una queja persistente fue la relacionada con el abandono en que dejan el mercadillo los vendedores ambulantes de semana insistiéndose en que sean sancionados quienes no limpian y recojan desperdicios y restos de la zona de Anduva donde se ubica, porque el abandono supone un serio foco de infección. Otro tema tratado fue el de las ratas que proliferan en exceso en estas fechas (se está procediendo a la campaña de desratización) especialmente por las orillas de los ríos y en concreto en unas tapias derruidas de la calle Ramón y Cajal a la altura de los números cinco o siete, también en algunos puntos de la Charca.

De muchas cosas más charlaron las representantes de la Asociación Mirandesa de Amas de Casa con la primera autoridad local, muy preocupadas por estos asuntos higiénicos y otros de tipo social.

CHARLA - COLOQUIO

Por cierto que en otro aspecto las Amas de Casa mirandesas nos comentaron el gran éxito de la charla-conferencia en torno al libro «Caminando por la historia de Miranda» y es autor el historiador y licenciado en filosofía y letras mirandesas, Ramón Ojeda San Miguel.

El Club Náutico Mirandés ha hecho pública su nueva junta directiva bajo la presidencia de José Luis Prieto Rodríguez.

A punto de quedar concluido el Polígono Urbano «Huerta de Valderrama», ahora para ser dotado de pavimentos, embaldosados de aceras, instalación del alumbrado. Es un logro magnífico que pone en circulación en su totalidad las calles de Rep. Argentina, Alfonso VI, Cid, F. Cantera

y Carretera de Treviño, hasta no hace muchos meses rotas y estranguladas de un importante sector urbano. En esta segunda fase la empresa constructora asciende a 26.726.285 pesetas de presupuesto. Rodadura con aglomerado asfáltico.

El lunes día 31 serán entregadas definitivamente las llaves de las 266 viviendas sociales del polígono residencial Anduva, a los propietarios adjudicatarios de las mismas, dentro de un acto que tendrá lugar en el CINE ITI

(PP. Jesuitas), a las seis de la tarde y al que tiene anunciada presencia el gobernador civil de la provincia, D. David León Blanco.

PLAZA PARA JEFE DE LA POLICIA MUNICIPAL

Como es sabido, desde la jubilación del hasta ahora titular del puesto, don Federico Tojal Sáinz, está sin cubrir la plaza de jefe (sargento) de la Policía Municipal de Miranda de Ebro. Según ha anunciado el concejal se-

ñor Campo, presidente de la Comisión de personal, los exámenes para designar al nuevo titular tendrán lugar el día 14 de Febrero próximo.

TELEGRAMA

Los «Amigos de la Naturaleza», de Miranda han recibido un telegrama del Palacio de la Zarzuela, con el agradecimiento del Príncipe de Asturias a la felicitación que dicha Asociación le había cursado.

CUADRO MEDICO - FACULTATIVO Y DE ESPECIALIDADES DE LA ASOCIACION DE LA PRENSA DE BURGOS

OTORRINOLARINGOLOGIA

- D. Jesús Gutiérrez Manzanedo Miranda. 4 Teléfono 20 49 75.
- D. Angel López Gómez Ortega Espolón. 28 Teléfono 20 35 77.
- D. E. Suárez Muñiz Vitoria 46 Teléfono 20 74 93.

PEDIATRIA Y PURICULTURA

- D. José Díez Rumayo (Honorario) Espolón 10. Teléfono 20 13 19
- D. Agustín Merinc Andrés Valladolid 2 Teléfono 23 56 10.
- D. José Miguel Pinto Cebrían Vitoria. 46. 6.º A. Teléfono 20 71 79.

PULMON

- D. José Alonso Pérez (Honorario) Espolón 24 Teléfono 20 19 12.
- D. José Martín Parde Héroes División Azul, 3 Teléfono 21 41 66.
- D. J. L. Viejo Bañuelos Avda Sanjurjo 15 Teléfono 20 22 97.

RADIOLOGIA Y RADIOTERAPIA

- D. Carlos Salinas Ayuso Miranda 3 Teléfono 20 31 45.
- D. Eduardo Cardero García San Pablo 22-24. Teléfonos 23 60 27 y 21 20 96.

REHABILITACION

- D. Rafael García Herrera Sanjurjo 35 Teléfono 21 98 16.

REUMATOLOGIA

- D. M. Rivas López Reyes Católicos 4. Teléfono 22 84 56.

TOCOLOGIA Y GINECOLOGIA

- D. José Carazo Calleja (Honorario) Residencia Sanitario de la S Social. Telf. 22 18 00.
- D. Abelardo Carazo Arrazola Vitoria 31 Teléfono 23 35 91
- D. Miguel Campo Millán Avda del Cid 3 Teléfono 20 52 07.

TRAUMATOLOGIA

- D. Faustino de la Villa Gil Plaza Rey San Fernando 3. Teléfono 20 16 47.
- D. Vicente Mateos Otero Vitoria 30. Teléfono 20 64 53.

UROLOGIA

- D. Eulogio Renedo Ruiz (Honorario) Concepción 15 Teléfono 20 73 76
- D. José Muñoz Avila Héroes del Alcázar, 4 Teléfono 20 43 23.
- D. J. M. Urgel Albalad Carmen 4 Teléfono 20 88 19.

CIRUGIA VASCULAR

- D. Fco. Javier Mateos Otero Avda del Cid Campeador 8. Teléfono 20 22 54.

CIRUGIA INFANTIL

- D. Javier Domínguez Vallejo Plaza del Vena Edif. «Castilla» K-1. Telf. 21 42 64

ANESTESIOLOGIA

- D. Manuel Aguado de los Mozos Martínez del Campo 4 Teléfono 20 66 70.
- D. Carlos Monsalve Delgado Conde Jordano 5 Teléfono 20 28 07.

APARATO DIGESTIVO

- D. Valentín Ojeda Carcedo (Honorario) Vitoria 20 Teléfono 20 36 67
- D. Luis García Dorac Pl. Miguel Rivas. 5 Telfs. 20 1333-20 2427.

CARDIOLOGIA

- D. José Luis Arias Martínez Mata Avda Reyes Cat. 8. 2 (Edif. Para). Telf. 20 03 98.
- D. Angel Rodrigo Alonso Hospital Militar 18 Teléfono 21 92 19.

CIRUGIA

- D. Vicente Mateos López (Honorario) Avenida del Cid 8 Teléfono 20 22 54.
- D. Luis Escribano Gozalc Miranda 3 Teléfono 20 40 93.
- D. José Luis Santamaría García Vitoria 28 Teléfono 20 57 96

ANALISIS CLINICOS HEMATOLOGIA Y TRANSFUSIONES

- D. José María de Sebastián Carazo Vitoria 46 4 (Edificio Gasset) Telf. 20 83 10.

DERMATOLOGIA

- D. Juan José Peralto de la Puente (Honorario) San Pablo 12 4 A Teléfono 20 46 65
- D. Luis Rodríguez Pascual Avda Grai Yagüe 10 6.º C Teléfono 21 29 46.
- D. Emilio Barahona Cordero Valladolid 2 Teléfono 23 72 16.

ELECTROENCEFALOGRAFIA

- D. J. M. Movilla Cuadrado Reyes Católicos 8 Teléfono 22 49 22

MEDICINA INTERNA - SECRECIONES INTERNAS

- D. Mateo Margarit Balague Vitoria 48 (Edificio Gasset) Teléfono 20 83 10.

MEDICINA INTERNA ENDOCRINOLOGIA Y DIABETES

- D. Eulogio Arroyo Arca Reyes Católicos 16 Teléfono 22 43 35.

NEUROCIRUGIA

- D. Manuel Sánchez Dueñas Madrid 22 Teléfono 23 98 71
- D. M. Claver Escribano Julio Sáez de Hoyo 6 Teléfono 22 97 51.

NEUROSIQUIATRIA

- D. Ignacio López Sáiz (Honorario) Santander 19 Teléfono 20 34 78
- D. Gregorio Camarzone Villafuella Vitoria 31 Teléfono 20 17 61
- D. Jesús Franco Muñoz Carmen 5 Teléfono 20 93 27.

ODONTOLOGIA

- D. Esteban Barrio Fusier Miranda 3 Teléfono 20 28 23.
- D. Félix Vivas Ibaas (Honorario) Calzadas 5 Teléfono 21 19 24.
- D. Félix Vivas Espigc Calzadas 5 Teléfono 21 19 24.

OFTALMOLOGIA

- D. Gregorio Banuelos Achiaga (Honorario) Plaza José Antonio 2 Teléfono 20 10 86.
- D. Lorenzo Alonso Bañuelos Espolón 2 Teléfono 20 93 49
- D. J. L. Pérez Solvado Reyes Católicos 16 Teléfono 22 30 12.

PODOLOGO CALLISTA

- D. Elias Hernando Tamayo Vitoria 17 (Edif. Edinco) Teléfono 20 27 53.

PRACTICANTES

- D. José Manuel Ortega del Pozo Cristóbal Colón 5 5 C Teléfono 22 57 05.
- D. Luis Chavarino Carmona Avda Del General Vigón 49-10. C. Telf. 22 23 50.

MATRONA

- Doña Margarita San José Nuño Rasura. Teléfono 20 80 77

SERVICIOS QUIRURGICOS - DE AMBULANCIAS

- Clinica Barrantes. Teléfonos 20 16 47 20 14 91.
- Hospital-Clinica Cruz Roja Telfs 22 15 00-22 15 04

olivetti

Comuneros de Castilla. 28 MIRANDA DE EBRO

RESTAURANTE - CAFETERIA SALA DE FIESTAS

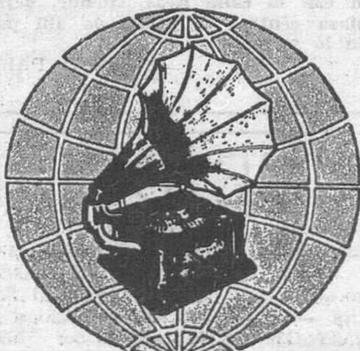


LOS VIERNES

Dedicado a la JUVENTUD

Mundo joven

Mundo joven



Mundo joven

Mundo joven

Páginas especiales en Diario de Burgos

La Asociación de la Prensa de Burgos tiene concertado un «Seguro contra accidentes individuales» en favor de sus asociados y familiares directos con

GALICIA. S. A. - SEGUROS Y REASEGUROS

Avda de Cid Campeador 3. Teléfono 20 74 40 (5 líneas). BURGOS

REPORTAJES

HACIA UN NUEVO IDEAL DE BELLEZA:

# DE LAS MUJERES DE RUBENS A LA SILUETA DE JANE FONDA



xual del futuro. Después de todo el sexo está en la mente más que en los músculos. Habrá que entrenar la mente junto con el físico para lograr un perfecto acto de amor.

Pero la moda es inatajable y por el momento existe un cambio de mentalidad, mucha gimnasia y una sociedad que ofrece cada día más posibilidad de desarrollo. Parece inobjetable pensar que un cuerpo más sano, más preparado para enfrentarse con el mundo, aunque menos femenino, es una ventaja pero no es factor decisivo del triunfo y actualmente se ha producido una confusión sobre el tema, por lo demás muy distorsionado por la propaganda.

Es claro que las curvas corren hacia la extinción pero ¿sólo las curvas son el atributo de las mujeres? La esencia de la feminidad radica en todas las expresiones de las mujeres: el habla, la manera de mirar, la forma de mover sus manos, la forma de caminar. La silueta ideal ha cambiado fundamentalmente de aspecto desde los tiempos de Rubens a los de la Navratilova. El cine mudo nos presentó la realidad de una época en que las mujeres casi se parecían al ideal de Rubens pero ya en los años 30 las chicas tienen el cuerpo moderadamente lleno y en la década 1940-50 aparece la magnífica exuberancia de la Marilyn Monroe o de Jane Mansfield.

Innegablemente el Mundo ha cambiado en muchos aspectos. La mujer ha ido ganando terreno en todos los ámbitos. Ocupa, cada vez, en mayores proporciones en toda clase de empresas donde comparte con el hombre los puestos decisivos. La «mujer objeto» y la «mujer-niña», que necesitan para vivir el apoyo masculino, se han ido reclusando y terminarán por desaparecer. Ya no tienen cabida en una sociedad altamente competitiva donde hombres y mujeres comienzan a trabajar a la par. La evolución de la silueta femenina es sólo un aspecto, y no el menor importante, que trata de adaptar a la mujer a sus nuevas tareas y ella se irá contrariando el camino para mantener su feminidad.

CHRISTIAN CASANOVA (Servicios Especiales Efe)

Los seres humanos, cada cierto tiempo, varían su concepto de la belleza. ¿Qué tiene que ver una mujer de Rubens con la famosa inglesa Twiggy?, por no nombrar otros dechados de flacura como Katherine Hepburn. ¿Dónde está el término medio? En la película «En el Estanque dorado» vemos a Jane Fonda, seguramente cercana a los cuarenta, en una versión moderna de la belleza. Firme y esbelta como una deportista. La solución es sencilla: hacer gimnasia. Horas de ejercicios físicos y una voluntad a toda prueba, hicieron de Jane una mujer vigorosa y dura.

Jane Fonda ha instalado decenas de institutos de gimnasia, ha escrito un libro. No es egoísta y además gasta mucho dinero en los esfuerzos que realiza para que sus hermanas de sexo mantengan un estado físico hasta una edad avanzada.

Pero las teorías de Jane tienen sus detractores. La revista «Time» extracta las opiniones de un productor de documentales de la televisión de Los Angeles, John Wilkman, quien no tiene reparos en decir que «las mujeres tienen el peligro de involucionar sobre sí mismas, de encerrarse emocionalmente dentro de sus músculos».

En realidad los esteticistas modernos parecen olvidar el encanto que comunican al físico las expresiones tanto corporales como la gracia de las sonrisas que habría que incorporar a la estatutaria belleza preconizada por la adorable Jane Fonda.

Obviamente, estén de acuerdo o no los hombres con esta nueva forma femenina es un tema que está directamente relacionado con el feminismo, sabemos que ningún cambio —y mucho menos la mentalidad— se modifica de un día para otro porque sí, caprichosamente. Las campañas feministas han logrado ciertos objetivos. No todas las mujeres se adhieren a estos principios en la totalidad de su ambición. Pero casi todas reconocen que cuidar el físico, hacer gimnasia, modelar su cuerpo —aunque se pierdan curvas— hace que se gane en firmeza, los músculos adquieren tensión y hasta se llega a equilibrar el sistema nervioso.

La actitud de la mujer frente a su silueta tiene grandes protagonistas. Mariel Hemingway, hermana menor de Margaux, es asidua practicante de todo tipo de gimnasia y ha lo-

grado, por ejemplo, un vientre más que extraliso. Las atletas parecen haber sido las precursoras de esta nueva modalidad que se ha dado en llamar «fisiculturismo». Martina Navratilova, una brillante campeona de tenis, pasó su niñez sufriendo por sus músculos casi masculinos. «Hoy —dice Martina— la actitud frente al cuerpo de las mujeres ha cambiado. Yo aprendí a crecer frente a mi cuerpo y aceptarlo. Ahora no lo cambiaría por nada en el mundo».

Olivia Newton, Diana Ross y también Victoria Principal, pertenecen a esta tendencia. Pero no sólo como un hecho físico. Olivia afirma que una mujer segura de su propio cuerpo es más consciente de su sexualidad y tiene en las manos mejores armas para ganar terreno en ese aspecto. Un disco suyo recorrió el Mundo: «Let's get physical» (seamos físicos). El libro no sólo es una apología de la gimnasia y mucho menos si se toma en cuenta la coquetería y gracia con que Olivia hace sus ejercicios. Después de todo, sugiere Olivia, el sexo es una forma de «gimnasia entre dos». La directora de la revista «Cosmopolitan», especializada en temas relacionados con la seducción y el sexo asegura que las mujeres modernas se han convertido en verdaderas «atletas sexuales». La salud y la práctica de la gimnasia les dan un vigor que les permite dar pleno curso a sus impulsos.

Hace algunos años las artistas de cine famosas escribían sus memorias. Algunas eran tan sabrosas que escandalizaban a mucha gente, comprometían a ciertos personajes y divertían a todo el mundo. Recordamos las memorias de Doris Day, Lauren Bacall y Bette Davis por ejemplo. Ahora la moda no es revelar este tipo de intimidades, sino otras, como el hecho de lucir una silueta espléndida y enseñar la forma de lograrla. El camino de Jane Fonda hace escuela y Victoria Principal, la actriz de Dallas, está escribiendo un libro: «The body principal», donde se dedica a explicar, con lujo de detalles, cómo puede obtenerse un físico firme y musculoso.

La atracción física, a nuestro juicio, no tiene una relación directa con los kilos de una mujer o de un hombre. La sexualidad se mueve por caminos mucho más sutiles y complicados y el perfeccionismo no es, sin duda, el camino se-

POLICIA CONTRA TAHURES

# LOS TRAMPOSOS PREFIEREN LA RULETA

Las trampas en los juegos de apuestas se han convertido en una especialidad técnica y la Policía británica dispone de un Cuerpo de investigadores entrenados en la detección y captura de los protagonistas de esas actividades ilícitas.

Los tramposos profesionales, hábiles en su oficio, nunca permanecen más de pocos días en la misma ciudad y, en ocasiones, se unen para formar mafias que rompen el azar de la ruleta o arramblan con todo el dinero de una mesa de póker.

Actúan tanto en Las Vegas como en Montecarlo; en Holanda como en España. Esos jet-setters del juego amañado viajan de continuo y junto con el equipaje corriente, llevan un arsenal de herramientas de trabajo, ocultas dentro de un convencional e inofensivo maletín de ejecutivo.

## EL FATIDICO SIETE

Con esos medios, marcan la baraja mientras la distribuyen, o evitan que el fatídico siete aparezca en el juego de dados. Servidos de anillos con espejo, observan las cartas del contrario y, mirando a través de lentillas especiales, descubren la marca hecha con tinta invisible en algún mazo previamente preparado.

Según los policías británicos, los timadores profesionales jamás se exceden en sus ganancias y, a menudo, optan por perder a la vista de quienes les violan.

La eficacia de los investigadores de Londres y la paralela suspensión de la licencia a muchos de los propietarios de salas de juegos de esa capital, han ahuyentado de allí a los tramposos internacionales. Ahora la experiencia recogida por el Departamento de Juegos de azar de la Policía local, es solicitada con frecuencia por los responsables de seguridad de los casinos de todo el mundo.

De acuerdo con especialistas de la Forensic Science Society (Sociedad Científico-Forense) de Londres —que reúne a los técnicos y científicos que colaboran judicialmente en el esclarecimiento de hechos delictivos— los tramposos actúan preferentemente en la ruleta, su juego favorito. Sus métodos ilegales van allí desde el artesanal recurso de distraer la atención general de la mesa de juego mediante la provocación de un incidente hasta la sustitución de la bola del casino por otra, que contiene un imán en su interior.



## LOS DADOS ESTAN LIMPIOS

En el primer caso, uno de los cómplices coloca fichas sobre el tapete verde en el casillero del número en el que va a caer la suerte, mientras el otro protagoniza el desorden. El segundo medio es más complejo y necesita de la introducción limaduras de hierro en la rueda de la ruleta de tal modo de aumentar las posibilidades de repetición de ciertos números.

Los dados cargados, en cambio, no tienen ya la popularidad de otros tiempos. Los sistemas electrónicos de detección incorporados a los servicios de seguridad de los casinos más importantes, protegen a los apostadores contra tal maniobra.

Pero hace pocos años, la sustitución de dados era todavía relativamente frecuente y a menudo, la trampa consistía en cambiar el par que provee el casino, por otros dos, donde faltaban números y algunos se repetirían. De esa manera, el resultado jamás sumaba siete.

De acuerdo con los datos de la Forensic Science Society, el juego de dados ofrece ahora suficientes garantías de limpieza. En efecto, los aventureros de las salas de apuestas han

prescindido de él y sus fraudulentos esfuerzos llevan otros destinos.

## LA CARA OCULTA DE LA BARAJA

Los anillos de espejo sirven para marcar durante el juego debido a que aún no se ven para reflejar la cara oculta de la baraja, al ser reparada. Otros anillos, dotados de pequeñas púas, emplean para logrado evitar todos los defectos de fabricación. A menudo, presentan pequeñas variaciones de color o de dibujo; después de un detenido examen para determinar imperfecciones, los timadores quitan las cartas escogidas de un paquete y las introducen en el mazo que se está empleando en alguna mesa de juego. Así toda la ventaja es para ellos.

La Policía de Londres lleva un archivo especial donde consta la identificación de muchos tramposos internacionales, y donde también se conservan en microfilms los elementos que ellos utilizan en su actividad. Según la Forensic Science Society, las herramientas ocupadas a los timadores capturados, merecerían por su variedad y técnica, un lugar específico en algún museo del crimen.

ROBERTO CARRERAS (Servicio Especiales Efe)

# LA GRIPE: HAY QUE VIGILARLA Y CUIDARLA

## Una enfermedad que suele ser benigna pero muy molesta

La biología se inclina a considerar que no existe barrera alguna en las distintas especies animales en relación a los virus. Los virus salvan todos los obstáculos y saltan de un animal a otro. Un mismo tipo de virus puede anidar en el perro, en el gato, en el cerdo, y también en el hombre.

Es, lo que sucede, de manera demostrada, en la infección viral de la gripe; y el camino que siguen los distintos virus gripales es recorrido en ambas direcciones: del animal al hombre, y del hombre al animal, por ejemplo. Así se vio en la gripe del «virus de Hong Kong», en 1968, que tantos estragos causó en Europa: tal virus patógeno se le pudo localizar en el ganado porcino de Taiwán y asimismo en el hombre.

### AGAZAPADOS POR TODAS PARTES

Los virus, escurridizo y tenaz enemigo de los seres vivos, especialmente de los superiores, nos acechan por doquier y pretenden arruinar nuestra salud. Hay virus agazapados por todas partes, en espera de que se den las condiciones propicias para dar el salto. Un virus muy conocido y estudiado por los biólogos es el del «mosaico del tabaco».

La infección viral se hace por inhalación de las partículas microscópicas que (en el caso de la persona humana) emitimos al hablar, respirar o toser. Estas partículas acuosas se nos cueñan (o las colamos) en el organismo (propio o ajeno) a través de la boca, de la nariz o de cualquiera herida a flor de piel.

La incubación suele tardar de 24 a 48 horas. Y ya está la gripe, si el virus es gripal en danza: malestar general, dificultades respiratorias, fiebre. La gripe suele ser benigna, aunque muy molesta, y puede resultar algo muy serio si se cruza por medio una complicación orgánica especialmente hepática o cardiovascular. Es conveniente, pues, vigilar y cuidar la gripe.

### SI HAY ENEMIGO PEQUEÑO

Aquí se cumple al pie de la letra eso de que «no hay enemigo pequeño». El virus de la gripe es algo sumamente pequeño y despreciable en cuanto a virulencia, valga la redundancia. Si hace algún daño es en forma indirecta y apoyado en otras causas, por sí mismo podríamos decir que «nada puede en plan patológico».

Pero, amigo, su debilidad y pequeñez lo refuerza hasta límites increíbles en que virus gripales les hay en número incontable. Se asegura que existen infinidad de virus de gripe diferentes.

Y, claro, así no hay modo de combatir la gripe, pues para combatir y anular esta infección viral precisamos saber con certeza qué clase de virus gripal nos ha tocado en suerte, y tendríamos que disponer de un remedio para cada caso. Por eso es tan difícil de tratar, hasta el punto de que se ha dicho que «la gripe dura siete días si se la trata y una semana si no se la trata».

### ANTIBIOTICOS INOPERANTES

No obstante disponemos de métodos biológicos contra la gripe. Uno la vacuna, pero aún no está plenamente conseguida, es corta su validez y no aconsejable a personas alérgicas. Otro, el ácido acetilsalicílico (la popular aspirina), de buenos resultados cosechados en todo el mundo como fármaco antigripal.

Asimismo, los compuestos derivados de los sulfuros de alilo obtenidos de los frutos aliáceos. Si a esto unimos la leche caliente y el reposo en cama y nos olvidamos de los antibióticos y de la botella de cofac (inoperante en este combate contra la gripe), el virus gripal termina por rendirse. Los antibióticos, como es sabido matan bacterias, microbios, pero no virus.

S. PRIETO CANTERO

(Servicios Especiales EFE)

ESPECTACULOS

# «E. T.»: UN VIAJE ALUCINANTE AL PARAISO DE LA FANTASIA

Por José Luis SAIZ

Bien sabía yo que más pronto o más tarde —me lo decía mi intuición, un sexto

sentido, o tal vez se trataba de una corazonada— terminaría escribiendo aquí de ese extraño fenómeno social en que se ha convertido el adorable muñeco (me resisto a llamarle monstruo simplemente porque no es tal, y en este caso hasta me parece un insulto) de Spielberg y su maravillosa (de maravilla) y onírica (de sueños) película. Y era firme este propósito de no escribir nada sobre «E. T.» tal vez porque ya se ha escrito tanto sobre él que dudo mucho se pueda añadir una sola li-

nea, exponer un concepto o dejarse llevar de una reflexión que alguien no lo haya hecho antes que nosotros. Sin embargo han ocurrido dos cosas recientemente, relacionadas con esta película que si bien dudo puedan alterar ni un ápice lo escrito hasta el momento, abren por lo menos una pequeña posibilidad de ampliar el comentario.

De una parte, la prohibición decretada en los países nórdicos de Europa (Noruega, Suecia y Dinamarca) para que la película puedan verla niños menores de doce años porque según dicen los responsables de tal medida, puede traumatizarlos profundamente, ya que aquí, los mayores, los adultos, son precisamente los malos de la película, y eso, claro, para los niños más pequeños puede significar una tremenda decepción, algo así como la rebelión orteguiana de las masas infantiles, o el derrumbamiento de millones de castillos de arena, levantados por la inefable imaginación infantil sobre la base del mimetismo que el mundo de los adultos despierta en los pequeños. Peter Svensson, un niño sueco, ha dicho «los censores están locos». Y no le falta su buena parte de razón al pequeño escandinavo.

De otra parte, la muerte de ese personaje irreconocible que «E. T.» llevaba dentro, pero sin que apenas ha hablado nunca; unas veces por desconocimiento y otras por falta de interés, como en el caso de tantos y tantos personajes que cargan sobre sus espaldas el caritativo calificativo de secundarios, personajes oscuros de la pantalla de quienes lo único que se sabe es que alguien, necesariamente ha tenido que en-



cargarse de esto o de lo otro, pero sin que paenas sepamos quién.

Perdóneme el lector, sin embargo, que por una vez me olvide del director y de los intérpretes, me olvide, incluso de la película, que por supuesto, si que he visto —¡lo juro!— para tratar de sacar a «E. T.» de su auténtico contexto cinematográfico, sin el que estaríamos sin duda alguna, ante un personaje indescriptible, o por lo menos, irreconocible, y luego trasladarlo al universo irreconocible de la infancia perdida por tantos y tantos de nosotros. Pues aún reconociendo que resulta inconcebible un personaje de estas características si no le inscribimos dentro de un relato de ficción y rodeado de niños por todas partes, si no hacemos abstracción de que ese regalo no era para nosotros, como el «scalextric» que compramos para Reyes y con el que juega toda la casa, aunque el amo del juguete sea el niño.

¿Cuánto bien puede reportarnos a los mayores la presencia de ese personaje que sin haber pasado el tiempo ya podemos calificar de inolvidable? Es que acaso no ha venido a rescatarnos en cierta forma por lo menos durante el tiempo que dura la película y una parte más o menos breve de su espeso recuerdo, para llevarnos con él a otro universo distinto del que conocemos? Es sin lugar a dudas este extraño individuo un personaje «nati» extraño de no sé qué extraña colección de impensables relatos de un sideral Mark Twain o tal vez extraído de cualquier pasaje del Nuevo Testamento porque es el caso que nos encontramos antes un ser capaz de curar con el solo contacto de su largo y huesudo dedo incandescente tal y como curaba Cristo; capaz de volar por sí mismo haciendo caso todas las leyes de la aerostática, la aerodinámica y aún la más incontrovertible de todas: la ley de la gravedad. Así andaba Cristo sobre las aguas del Tiberiades. Estamos, pues ante un personaje traumático que como el mismo Cristo resucita después de muerto y conste que no cometemos irreve-

rencia alguna en la comparación, porque metidos en este universo infantil, no hay lugar para ella y hasta puede que el propio Spielberg haya tenido que pasar alguna vez el Evangelio de San Mateo y de ahí le haya surgido la inspiración para mostrarnos un muñeco capaz de las más extraordinarias hazañas.

Luego, por añadidura, pensamos que tener un amigo así tiene que ser algo singular. Porque si ya es grande, hermoso y único tener un amigo, mucho más lo es que nuestro amigo sea como «E. T.». Porque se dice que los enemigos se ha de procurar que sean pequeños y los amigos lo más grande posibles. Y «E. T.» es grande, se mire por donde se mire, si dejamos a un lado el relativo problema de la estatura, que es más bien un problema estructural.

Y aparte del universo de las maravillas, aparte del universo de los sueños, aparte el universo infantil, en «E. T.» hay otro universo más importante que cualquiera de ellos el universo de los valores humanos —¿inhumanos?— que el balbuciente y tortuguil muñeco nos va desvelando en sus andanzas torpes lentas, ridículas muchas veces pero divertidas siempre. A nadie grande o pequeño le ha de importar demasiado que de vez en cuando le resbale una berrin por las mejillas porque nunca el sentimentalismo había estado más justificado que lo está ahora. Yo no sé pero mucho me temo que si que para crear un muñeco como éste sea preciso necesario. Imprescindible que sus creadores tuvieran un momento en el que «encontraran en un estado de gracia muy especial

## CALATRAVAS

TODOS LOS LUNES (NO FESTIVOS) DIA DEL ESPECTADOR, BUTACA 125 PESETAS

5,30, 7,45 y 10,30 Estrenamos...

«ULTIMA COM»

Una película grande por su contenido

«ULTIMA COM»

en color, es patética por su verismo

«ULTIMA COM»

es fantástica por su acción

«ULTIMA COM»

con Ken Walh, Alberto Watson y Jeremiah Sullivan.

«ULTIMA COM»

es ¡espectacular!

«ULTIMA COM»

es ¡trepidante!

«ULTIMA COM»

(May. 14 años)

## CORDON

TODOS LOS LUNES (NO FESTIVOS) DIA DEL ESPECTADOR, BUTACA 125 PESETAS

5, 7,45 y 10,30 (2.ª semana de éxito) A petición seguimos proyectando.

¡El no va más del cine de ciencia-ficción!

«BLADE RUNNER»

Scop-color

Del famoso Ridley Scott Todo un espectáculo con acción, fantasía y misterio

El mayor invento del futuro convertido en una amenaza, sólo

«BLADE RUNNER»

puede detenerla.

«BLADE RUNNER»

es Harrison Ford. (Mayores 14 años)

## TIVOLI

TODOS LOS LUNES (NO FESTIVOS) DIA DEL ESPECTADOR, BUTACA 125 PESETAS

5,15, 7,45 y 10,30

¡A petición! Seguimos proyectando en su 6ª semana la película que mayor éxito ha obtenido en Burgos:

«E T EL EXTRA-TERRESTRE»

Color

De Steven Spielberg Con el niño H Thomas, Dee Wallace etc., y el «monstruo» que a todos encanta.

«E T EL EXTRA-TERRESTRE»

una amistad llena de ternura amor y simpatía que emociona y divierte (Menores)

## CONDAL

¡¡HOY!!

Continua de 4 a 12 Venga a divertirse con

«DESPEGA COMO PUEDES» (Vuelo charter)

El film que le hará partirse de risa — Y —

«CON LAS BRAGAS POR LOS SUELOS»

(Clasificada «S»)

Las aventuras de tres chicas y un curandero cachondo.

Se advierte que este programa por su temática pudiera herir la sensibilidad

(Mayores 18 años)

## DU CAL

«ROMA VIOLENTA»

Richard Conte Un film absolutamente ¡Duro! ¡Violento! ¡Sorprendente!

— Y —

«ANSIAS DE PLACER»

La vida en las aulas de jóvenes en una edad peligrosa

Clasificada (S)

Por su temática y contenido puede herir la sensibilidad del espectador.

(Rig. 18 años)

## GOYA

Hoy, en sesiones 5,15, 7,45 y 10,30

Carla Morán brutalmente golpeada por una fuerza invisible.

«EI EN...»

Un film de Sidney Furie con Bárbara Henshey Una mujer es poseída por una fuerza oculta, imposible de destruir.

«EI EN...»

Carla Morán tenía miedo a la muerte... porque la acechaba una fuerza invisible (Para mayores de 16 años)

## CONSUIADO

¡ATENCIÓN!

Hoy, en sesiones 5,30, 7,45 y 10,30 Nunca un film ha tenido una historia tan divertida como

«LOS PORNOAFICIONADOS»

Color

Con Emilio Linder y Elena Alvarez Clasificada «S»

Disfrutará como nunca con el cine erótico de todos los tiempos

«LOS PORNOAFICIONADOS»

Se advierte al público que puede herir la sensibilidad (May. 18 años D.N.I.)

## GRAN TEATRO

¡¡HOY!!

A las 5,30 y 10,45 noche.

ULTIMO DIA

¡El «boom» más simpático y divertido del cine norteamericano! Shirley MacLaine James Coburn

«CAMBIO DE ESPOSAS»

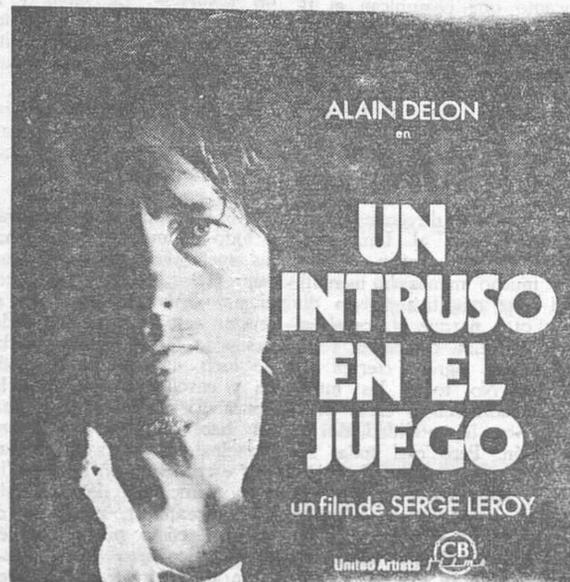
(Mayores 16 años)

MAÑANA.

Estreno de un film de amor y violencia.

«ACOSADOS»

**AVENIDA**  
HOY - 5,30 - 7,45 - HOY  
LA INOCENCIA TAMBIEN PUEDE SER ALTAMENTE PELIGROSA



«SUSPENSE» A PLENO SOL  
UN SOBRECOGEDOR CASO DE MISTERIO Y DE MUERTE.  
— Mayores 16 años —



# PASATIEMPOS BURGALESES

Por Ana HERVAS CRESPO

## DAMEROGRAMA

	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M	N	O	P	Q	R	S	T	U	V	X	Y
1																								
2																								
3																								
4																								
5																								
6																								
7																								
8																								
9																								
10																								

- A 6-O 9-S 2-L 4-S 7-V 10-V Territorio situado en las orillas del Rin.
- B 5-N 4-N 1-N 7-N 9-P 8-Y Ninfa del agua.
- C 9-Y 3-X 4-X 6-R 7-I 8-R Adentro.
- CH 1-H 2-O 3-K 5-M 4-E 10-P Sustraigas.
- D 8-H 2-H 5-Y 3-C 1-C 9-M Pretendan, soliciten.
- E 9-J 8-Q 2-M 7-C 5-V 1-T Esferas, bolas.
- F 7-O 3-P 8-A 9-L 6-T 5-C Hiciese, operase.
- G 1-F 2-K 5-J 6-J 9-A 8-I Engañoso, fraudulento.
- H 1-Q 6-Q 4-P 2-N 10-M 6-A Injusto, ignominioso.
- I 7-G 8-U 9-X 10-L 4-J 3-B Tomen un atajo.
- J Z 4-V 8-S 3-T 5-Q 7-Y Autillo.
- K 2-P 1-U 6-V 3-V 10-R 5-X Desprecio, desaire.
- L 2-X 1-V 6-F 4-A 10-C 8-C Erguido, levantado.
- LL 6-C 4-Q 5-T 2-C 3-A 7-P Abertura en la tierra por donde salen humo, llamas y materias derretidas.
- M 2-D 10-S 8-O 5-B 9-K 4-Y Metal casi tan pesado como el oro.
- N 2-Y 1-Y 6-G 8-X 8-K 7-F Ganan, derrotan.
- Ñ 3-G 10-Q 2-T 5-K 8-G 6-S Arreste, detenga.
- O 10-N 7-A 9-O 1-D 3-S 10-I Unid, juntad.
- P 7-J 5-E 5-I 7-S 6-K 1-L Denso.
- Q 4-T 8-F 7-X 9-U 10-F 10-A Legal.
- R 2-J 10-O 9-D 4-D 3-Q 9-R Población.
- S 6-U 4-I 9-I 3-M 7-M 1-R Relativo al ileon.
- T 6-Y 8-V 9-V 10-U 7-U 5-C Des, pronuncies las leyes.
- U 4-L 2-Q 6-M 3-F 4-B 8-L Versos.
- V 4-G 3-A 2-J 1-O 7-R 10-J Unale, asóciele.
- X 8-E 7-E 4-C 10-E 9-E 2-E Gracia, regalo.
- Y 8-P 5-S 1-J 1-K 2-G 6-I 10-T Planta herbácea de La India.
- Z 1-I 9-H 10-D 8-J 4-U 5-F 6-P Desangrado.
- AA 3-O 7-K 4-O 6-N 9-T 5-U 8-T Hierba cultivada para forraje.
- BB 3-R 2-U 5-G 8-N 9-G 4-F 7-L Desprecia.
- CC 4-M 3-L 1-P 2-V 5-L 8-B 10-G Cicatriz que se forma en el vientre al secarse el cordón umbilical.
- DD 2-R 1-G 9-C 7-D 6-D 3-F 3-I Responso.

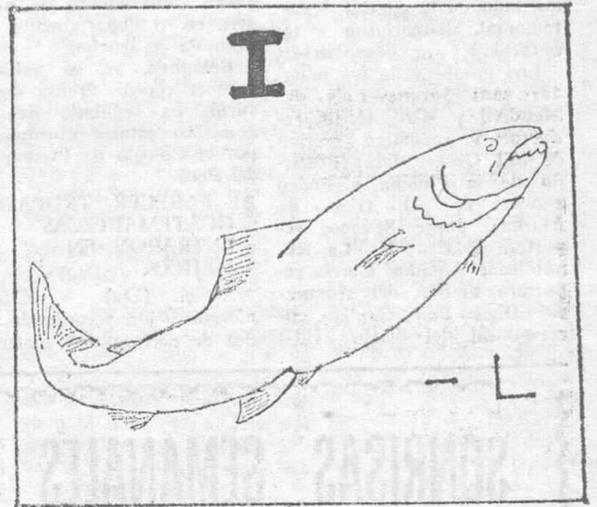
CONJUNTO: Fragmento de la obra de Fray Valentín de La Cruz: "Burgos, Capitanes insignes (I)".  
 CLAVE: Nombre y apodo del personaje al que se refiere el fragmento.  
 Cuadros en blanco: 1-A,B,E,M, S,X. 2-B,F,I,S. 3-E,H,N,U,Y. 4-H,K,R. 5-A,D,H,P,R. 6-B,E,H,L,X. 7-B,H,Q,T. 8-D,M. 9-B,F,N,Q. 10-B,H,K,X,Y.  
 Signos de puntuación: COMA: 6-D 7-P. DOS PUNTOS: 3-D PUNTO: 10-V.

## TRANSFUSION DE LETRAS

P	O	B	R	E	1	B	M																		
P	R	A	D	O	2		A	L																	A
C	A	R	I	Z	3		A	M																N	
B	A	I	L	E	4			L																E	T
N	A	D	I	E	5	M																		R	L
C	E	R	D	O	6		O																	E	R
D	O	L	E	R	7		E	M																I	
B	O	L	S	A	8		I	M																O	
S	O	N	A	R	9			M																I	A
A	C	I	D	O	10		A	N																D	
S	O	L	A	R	11		E	N																D	

Si se completan las palabras de la derecha tomando letras de la correspondiente de la izquierda, aparecerá en la columna central de trazo más grueso, el título de una danza típica de la provincia de Burgos; con las letras sobrantes de la izquierda podrá leerse el nombre del pueblo en el que fue recogida.

## JEROGLIFICO



PUEBLO DE BURGOS

## SOLUCIONES

**JEROGLIFICO.** — Sasamón (SA-As al revés; Sal-món-L).  
**CLAVE:** Rodrigo Diaz de Vivar. El Cid Campeador.  
 «En derecho debía ser el Cid un conecador relevante: la misma abadia de Cardena le confió alguno de sus pleitos y Alfonso VI en los parentesis de buena relacion, le encargó misiones diplomáticas que existían un delicado tacho de jurisdiccion»  
**DAMEROGRAMA** — A) Renano. — B) Ondina. — C) Dentro. — CH) Restre. — D) Insten. — E) Globos. — F) Obrase. — G) Doloso. — H) Inlcuo. — I) Araten. — J) Zumaya. — K) Desden. Erecto. — LL) Volcan. — M) Indico. — N) Venen. — O) Renuid. — P) Espeso. — Q) Licto. — R) Ciudad. — S) Dices. — U) Coplas. — V) Aliee. — X) Merced. — Y) Fachull. — Z) Exangüe. — AA) Alifra. — BB) Desdena. — CC) Ombli. go. — DD) Réquiem.  
**POZA DE LA SAL «BAILE DE BODA»**  
 10. Cándido. — 11. Senador.  
**TRANSFUSION DE LETRAS** — 1. Bombero. — 2. Paladar. — 3. Caminar. — 4. Billete. — 5. Mineral. — 6. Cordero. — 7. Remedio. — 8. Simbolo. — 9. Armonía. — 10. Cándido. — 11. Senador.

## SONRISAS

**PLAN QUINQUENAL**  
 —¿Hay que esperar mucho para entregar el formulario?  
 —pregunta un colista a que le precede en una oficina pública de Leningrado

**INSOMNES**  
 La ciencia no sabe explicar cómo se las arreglan los mosquitos para oasar las noches sin dormir.

**MUNDO INFANTIL**  
 El abuelo sorprende a foifn subido a un manzano del jardín.  
 —¿Qué naces ahí? —le grita—. Te he dicho infinidad de veces que no subas al manzano.

**ESCOCESES**  
 MAC-INTOSH. — ¿Tienes una cerilla?  
 MAC-KILICODY. — ¿Nueva o gastada?  
 —Escucha, abuelo —responde el crío—. He subido a coger la celota.

**LA MODA ESA**  
 —¿La celota? ¡Pero s llevas ahí arriba lo menos dos meses! —insiste el abuelo.  
 —Claro —concreta Toñin—. Pero las manzanas entonces estaban sin madurar.

## Ocho periodistas, asesinados en Perú

### Al parecer, los campesinos les confundieron con terroristas

Lima (Efe). — Un comunicado oficial del mando militar de la zona de emergencia de la ciudad andina de Ayacucho ha confirmado hoy indirectamente la muerte de ocho periodistas cubanos, asesinados en circunstancias aún sin esclarecer.

El comunicado señala que mediante reconocimientos aéreos y terrestres, y por informaciones obtenidas de los pobladores, «se ha conocido» que en la zona de Uchuraccay «existen cuatro tumbas dobles que pueden albergar dos cadáveres cada una, cantidad coincidente con el número de periodistas desaparecidos».

Los ocho periodistas partieron hacia la zona desde Ayacucho el pasado miércoles y posteriormente varios colegas, que se habían quedado en la capital departamental, denunciaron a las autoridades su desaparición.

Los nombres de los muertos son: Jorjé Luis de Mendivil y Willy Retto, redactor y reportero gráfico de «El Observador»; Eduardo de la Piniella y Pedro Sánchez de «El Diario de Marka»; Jorge Sedano, reportero gráfico de «La República»; Amador García, reportero gráfico del semanario «Oiga»; Félix Gavián, corresponsal del diario «Ulti-

mas Noticias» de Ayacucho. También se da como muerto a su guía Juan Argumedo.

Los periodistas partieron en misión informativa a Uchuraccay y hoy los diarios de Lima informan de su muerte. Fueron asesinados (según versiones sin confirmar, a golpes de machete por campesinos que los confundieron, al parecer, con miembros del grupo terrorista «Sendero Luminoso».

#### EL PRESIDENTE, ANUNCIA UNA INVESTIGACION

Lima (Efe). — El presidente de Perú, Fernando Belaunde Terry, ha anunciado hoy la formación de una comisión especial, para investigar el asesinato de dos periodistas peruanos y el presunto fallecimiento de otros seis, en el departamento andino de Ayacucho.

Belaunde, en su habitual conferencia de Prensa dominical, ha señalado que la comisión estaría encabezada por el Colegio de Periodistas del Perú.

#### AL PARECER, TROPAS GUATEMALTECAS ENTRARON EN MEJICO

Méjico (Efe). — Cuatro muertos y un secuestrado, todos de nacionalidad guatemalteca, fue el saldo que dejó la incursión en Méjico en días pasados de aproximadamente cien personas que «procedían, presumiblemente, de territorio guatemalteco», informó hoy la Secretaría de Gobernación (Interior).

En un comunicado de Prensa, la dependencia añadió que según testigos oculares, quienes incursionaron en Méjico vestían ropas civiles de tipo campesino y portaban armas largas.

Según la Secretaría de Gobernación, la incursión se produjo en los campamentos «Rancho el Rosario» ubicado en Santiago el Vértice, municipio de La Trinitaria, y «La Hamaca», del mismo municipio, ambos del Estado de Chiapas, fronterizo con Guatemala y en donde se encuentran asentados refugiados guatemaltecos.

#### GUATEMALA RECHAZA AL TRIBUNAL PERMANENTE DE LOS PUEBLOS

Guatemala (Efe). — El viceministro de Gobernación de Guatemala, Haraldo Cabrera, ha calificado de «ridículo» el juicio que el Tribunal Permanente de los pueblos sigue en Madrid contra el régimen de Guatemala.

Después de poner en duda la autoridad moral de este tribunal para calificar la conducta del Gobierno guatemalteco, Haraldo afirmó que su país «no puede aceptar en ningún momento presiones de otros países para cambiar nuestro esquema jurídico».

## EL PRINCIPE DE ASTURIAS CUMPLIO AYER 15 AÑOS



Madrid (Efe). — Su Alteza Real el Príncipe de Asturias cumplió ayer quince años de edad.

Felipe de Borbón y Grecia, heredero de la Corona española, nació en la maternidad clínica de Nuestra Señora de Loreto, el día 30 de Enero de 1968.

El siguiente ocho de Febrero fue bautizado en el palacio de la Zarzuela por monseñor Casimiro Morcillo, obispo de Madrid-Alcalá, actuando como padrinos Su Majestad la Reina doña Victoria Eugenia, bisabuela paterna del neófito, y su abuelo paterno, don Juan de Borbón, Conde de Barcelona.

Se le impusieron los nombres de Felipe, por tradición de la dinastía, Juan como su padre y su abuelo paterno, Pablo, como su abuelo materno, el Rey Pablo I de los helenos, y Alfonso, como su bisabuelo paterno, don Alfonso XIII.

Semanas después del bautizo, doña Sofía presentó su primer hijo varón a la Virgen, en la basílica de Nuestra Señora de Atocha, patrona de la dinastía según la secular costumbre de la Casa Real española. Pasó la jornada con sus padres y amigos.

Madrid (Efe). — El secretario de Estado de Hacienda de Méjico, Jesús Silva Herzog, partió hoy desde esta capital con destino a Tokio.



MADRID (Efe). — Un autobús de línea que cubre el trayecto Madrid-Fuenlabrada, fue secuestrado esta mañana por un individuo, llevándose conductor y pasajeros. Una hora más tarde fue localizado el secuestrador por la Policía y detenido.

CARACAS (Efe). — Con la aprobación de la «Declaración de Caracas» y el compromiso de impulsar la unidad hispanoamericana, ha concluido en Caracas el segundo encuentro de alcaldes de los países bolivianos.

JERUSALEN (Efe). — El presidente de Israel, Isaac Navon, ha recibido esta mañana en su residencia de Jerusalén a los diputados catalanes Miguel Roca y Joaquín Molins, que se encuentran visitando el país hebreo. La entrevista, que ha durado más de una hora ha sido «muy cordial» según han manifestado los parlamentarios españoles a «Efe».

BOGOTA (Efe). — El diestro español Francisco Ribera «Paquirri» resultó herido de pronóstico reservado, al ser corneado por un toro de la ganadería colombiana de «Icuasuco» en la corrida celebrada esta tarde en la plaza de Santa María, de esta capital.

ROMA (Efe). — El Cardenal Josyf Slipyj, arzobispo mayor (Primado) de la Iglesia Católica de Ucrania, ha inaugurado hoy el Sinodo de los obispos de su Iglesia, que ha contado con la autorización del Papa Juan Pablo II.

## Prefieren perder el coche a tener que pagar la multa

Bilbao (Efe). — Los propietarios de unos 40 vehículos retirados de las calles de Bilbao por la grúa municipal han decidido abandonar sus vehículos en el depósito del Ayuntamiento, antes de pagar las multas que tienen acumuladas y que deberían abonar para llevarse el coche.

Unos 40 conductores, ante los numerosos pagos atrasados — en algunos casos hasta de 50.000 pesetas —, decidieron que no merecía la pena pagar las dudas para recuperar los vehículos.

Por el momento se desconoce cuál será el destino de estos automóviles.

FALLECEN LAS SIAMESAS DOMINICANAS

## FALLECEN LAS SIAMESAS DOMINICANAS

Santo Domingo (Efe). — Las siamesas que nacieron el pasado 25 de Diciembre en una clínica de Santo Domingo han fallecido en un hospital infantil.

Las siamesas compartían un solo corazón, dos riñones y un estómago de grandes proporciones.

## ATENTADO EN LOGROÑO CONTRA UNA ENTIDAD BANCARIA

Logroño (Efe). — Un artefacto explosivo ha destruido las oficinas de la agencia urbana número 1 del Banco Guipuzcoano en Logroño, situado en uno de los edificios más singulares del centro de la ciudad.

La explosión de kilo y medio de «goma-2» se produjo a las tres eurenta y cinco de la madrugada de hoy.

La carga explosiva estaba situada, al parecer, en la puerta del Banco, y afectó a parte de la fachada del edificio, al interior de las oficinas donde causó importantes daños materiales, así como edificios colindantes, entre ellos el palacio del antiguo Ayuntamiento y los comercios de la zona.

Debido a lo avanzado de la hora no se produjeron desgracias personales aunque provocó la natural alarma entre los vecinos de la zona.

## FUERZAS SIRIAS BOMBARDEAN EL SECTOR OESTE DE BEIRUT

### Un soldado judío muerto y otros cuatro, heridos

Beirut. (Efe). — La violencia ha resurgido en las últimas horas en Beirut, donde fuerzas sirias han bombardeado el sector Oeste de la ciudad.

Además, un soldado israelí ha resultado muerto y varios heridos a consecuencia de la emboscada tendida al convoy en que viajaban por un grupo de guerrilleros.

La emboscada ocurrió al Sur del paso de la galería Seeman, que une los sectores Este y Oeste de la capital, dos horas después de que cesara el bombardeo en Beirut Este.

Fuentes bien informadas afirman que al menos cinco granadas propulsadas por cohetes fueron lanzadas contra la patrulla israelí, alcanzando a un soldado y decapitando a otro.

El mando militar israelí ha informado de que otros cuatro soldados resultaron heridos, dos de ellos de cierta consideración y de que los israelíes repelieron con fuego la agresión.

#### BEGUIN REITERA SU INVITACION A HUSEIN DE JORDANIA

Jerusalén. (Efe). — El primer ministro israelí, Menajem Beguin, se dispone a afrontar la ofensiva diplomática del rey Husein de Jordania encaminada a recuperar, con el apoyo del presidente Ronald Reagan, los territorios de Cisjordania y Gaza, que Israel se niega a ceder.

Beguin dio la primera señal anoche, en Jerusalén, al reiterar su invitación al rey Husein y «a los árabes palestinos que no obedecen las órdenes de la OLP» a «negociar sin condiciones previas», pero en base a los acuerdos-marcos de Camp David (1978).

#### LIBANO DEBE VOLVER A SER EXCLUSIVAMENTE LIBANÉS

París (Efe). — Shimon Peres, líder laborista israelí, ha declarado hoy en París que «Libano debe volver a ser exclusivamente libanés».

El jefe de la oposición al Gobierno de Menajem Beguin, que asistió este fin de semana a un Congreso Judío celebrado en el Sur de Francia, ha hecho estas declaraciones en una entrevista transmitida por una cadena de televisión gala.

## SONRISAS SEMANALES

Por OCIO

